

Dan it-test hu maħsub purament bhala għodda ta' dokumentazzjoni u m'għandu l-ebda effett legali. L-istituzzjonijiet tal-Unjoni m'għandhom l-ebda responsabbiltà għall-kontenut tiegħu. Il-verżjonijiet awtentiċi tal-atti rilevanti, inklużi l-preamboli tagħhom, huma daww ippubblikati fil-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea u disponibbli f'EUR-Lex. Daww it-testi uffiċjali huma aċċessibbli direttament permezz tal-links inkorporati f'dan id-dokument

► **B** **REGOLAMENT TAL-KUMMISSJONI (UE) Nru 1031/2010**

12 ta' Novembru 2010

dwar l-għażla taż-żmien, l-amministrazzjoni u aspetti oħra ta' rkantar ta' kwoti ta' emissjonijiet ta' gassijiet serra skont id-Direttiva 2003/87/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill li tistabilixxi skema għall-iskambju ta' kwoti ta' emissjonijiet ta' gassijiet serra għewwa l-Komunità

(Test b'rilevanza għaż-ŻEE)

(ĠU L 302, 18.11.2010, p. 1)

Emendat minn:

						Ġurnal Uffiċjali		
						Nru	Pagna	Data
► <u>M1</u>	Regolament tal-Kummissjoni (UE) Nru 1210/2011 tat-23 ta' Novembru 2011	(UE)	Nru	1210/2011	tat-23 ta'	L 308	2	24.11.2011
► <u>M2</u>	Regolament tal-Kummissjoni (UE) Nru 784/2012 Awwissu 2012	(UE)	Nru	784/2012	tat-30 ta'	L 234	4	31.8.2012
► <u>M3</u>	Regolament tal-Kummissjoni (UE) Nru 1042/2012 Novembru 2012	(UE)	Nru	1042/2012	tas-7 ta'	L 310	19	9.11.2012
► <u>M4</u>	Regolament tal-Kummissjoni (UE) Nru 1143/2013 Novembru 2013	(UE)	Nru	1143/2013	tat-13 ta'	L 303	10	14.11.2013
► <u>M5</u>	Regolament tal-Kummissjoni (UE) Nru 176/2014 tal-25 ta' Frar 2014	(UE)	Nru	176/2014	tal-25 ta' Frar 2014	L 56	11	26.2.2014
► <u>M6</u>	Regolament tal-Kummissjoni (UE) 2017/1902 tat-18 ta' Ottubru 2017	(UE)		2017/1902	tat-18 ta' Ottubru 2017	L 269	13	19.10.2017



REGOLAMENT TAL-KUMMISSJONI (UE) Nru 1031/2010

12 ta' Novembru 2010

dwar l-ghażla taż-żmien, l-amministrazzjoni u aspetti ohra ta' rkantar ta' kwoti ta' emissjonijiet ta' gassijiet serra skont id-Direttiva 2003/87/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill li tistabilixxi skema għall-iskambju ta' kwoti ta' emissjonijiet ta' gassijiet serra ġewwa l-Komunità

(Test b'rilevanza għaż-ŻEE)

KAPITOLU I

DISPOŻIZZJONIJIET ĠENERALI

Artikolu 1

Suġġett

Dan ir-Regolament jipprovdi regoli dwar l-ghażla taż-żmien, l-amministrazzjoni u aspetti ohra tal-irkantar ta' kwoti skont id-Direttiva 2003/87/KE.

Artikolu 2

Ambitu

Dan ir-Regolament għandu japplika għall-allokazzjoni permezz ta' rkantijiet ta' kwoti skont il-Kapitolu II (avjazzjoni) tad-Direttiva 2003/87/KE u għall-allokazzjoni permezz ta' rkantijiet ta' kwoti skont il-Kapitolu III (stallazzjonijiet stazzjonarji) ta' dik id-Direttiva validi għal rinunzja f'perjodi ta' negozjar mill-1 ta' Jannar 2013 lil hemm.

Artikolu 3

Definizzjonijiet

Għall-finijiet ta' dan ir-Regolament, għandhom japplikaw id-definizzjonijiet li ġejjin:

- 1) "futuri" tfisser kwoti rkantati bħala strumenti finanzjarji, skont l-Artikolu 38(3) tar-Regolament tal-Kummissjoni (KE) Nru 1287/2006⁽¹⁾, għall-konsenja f'data futura miftiehma bil-prezz mill-ikklijerjar f'irkant iddeterminat skont l-Artikolu 7(2) ta' dan ir-Regolament u li skontu talbiet sabiex il-marġni għall-varjazzjoni jkun jirrifletti ċ-ċaqliq fil-prezzijiet ikunu pagabbli fi flus;
- 2) "forwards" tfisser kwoti rkantati bħala strumenti finanzjarji, skont l-Artikolu 38(3) tar-Regolament (KE) Nru 1287/2006, għall-konsenja f'data futura miftiehma bil-prezz mill-ikklijerjar f'irkant iddeterminat skont l-Artikolu 7(2) ta' dan ir-Regolament u li skontu talbiet sabiex il-marġni għall-varjazzjoni jkun jirrifletti ċ-ċaqliq fil-prezzijiet jista' jiġi titolizzat, jew permezz ta' kollateral mhux fi flus jew permezz ta' garanzija mill-gvern miftiehma, li fuqha l-kontraparti ċentrali jkollha opzjoni;

⁽¹⁾ ĠU L 241, 2.9.2006, p. 1.

▼B

- 3) “spot ta’ jumejn” tfisser kwoti rkantati għal konsenja f’data miftiehma mhux aktar tard mit-tieni jum ta’ negozjar mill-jum tal-irkant, skont l-Artikolu 38(2)(a) tar-Regolament (KE) Nru 1287/2006;
- 4) “futuri ta’ hamest ijiem” tfisser kwoti rkantati bhala strumenti finanzjarji, skont l-Artikolu 38(3) tar-Regolament (KE) Nru 1287/2006, għal konsenja f’data miftiehma mhux wara l-hames jum ta’ negozjar mill-jum tal-irkant;
- 5) “offerta” tfisser offerta f’irkant biex jinkiseb volum partikolari ta’ kwoti bi prezz speċifikat;
- 6) “perjodu għall-offerti” tfisser il-perjodu ta’ zmien li matulu jistgħu jkunu sottomessi offerti;
- 7) “jum ta’ negozjar” tfisser kwalunkwe jum li matulu pjattaforma tal-irkant u s-sistema tal-ikklijar u s-sistema tas-saldu konnessi magħha jkunu miftuħa għan-negozju;
- 8) “ditta ta’ investment” għandha l-istess tifsira bħal dik fil-punt (1) tal-Artikolu 4(1) tad-Direttiva 2004/39/KE;
- 9) “istituzzjoni ta’ kreditu” għandha l-istess tifsira bħal dik fl-Artikolu 4(1) tad-Direttiva 2006/48/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill ⁽¹⁾;
- 10) “strument finanzjarju” tfisser l-istess bħal fil-punt (17) tal-Artikolu 4(1) tad-Direttiva 2004/39/KE sakemm ma jkunx stipulat xorta oħra f’dan ir-Regolament;
- 11) “suq sekondarju” tfisser is-suq li fih persuni jixtru u jbiegħu kwoti qabel jew wara li dawn ikunu allokatu mingħajr ebda hlas jew permezz ta’ rkantar;
- 12) “impriza prinċipali” għandha l-istess tifsira bħal dik fl-Artikoli 1 u 2 tad-Direttiva 83/349/KEE ⁽²⁾;
- 13) “impriza sussidjarja” għandha l-istess tifsira bħal dik fl-Artikoli 1 u 2 tad-Direttiva 83/349/KEE;
- 14) “impriza affiljata” tfisser impriza marbuta ma’ impriza prinċipali jew sussidjarja b’relazzjoni skont it-tifsira tal-Artikolu 12(1) tad-Direttiva 83/349/KEE;
- 15) “kontroll” tfisser l-istess bħal fl-Artikolu 3(2) u (3) tar-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 139/2004 ⁽³⁾ kif applikat fl-Avviz Ġurisdizzjonali Konsolidat tal-Kummissjoni ⁽⁴⁾. Il-premessa (22) ta’ dak ir-Regolament u l-paragrafi 52 u 53 ta’ dak l-Avviz għandhom japplikaw għad-determinazzjoni tal-kuncett tal-kontroll tal-imprizi tal-Istat;
- 16) “proċess tal-irkant” tfisser il-proċess li jiġbor fih l-iffissar tal-kalendarju tal-irkant, il-proċeduri għall-ammissjoni għas-sottomissjoni tal-offerti, is-sottomissjoni ta’ offerti, it-twettiq tal-irkant, il-kalkolu u t-thabbir tar-rizultati tal-irkant, l-arrangamenti għal hlas tal-prezz dovut, l-konsenja tal-kwoti u l-immaniġjar tal-kollateral meħtieġ biex ikopri kwalunkwe riskju ta’ tranzazzjonijiet, kif ukoll is-sorveljanza u l-monitoraġġ tat-tmexxija sewwa tal-irkantijiet mill-pjattaforma tal-irkant;

⁽¹⁾ ĠU L 177, 30.6.2006, p. 1.

⁽²⁾ ĠU L 193, 18.7.1983, p. 1.

⁽³⁾ ĠU L 24, 29.1.2004, p. 1.

⁽⁴⁾ ĠU C 95, 16.4.2008, p. 1.

▼ **B**

- 17) “hasil tal-flus” għandha l-istess tifsira bħal dik fl-Artikolu 1(2) tad-Direttiva 2005/60/KE wara li jitqiesu l-Artikoli 1(3) u (5) dik id-Direttiva;
- 18) “finanzjament tat-terroriżmu” għandha l-istess tifsira bħal dik fl-Artikolu 1(4) tad-Direttiva 2005/60/KE wara li jitqies l-Artikolu 1(5) ta’ dik id-Direttiva;
- 19) “attività kriminali” għandha l-istess tifsira bħal dik fl-Artikolu 3(4) tad-Direttiva 2005/60/KE;
- 20) “irkantatur” tfisser kwalunkwe entità pubblika jew privata mahtura mill-Istat Membru, biex tbiegħ b’irkant kwoti f’ismu;
- 21) “kont tal-kwoti desinjat” tfisser tip wiehed jew aktar ta’ kont ta’ depożitu previst fir-Regolament applikabbli tal-Kummissjoni adottat skont l-Artikolu 19(3) tad-Direttiva 2003/87/KE għall-finijiet ta’ parteċipazzjoni fil-proċess tal-irkant jew fit-tweqqif tiegħu, inkluża ż-żamma ta’ kwoti għand terzi sakemm ikunu kkonsenjati skont dan ir-Regolament;
- 22) “kont bankarju desinjat” tfisser kont bankarju desinjat minn irkantatur jew offerent jew is-suċċessur tiegħu fit-titolu biex ikunu rċevuti hlasijiet dovuti skont dan ir-Regolament;
- 23) “mizura ta’ diligenza dovuta mill-klijent” għandha l-istess tifsira bħal ta’ fl-Artikolu 8(1) tad-Direttiva 2005/60/KE wara li jitqies l-Artikolu 8(2) ta’ dik id-Direttiva.
- 24) “sid benefiċjarju” għandha l-istess tifsira bħal dik fl-Artikolu 3(6) tad-Direttiva 2005/60/KE;
- 25) “kopja debitament ċertifikata” tfisser kopja awtentika ta’ dokument oriġinali ċertifikat bħala li jkun kopja awtentika tal-oriġinal minn avukat kwalifikat, kontabilist, nutar pubbliku jew professjonist simili li jkun rikonoxxut skont il-liġi nazzjonali tal-Istat Membru konċernat bħala li jista’ jafferma uffiċjalment dwar jekk kopja tkunx fil-fatt kopja awtentika tal-oriġinal tagħha;
- 26) “persuna politikament esposta” tfisser l-istess bħal fl-Artikolu 3(8) tad-Direttiva 2005/60/KE;
- 27) “abbuż mis-suq” tfisser jew abbuż minn informazzjoni privileġġata kif iddefinit fil-punt (28) ta’ dan l-Artikolu jew ipprojbita fl-Artikolu 38, jew manipulazzjoni tas-suq kif iddefinita fil-punt (30) ta’ dan l-Artikolu jew fl-Artikolu 37(b), jew it-tnejn;
- 28) “abbuż minn informazzjoni privileġġata” tfisser l-użu ta’ informazzjoni privileġġata kif projbit skont l-Artikoli 2, 3 u 4 tad-Direttiva 2003/6/KE b’rabta ma’ strument finanzjarju fl-ambitu tat-tifsira tal-Artikolu 1(3) tad-Direttiva 2003/6/KE imsemmi fl-Artikolu 9 ta’ dik id-Direttiva sakem ma jkunx stabbilit xorta ohra f’dan ir-Regolament;
- 29) “informazzjoni privileġġata” tfisser l-istess bħal fl-Artikolu 1(1) tad-Direttiva 2003/6/KE b’rabta ma’ strument finanzjarju fl-ambitu tat-tifsira tal-Artikolu 1(3) tad-Direttiva 2003/6/KE imsemmi fl-Artikolu 9 ta’ dik id-Direttiva sakem ma jkunx stabbilit xorta ohra f’dan ir-Regolament;
- 30) “manipulazzjoni tas-suq” tfisser l-istess bħal fl-Artikolu 1(2) tad-Direttiva 2003/6/KE b’rabta ma’ strument finanzjarju fl-ambitu tat-tifsira tal-Artikolu 1(3) tad-Direttiva 2003/6/KE imsemmi fl-Artikolu 9 ta’ dik id-Direttiva sakem ma jkunx stabbilit xorta ohra f’dan ir-Regolament;

▼B

- 31) “sistemi tal-ikklijjar” tfisser infrastruttura wahda jew aktar konnessa mal-pjattaforma tal-irkant li tista’ tipprovdi klijjar, proviżjonament ta’ margni, kalkolu tal-valur nett, l-immaniġjar ta’ kollateral, is-saldu u l-konsenja, u kwalunkwe servizz iehor, imwettaq minn kontroparti ċentrali, b’aċċess dirett jew indirett permezz tal-membri tal-kontroparti ċentrali li jaġixxu ta’ intermedjarji bejn il-klijenti tagħhom u l-kontroparti ċentrali;
- 32) “ikklijjar” tfisser il-proċessi kollha li jiġu qabel il-ftuh tal-perjodu għall-offerti, matul il-perjodu għall-offerti u wara l-gheluq tal-perjodu għall-offerti sakemm isir is-saldu, li jinvolvi l-immaniġjar ta’ kwalunkwe riskju li jinholq tul dak l-intervall, inkluż il-proviżjonament ta’ margni, il-kalkolu tal-valur nett, jew novazzjoni, jew kwalunkwe servizz iehor, possibbilment imwettqa minn sistema tal-ikklijjar jew tas-saldu;
- 33) “proviżjonament ta’ margni” tfisser il-proċess li bih kollateral għandu jkun plegġjat minn irkantatur jew offerent, jew minn intermedjarju wiehed jew aktar li jaġixxi f’isimhom, biex ikopri pożizzjoni finanzjarja partikolari, li tiġbor fiha l-proċess kollu tad-daqs, il-kalkulazzjoni u l-amministrazzjoni tal-kollateral imqiegħed biex ikopri pożizzjonijiet finanzjarji bħal dawn, maħsubin biex jiżguraw li l-impenji kollha ta’ hlas ta’ offerent u l-impenji kollha ta’ konsenja ta’ irkantatur jew ta’ intermedjarju wiehed jew aktar li jaġixxi f’isimhom ikunu jistgħu jitharsu f’perjodu qasir hafna ta’ zmien;
- 34) “saldu” tfisser il-hlas minn offerent rebbieh, jew is-suċċessur tiegħu fit-titolu, jew kontraparti ċentrali, jew aġent tas-saldu tal-ammont dovut għall-kwoti li jrid jiġu kkonsenjati lil dak l-offerent jew is-suċċessur tiegħu fit-titolu, jew kontraparti ċentrali, jew aġent tas-saldu, u l-konsenja tal-kwoti lill-offerent rebbieh jew lis-suċċessur tiegħu fit-titolu, jew kontraparti ċentrali, jew aġent tas-saldu;
- 35) “kontroparti ċentrali” tfisser entità li tidhol jew direttament bejn irkantatur u offerent jew is-suċċessur tiegħu fit-titolu, jew bejn intermedjarji li jirrapprezentawhom, li taġixxi bhala kontroparti esklussiva għal kull wiehed minnhom biex tiggarrantixxi l-hlas tar-rikavati mill-irkant lill-irkantatur jew lil intermedjarju li jirrapprezentah jew il-konsenja tal-kwoti rkantati lill-offerent jew lil intermedjarju li jirrapprezentah, minghajr preġudizzju għall-Artikolu 48;
- 36) “sistema tas-saldu” tfisser kwalunkwe infrastruttura kemm jekk tkun konnessa kemm jekk le mal-pjattaforma tal-irkant li tista’ tipprovdi servizzi tas-saldu, li jistgħu jinkludu klijjar, kalkolu tal-valur nett, immaniġjar ta’ kollateral, jew kwalunkwe servizz iehor, li fl-ahhar mill-ahhar jagħmlu possibbli l-konsenja tal-kwoti mingħand f’isem irkantatur lil offerent rebbieh jew lis-suċċessur tiegħu fit-titolu, u l-hlas tal-ammont dovut minn offerent rebbieh, jew is-suċċessur tiegħu fit-titolu lil irkantatur, imwettaq permezz ta’ wahda minn dawn li ġejjin:
- (a) is-sistema bankarja u l-katalgu tal-Unjoni;
- (b) aġent wiehed jew aktar tas-saldu li jaġixxi f’isem irkantatur u offerent jew is-suċċessur tiegħu fit-titolu, b’aċċess għall-aġent tas-saldu jew direttament jew indirettament permezz ta’ membri tal-aġent tas-saldu li jaġixxu ta’ intermedjarji bejn il-klijenti tagħhom u l-aġent tas-saldu;

▼B

- 37) “aġent tas-saldu” tfisser entità li tagixxi ta’ aġent li jipprova kontinwità lill-pjattaforma tal-irkant, li permezz ta’ dawn il-kontinwità jgħidu esegwiti mingħajr periklu istruzzjonijiet għat-trasferiment tal-kwoti rkantati mogħtija mill-irkantatur jew minn intermedjarju li jirrapprezentah u tal-hlas tal-prezz mill-ikklijar f’irkant mill-offerenti rebbieħa, jew is-suċċessuri tagħhom fit-titolu, jew minn intermedjarju li jirrapprezentawhom simultanjament jew kwazi simultanjament b’mod garantit;
- 38) “kollateral” tfisser il-forom ta’ titolu kollaterali msemmija fl-Artikolu 2(m) tad-Direttiva 98/26/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill ⁽¹⁾, inkluż kwalunkwe kwota aċċettata bhala titolu mis-sistema tal-ikklijar jew is-sistema tas-saldu;
- 39) “suq regolat” tfisser l-istess bhal fil-punt (14) tal-Artikolu 4(1) tad-Direttiva 2004/39/KE;
- 40) “SMEs” tfisser operaturi jew operaturi tal-inġenji tal-ajru li jkunu intrapriżi ta’ daqs żgħir u medju skont it-tifsira tar-Rakkomandazzjoni tal-Kummissjoni 2003/361/KE ⁽²⁾;
- 41) “emittenti żgħar” tfisser operaturi jew operaturi tal-inġenji tal-ajru li jhallu emissjonijiet ekwivalenti għal emissjonijiet ta’ 25 000 tonnellata metrika ta’ diossidu tal-karbonju jew anqas bhala medja fit-tliet xhur kalendarji qabel is-sena li fiha jipparteċipaw f’irkant, kif stabilit mill-emissjonijiet verifikati tagħhom;
- 42) “operatur tas-suq” għandha l-istess tifsira bhal dik fil-punt (13) tal-Artikolu 4(1) tad-Direttiva 2004/39/KE;
- 43) “Stabiliment” tfisser kwalunkwe minn dawn li ġejjin:
- (a) post tar-residenza jew indirizz permanenti fl-Unjoni għall-finijiet tat-tielet subparagrafu tal-Artikolu 6(3);
 - (b) l-istess bhal fil-punt 20(a) tal-Artikolu 4(1) tad-Direttiva 2004/39/KE b’kunsiderazzjoni tar-rekwiziti tal-Artikolu 5(4) ta’ dik id-Direttiva għall-finijiet tal-Artikolu 18(2) ta’ dan ir-Regolament;
 - (c) l-istess bhal fil-punt 20(a) tal-Artikolu 4(1) tad-Direttiva 2004/39/KE b’kunsiderazzjoni tar-rekwiziti tal-Artikolu 5(4) ta’ dik id-Direttiva għall-finijiet tal-Artikolu 18(3), fil-każ ta’ persuni msemmija fil-punt (b) tal-Artikolu 18(1) ta’ dan ir-Regolament;
 - (d) l-istess bhal fil-punt (7) tal-Artikolu 4 tad-Direttiva 2006/48/KE għall-finijiet tal-Artikolu 18(3), fil-każ ta’ persuni msemmija fil-punt (c) tal-Artikolu 18(1) ta’ dan ir-Regolament;
 - (e) l-istess bhal fil-punt 20(a) tal-Artikolu 4(1) tad-Direttiva 2004/39/KE għall-finijiet tal-Artikolu 19(2), fil-każ ta’ raggruppament ta’ negozji msemmija fil-punt (d) tal-Artikolu 18(1) ta’ dan ir-Regolament;
- (f) l-istess bhal fil-punt 20(b) tal-Artikolu 4(1) tad-Direttiva 2004/39/KE għall-finijiet tal-Artikolu 28(4) u (5), l-Artikolu 35(4), (5) u (6) u l-Artikolu 42(1) ta’ dan ir-Regolament;

▼M1

⁽¹⁾ ĠU L 166, 11.6.1998, p. 45.

⁽²⁾ ĠU L 124, 20.5.2003, p. 36.

▼ M2

- 44) “strategija ta’ hruġ” tfisser dokument wiehed jew iktar determinati skont il-kuntratti li jaħtru s-sorveljatur tal-irkant jew il-pjattaforma tal-irkant konċernati, li jistipula miżuri dettaljati pjanati biex jiżgura dawn li ġejjin:
- (a) it-trasferiment tal-assi kollha tangibbli u intangibbli meħtieġa għall-kontinwazzjoni mingħajr interruzzjoni tal-irkanti u l-operat bla xkiel tal-proċess tal-irkant minn suċċessur tal-pjattaforma tal-irkant;
 - (b) il-provvediment lill-awtoritajiet kontraenti jew lis-sorveljatur tal-irkant, jew lit-tnejn, tal-informazzjoni kollha dwar il-proċess tal-irkant, li hija meħtieġa għall-proċedura tal-akkwist għall-hatra tas-suċċessur tal-pjattaforma tal-irkant;
 - (c) il-provvediment lill-awtoritajiet kontraenti, jew lis-sorveljatur tal-irkant jew lis-suċċessur tal-pjattaforma tal-irkant, jew kwalunkwe taħlita ta’ dawn, tal-assistenza teknika li tippermetti lill-awtoritajiet kontraenti, jew lis-sorveljatur tal-irkant jew lis-suċċessur tal-pjattaforma tal-irkant, jew kwalunkwe taħlita ta’ dawn, biex jifmhu, jaċċessaw jew jużaw l-informazzjoni rilevanti pprovduta skont il-punti (a) u (b).

▼ B

KAPITOLU II

L-ISTRUTTURA TAL-IRKANTIJIET

*Artikolu 4***Prodotti rkantati****▼ M4**

1. Il-kwoti għandhom ikunu offruti għall-bejgħ fuq pjattaforma tal-irkant permezz ta’ kuntratti elettronici standardizzati nnegozjati f’dik il-pjattaforma tal-irkant (“il-prodott irkantat”).

▼ M1

2. Kull Stat Membru għandu jirkanta kwoti fl-għamla ta’ spot ta’ jumejn jew ta’ futuri ta’ hamest ijiem.

▼ B*Artikolu 5***Format ta’ rkant**

L-irkantijiet għandhom ikunu esegwiti permezz ta’ format ta’ rkant li bih offerenti għandhom jissottomettu l-offerti tagħhom matul perjodu għall-offerti partikolari wiehed mingħajr ma jintwerew l-offerti sottomessi minn offerenti oħra. Kull offerent rebbieħ għandu jhallas l-istess prezz mill-ikklijar f’irkant kif imsemmi fl-Artikolu 7 għal kull kwota irrispettivament mill-prezz tal-offerta.

▼B*Artikolu 6***Sottomissjoni u rtirar ta' offerti**

1. Il-volum minimu ta' offerti għandu jkun lott wiehed.

▼M1

Lott wiehed irkantat minn pjattaforma tal-irkant mahtura skont l-Artikolu 26(1) jew l-Artikolu 30(1) għandu jkun ta' 500 kwota.

Lott wiehed irkantat minn pjattaforma tal-irkant mahtura skont l-Artikolu 26(2) jew l-Artikolu 30(2) għandu jkun ta' 500 jew 1 000 kwota.

▼B

2. Kull offerta għandha turi dan li ġej:

- (a) l-identità tal-offerent u jekk l-offerent ikunx qed jissottometti offerti f'ismu jew f'isem klijent;
- (b) fejn l-offerent ikun qed jissottometti offerti f'isem klijent, l-identità tal-klijent;
- (c) il-volum tal-offerti bħala għadd tal-kwoti f'multipli integrali ta' lottijiet ta' 500 jew 1 000 kwota;
- (d) il-prezz tal-offerta f'euro għal kull kwota specificata sa żewġ punti decimali.

3. Kull offerta tista' tkun sottomessa, modifikata jew irtirata biss matul perjodu partikolari għall-offerti.

Offerti sottomessi jistgħu jkunu jew irtirati sa terminu ta' skadenza qabel l-għeluq tal-perjodu għall-offerti. Dan it-terminu ta' skadenza għandu jkun iffissat mill-pjattaforma tal-irkant koncernata u ppubblikat fuq is-sit tal-internet ta' dik il-pjattaforma tal-irkant mill-anqas hamest ijiem ta' negozjar qabel il-ftuh tal-perjodu għall-offerti.

Persuna fiżika stabbilita fl-Unjoni li tkun inhatret skont l-Artikolu 19(2)(d) li tkun hi biss awtorizzata tobbliga offerent għall-finijiet kollha relatati mal-irkantijiet, inkluża s-sottomissjoni ta' offerta ("rappreżentant tal-offerent") hija intitolata li tissottometti, timmodifika jew tirtira offerta f'isem offerent.

Ladarba sottomessa, kull offerta għandha tkun obligatorja, sakemm ma tkunx irtirata jew modifikata skont dan il-paragrafu jew irtirata skont il-paragrafu 4.

4. Fejn il-pjattaforma tal-irkant rilevanti hi sodisfatta li jkun sar żball ġenwin fis-sottomissjoni tal-offerta, tista', meta tintalab minn rappreżentant tal-offerent, tittratta offerta sottomessa minn dak l-offerent lill-pjattaforma tal-irkant koncernata bħala rtirata wara l-għeluq tal-perjodu għall-offerti, imma qabel ma jkun gie stabilit il-prezz mill-ikklijerjar f'irkant, jekk tkun.

5. Ir-riċeviment, it-trażmissjoni u s-sottomissjoni ta' offerta minn ditta ta' investiment jew minn istituzzjoni ta' kreditu fuq kwalunkwe pjattaforma tal-irkant għandha titqies li tikkostitwixxi servizz ta' investiment skont it-tifsira tal-punt 2 tal-Artikolu 4(1) tad-Direttiva 2004/39/KE fejn il-prodott irkantat ikun strument finanzjarju.

▼B*Artikolu 7***Prezz mill-ikklijjar f'irkant u rizzoluzzjoni ta' offerti marbuta**

1. Il-prezz mill-ikklijjar f'irkant għandu jkun iffissat mal-ghelug tal-perjodu għall-offerti.

2. Pjattaforma tal-irkant għandha tagħzel l-offerti sottomessi lilha skont l-ordni tal-prezz tal-offerta. Fejn il-prezz ta' diversi offerti jkun l-istess, dawn l-offerti għandhom jintgħazlu b'għazla aleatorja magħmula skont algoritma ddeterminata mill-pjattaforma tal-irkantar qabel l-irkant.

Il-volumi tal-offerti għandhom jingħaddu, u jibdew mill-ogħla prezz ta' offerta. Il-prezz tal-offerta li miegħu jkun jaqbel l-għadd tal-volumi tal-offerti jew li jkun jaqbeż il-volum tal-kwoti rkantati għandu jkun il-prezz mill-ikklijjar f'irkant.

3. L-offerti kollha li jgħibu l-għadd tal-volumi tal-offerti stabilit skont il-paragrafu 2 għandhom ikunu allokatati skont il-prezz mill-ikklijjar f'irkant.

4. Fejn il-volumi totali ta' offerti rebbieha stabbilit skont il-paragrafu 2 jaqbeż il-volum tal-kwoti rkantati, il-volum li jifdal tal-kwoti rkantati għandu jkun allokat lill-offerent li ssottometta l-aħħar offerta li għaqdet l-għadd tal-volumi tal-offerti.

5. Fejn il-volumi totali tal-offerti ssortjati skont il-paragrafu 2 ikun anqas mill-volum tal-kwoti rkantati, il-pjattaforma tal-irkant għandha tikkancella l-irkant.

6. Fejn il-prezz mill-ikklijjar fl-irkant ikun sinifikantement anqas mill-prezz prevalenti fis-suq sekondarju fil-perjodu għall-offerti u immedjament qablu u meta titqies il-volatilità fil-perjodu qasir ta' żmien tal-prezz tal-kwoti fuq perjodu definit li jippreċedi l-irkant, il-pjattaforma tal-irkant għandha tikkancella l-irkant.

▼M4

7. Qabel jibda rkant, il-pjattaforma tal-irkant għandha tiddetermina l-metodoloġija għall-applikazzjoni tal-paragrafu 6, wara li tikkonsulta mas-sorveljatur tal-irkant, jekk dan ikun inhatar, u tinnotifika lill-awtoritajiet kompetenti nazzjonali msemmija fl-Artikolu 56.

Bejn żewġ perjodi għall-offerti fuq l-istess pjattaforma tal-irkant, il-pjattaforma tal-irkant ikkonċernata tista' timmodifika l-metodoloġija. Din għandha tavża lis-sorveljatur tal-irkant, jekk dan ikun inhatar, u lill-awtoritajiet kompetenti nazzjonali msemmijin fl-Artikolu 56, mingħajr dewmien.

Il-pjattaforma tal-irkant ikkonċernata għandha tqis sewwa hafna l-opinjoni tas-sorveljatur tal-irkant, fejn din tkun mogħtija.

8. Fejn jiġi kkanċellat irkant wiehed jew aktar skont il-paragrafi 5 jew 6 konsekuttivament, il-volum ikkombinat tal-kwoti ta' dawg l-irkanti għandu jitqassam b'mod ugwali fost l-irkanti skedati li jkun imiss għal fuq l-istess pjattaforma tal-irkant.

▼M4

Fil-każ ta' kwoti koperti mill-Kapitolu III tad-Direttiva 2003/87/KE l-ghadd ta' rkantijiet li fuqhom irid jitqassam il-volum ikkombinat li għandu jiġi rkantat għandu jkun erba' darbiet daqs l-ghadd ta' rkantijiet li jkunu ġew ikkanċellati.

Fil-każ ta' kwoti koperti mill-Kapitolu II tad-Direttiva 2003/87/KE l-ghadd ta' rkantijiet li fuqhom irid jitqassam il-volum ikkombinat li għandu jiġi rkantat għandu jkun darbtejn l-ghadd ta' rkantijiet li jkunu ġew ikkanċellati.

▼B

KAPITOLU III

KALENDARJU TAL-IRKANT

*Artikolu 8***Għażla taż-żmien u frekwenza**

1. Pjattaforma tal-irkant għandha tmexxi l-irkantijiet b'mod separat permezz tal-perjodu tagħha stess għall-offerti li jirrikorri regolarment. Il-perjodu għall-offerti għandu jinfetħ u jingħalaq fl-istess jum ta' negozjar. Il-perjodu għall-offerti għandu jibqa' miftuħ għal mhux anqas minn sagħtejn. Il-perjodi għall-offerti ta' kwalunkwe żewġ pjattaformi tal-irkant jew aktar jistgħu ma jirrbux il-wiehed fuq l-iehor u għandu jkun hemm dewmien mill-anqas ta' sagħtejn bejn żewġ perjodi konsekuttivi għall-offerti.

2. Il-pjattaforma tal-irkant għandha tiddetermina d-dati u l-hinijiet tal-irkantijiet billi tqis il-btajjel pubbliċi li jolqtu lis-swieq finanzjarji internazzjonali u kwalunkwe avveniment jew ċirkustanza rilevanti oħra li, fid-dawl tal-pjattaforma tal-irkant, jistgħu jolqtu t-tmexxija xierqa tal-irkantijiet u jwasslu għall-htieġa ta' bidliet. Ma għandu jkun hemm ebda rkant fil-ġimagħtejn matul il-Milied u l-Ewwel tas-Sena kull sena.

▼M4

3. F'ċirkustanzi eċċezzjonali, kull pjattaforma tal-irkant tista', wara li tikkonsulta mas-sorveljatur tal-irkant u tikseb l-opinjoni tiegħu dwar dan, tibdel il-hinijiet ta' kwalunkwe perjodu għall-offerti, billi tavza lill-persuni kollha li x'aktarx jintlaqtu. Il-pjattaforma tal-irkant ikkonċernata għandha tqis sewwa hafna l-opinjoni tas-sorveljatur tal-irkant, fejn din tkun mogħtija.

▼M1

4. Mis-sitt irkant jew qabel, il-pjattaforma tal-irkant mahtura skont l-Artikolu 26(1) jew (2) għandha twettaq irkantijiet ta' kwoti koperti mill-Kapitolu III tad-Direttiva 2003/87/KE mill-inqas fuq bażi ta' darba fil-ġimgħa, u rkantijiet ta' kwoti koperti mill-Kapitolu II tad-Direttiva 2003/87/KE mill-inqas fuq bażi ta' darba kull xahrejn, bl-eċċezzjoni tal-2012, fejn il-pjattaformi tal-irkant ikkonċernati għandhom iwettqu rkantijiet ta' kwoti koperti mill-Kapitolu III ta' dik id-Direttiva fuq bażi ta' darba fix-xahar mill-inqas.

▼B

L-ebda pjattaforma tal-irkant oħra ma għandha tikkonduċi rkant fi kwalunkwe minn massimu ta' jumejn fil-ġimgħa li pjattaforma tal-irkant mahtura skont l-Artikolu 26(1) jew (2) tkun qed tikkonduċi rkant. Fil-każ li l-pjattaforma tal-irkant mahtura skont l-Artikolu 26(1) jew (2) tikkonduċi rkanti f'aktar minn jumejn fil-ġimgħa, din għandha tiddetermina u tippubblika f'liema jumejn ma jista' jsehħ l-ebda rkant ieħor. Għandha tagħmel dan mhux aktar tard minn meta tagħmel id-determinazzjoni u l-pubblikazzjoni msemmija fl-Artikolu 11(1).

▼M4

5. Il-volum tal-kwoti koperti mill-Kapitolu III tad-Direttiva 2003/87/KE li għandu jġi rkantat mill-pjattaforma tal-irkant mahtura skont l-Artikolu 26(1) jew (2) għandu jitqassam b'mod ugwali bejn l-irkanti li jsiru f'sena partikolari, hlief li volumi rkantati f'Awwissu ta' kull sena għandhom ikunu n-nofs tal-volum irkantat f'irkanti li jsiru f'xhur oħra tas-sena.

Il-volum tal-kwoti koperti mill-Kapitolu II tad-Direttiva 2003/87/KE li għandu jġi rkantat mill-pjattaforma tal-irkant mahtura skont l-Artikolu 26(1) jew (2) fil-prinċipju għandu jitqassam b'mod ugwali fost l-irkanti li jsiru f'sena partikolari, hlief li volumi rkantati li jsiru f'Awwissu ta' kull sena għandhom ikunu n-nofs tal-volum irkantat f'irkanti li jsiru f'xhur oħra tas-sena.

▼B

6. Dispożizzjonijiet addizzjonali dwar l-ghazla taż-żmien u l-frekwenza tal-irkantijiet immexxija minn kwalunkwe pjattaforma tal-irkant hlief il-pjattaformi tal-irkant mahtura skont l-Artikolu 26(1) u (2) huma stabiliti fl-Artikolu 32.

▼M4*Artikolu 9***Ċirkustanzi li ma jhallux rkantijiet isiru**

Mingħajr hsara għall-applikazzjoni tar-regoli msemmijin fl-Artikolu 58 fejn xieraq, pjattaforma tal-irkant tista' tikkancella rkant li t-tmexxija tajba tiegħu tiġi mfixxkla jew x'aktarx li se tiġi mfixkla. Fejn jġi kkanċellat irkant wiehed jew aktar konsekuttivament, il-volum ikkombinat tal-kwoti rkantati għandu jitqassam b'mod ugwali fost l-irkanti skedati li jkun imiss għal fuq l-istess pjattaforma tal-irkant.

Fil-każ ta' kwoti koperti mill-Kapitolu III tad-Direttiva 2003/87/KE l-ghadd ta' rkantijiet li fuqhom irid jitqassam il-volum ikkombinat li għandu jġi rkantat għandu jkun erba' darbiet daqs l-ghadd ta' rkantijiet li jkunu ġew ikkanċellati.

Fil-każ ta' kwoti koperti mill-Kapitolu II tad-Direttiva 2003/87/KE l-ghadd ta' rkantijiet li fuqhom irid jitqassam il-volum ikkombinat li għandu jġi rkantat għandu jkun darbtejn l-ghadd ta' rkantijiet li jkunu ġew ikkanċellati konsekuttivament.

▼B*Artikolu 10***Volumi annwali tal-kwoti rkantati koperti mill-Kapitolu III tad-Direttiva 2003/87/KE****▼M1**

1. Għal kull Stat Membru, l-Anness I għal dan ir-Regolament jistabbilixxi l-volum ta' kwalunkwe kwota koperta mill-Kapitolu III tad-Direttiva 2003/87/KE li għandhom jiġu rkantati fl-2012.

▼ M6

2. Il-volum ta' kwoti kopert bil-Kapitolu III tad-Direttiva 2003/87/KE li jrid jiġi rkantat fl-2013 u fl-2014 għandu jkun il-kwantità ta' kwoti stabbilita skont l-Artikoli 9 u 9a ta' dik id-Direttiva għas-sena kalendarja kkonċernata, wara li titnaqqas l-allokazzjoni mingħajr hlas prevista fl-Artikoli 10a(7) u 11(2) ta' dik id-Direttiva, u wara li jitnaqqas nofs il-volum totali ta' kwalunkwe kwota rkantata fl-2012.

Il-volum ta' kwoti kopert bil-Kapitolu III tad-Direttiva 2003/87/KE li jrid jiġi rkantat kull sena kalendarja mill-2015 sal-2018 għandu jkun il-kwantità ta' kwoti stabbilita skont l-Artikoli 9 u 9a ta' dik id-Direttiva għas-sena kalendarja kkonċernata, wara li titnaqqas l-allokazzjoni mingħajr hlas prevista fl-Artikoli 10a(7) u 11(2) ta' dik id-Direttiva.

▼ M5

Mill-volum ta' kwoti li għandhom jiġu rkantati f'sena partikolari, stabbilit skont l-ewwel jew it-tieni subparagrafu ta' dan il-paragrafu fl-2014-2016, għandha titnaqqas il-kwantità ta' kwoti għas-sena rispettiva stipulata fit-tieni kolonna tat-tabella fl-Anness IV ta' dan ir-Regolament.

Billi fl-2014 il-volum ta' tnaqqis stabbilit fl-Anness IV ma jistax jinfirex fuq perjodu ta' aktar minn 9 xhur, għandu jitnaqqas b'100 miljun kwota u wara bl-istess ammont għal kull tliet xhur tas-sena. F'dak il-każ, il-volumi ta' tnaqqis għall-2015 u l-2016 għandhom jiġu aġġustati f'rati ndaqis skont dan.

▼ M6

Il-volum ta' kwoti kopert bil-Kapitolu III tad-Direttiva 2003/87/KE li jrid jiġi rkantat mill-2019 'il quddiem għandu jkun il-kwantità ta' kwoti stabbilita skont l-Artikoli 10(1) u 10(1a) ta' dik id-Direttiva.

▼ M5

Fir-rigward tal-Istati Membri li japplikaw l-Artikolu 10c tad-Direttiva u mingħajr preġudizzju għall-ewwel sentenza tal-Artikolu 10c(2) tad-Direttiva, il-kwantità totali ta' kwoti li trid tiġi rkantata f'sena partikolari wara l-aġġustament stabbilit fit-tieni kolonna tat-tabella fl-Anness IV ta' dan ir-Regolament ma għandhiex tkun inqas mill-kwantità ta' kwoti li trid tiġi allokata b'mod tranzitorju u mingħajr hlas għal installazzjonijiet għall-produzzjoni tal-elettriku f'dik l-istess sena.

Jekk ikun meħtieġ, il-kwantità totali ta' kwoti li trid tiġi rkantata f'sena partikolari fil-perjodu 2014-2016 minn Stat Membru li japplika l-Artikolu 10c tad-Direttiva, għandu jiżdied skont dan. Sakemm tkun f'konformità mas-sentenza ta' qabel, il-kwantità totali ta' kwoti li trid tiġi rkantata għandha sussegwentament titnaqqas biex tiżgura l-konformità tat-tqassim skont l-ewwel subparagrafu ta' dan il-paragrafu. Il-volumi tal-kwoti li jridu jiġu rkantati msemmija fit-tieni u t-tielet kolonna tat-tabella fl-Anness IV tar-Regolament, għandhom jiġu aġġustati biex jirriflettu kwalunkwe żieda jew tnaqqis bħal dan.

▼B

Kwalunkwe kwantità li għandha tkun irkantata skont l-Artikolu 24 tad-Direttiva 2003/87/KE għandha tingħadd mal-volum tal-kwoti li jkollu jkun irkantat f'sena kalendarja partikolari, kif stabilit skont l-ewwel jew it-tieni subparagrafu ta' dan il-paragrafu.

▼M6

Mingħajr preġudizzju għad-Deċiżjoni (UE) 2015/1814 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill⁽¹⁾, il-volum ta' kwoti kopert bil-Kapitolu III tad-Direttiva 2003/87/KE li jrid jiġi rkantat fl-aħħar sena ta' kull perjodu ta' negozjar għandu jkoll kwalunkwe waqfien li jkun hemm fl-operazzjonijiet ta' installazzjoni skont l-Artikolu 10a(19) ta' dik id-Direttiva, ta' kwalunkwe adattament fil-livell ta' allokkazzjoni mingħajr hlas skont l-Artikolu 10a(20) ta' dik id-Direttiva u tal-kwoti li jifdal fir-rizerva għall-partecipanti godda kif previst fl-Artikolu 10a(7) ta' dik id-Direttiva.

3. Il-volum ta' kwoti kopert bil-Kapitolu III tad-Direttiva 2003/87/KE li jrid jiġi rkantat kull sena kalendarja mill-2013 'il quddiem għandu jkun ibbazat fuq l-Anness I u fuq l-istabbiliment u l-pubblikazzjoni min-naħa tal-Kummissjoni, skont l-Artikolu 10(1) ta' dik id-Direttiva, tal-ammont stmat ta' kwoti li jridu jiġu rkantati, jew fuq l-izjed emenda reċenti tal-istima oriġinali tal-Kummissjoni kif ippubblikata sal-31 ta' Jannar tas-sena ta' qabel, filwaqt li titqies id-Deċiżjoni (UE) 2015/1814 meta jkun rilevanti, u sa fejn dan ikun possibbli, kwalunkwe allokkazzjonijiet tranżizzjonali mingħajr hlas li jitnaqqsu jew li jridu jitnaqqsu mill-kwantità ta' kwoti li Stat Membru partikolari kieku jirkanta skont l-Artikolu 10(2) tad-Direttiva 2003/87/KE kif previst fl-Artikolu 10c(2) ta' dik id-Direttiva, kif ukoll kwalunkwe aġġustament skont l-Artikoli 24 u 27 ta' dik id-Direttiva.

Mingħajr preġudizzju għad-Deċiżjoni (UE) 2015/1814, kwalunkwe bidla sussegwenti fil-volum ta' kwoti li jrid jiġi rkantat f'sena kalendarja partikolari għandha titqies fil-volum ta' kwoti li jrid jiġi rkantat fis-sena kalendarja ta' wara.

4. Mingħajr preġudizzju għall-Artikolu 10a(7) tad-Direttiva 2003/87/KE, għal kwalunkwe sena kalendarja partikolari kull sehem ta' kwoti ta' Stat Membru li jrid jiġi rkantat u li huwa kopert bil-Kapitolu III ta' dik id-Direttiva għandu jkun is-sehem stabbilit skont l-Artikolu 10(2) tal-istess Direttiva, filwaqt li titqies kull allokkazzjoni tranżizzjonali mingħajr hlas li tkun saret minn dak l-Istat Membru skont l-Artikolu 10c tad-Direttiva 2003/87/KE f'dik is-sena kalendarja, kull kwota li trid tiġi rkantata minn dak l-Istat Membru fl-istess sena kalendarja skont l-Artikolu 24 ta' dik id-Direttiva, kif ukoll kull kwota li trid titqieghed fir-rizerva tal-istabbiltà tas-suq jew li trid tiġi rilaxxata minnha skont it-tieni sottoparagrafu tal-Artikolu 1(5) u l-Artikolu 1(8) tad-Deċiżjoni (UE) 2015/1814.

⁽¹⁾ Id-Deċiżjoni (UE) 2015/1814 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tas-6 ta' Ottubru 2015 dwar l-istabbiliment u l-funzjonament ta' rizerva tal-istabbiltà tas-suq għall-iskema ta' negozjar tal-emissjonijiet tal-gassijiet serra tal-Unjoni u li temenda d-Direttiva 2003/87/KE (GU L 264, 9.10.2015, p. 1).

▼B*Artikolu 11***Kalendarju għal irkantijiet individwali ta' kwoti koperti mill-Kapitolu III tad-Direttiva 2003/87/KE irkantati mill-pjattaformi tal-irkant mahtura skont l-Artikolu 26(1) jew (2) ta' dan ir-Regolament****▼M6**

1. Il-pjattaformi tal-irkant mahtura skont l-Artikolu 26(1) jew (2) ta' dan ir-Regolament għandhom jistabbilixxu u jipubblikaw il-perjodi għall-offerti, il-volumi individwali, id-dati tal-irkantijiet, kif ukoll il-prodott irkantat, id-dati tal-hlas u tal-kunsinna tal-kwoti koperti bil-Kapitolu III tad-Direttiva 2003/87/KE li jridu jiġu rkantati f'irkantijiet individwali kull sena kalendarja, sat-30 ta' Ġunju tas-sena ta' qabel, jew malajr kemm jista' jkun minn dakinhar 'il quddiem, ladarba qabel ikunu kkonsultaw lill-Kummissjoni u kisbu l-opinjoni tagħha dwar dan. Il-pjattaformi tal-irkant ikkonċernati għandhom iqisu għalkollox l-opinjoni tal-Kummissjoni.

▼M1

2. Il-pjattaformi tal-irkant mahtura skont l-Artikolu 26(1) jew (2) ta' dan ir-Regolament għandhom jagħmlu d-determinazzjonijiet u pubblikazzjonijiet tagħhom, kif previst fil-paragrafu 1 ta' dan l-Artikolu skont l-Anness I u skont id-determinazzjoni u l-pubblikazzjoni, min-naha tal-Kummissjoni, tal-ammont stmat tal-kwoti li għandhom jiġu rkantati jew skont l-emenda l-aktar riċenti tal-istima oriġinali tal-Kummissjoni, inkluż kwalunkwe aġġustament, imsemmija fl-Artikolu 10(3).

▼B

3. Il-perjodi għall-offerti, il-volumi individwali u d-dati ta' rkantijiet koperti mill-Kapitolu III tad-Direttiva 2003/87/KE li jkollhom ikunu rkantati f'irkantijiet individwali għall-aħhar sena ta' kull perjodu ta' negozjar, jistgħu jkunu aġġustati mill-pjattaforma tal-irkant konċernata biex jitqies kwalunkwe waqfien ta' operati ta' stallazzjoni skont l-Artikolu 10a(19) ta' dik id-Direttiva, ta' kwalunkwe adattament tal-livell ta' allokazzjoni bla hlas skont l-Artikolu 10a(20) ta' dik id-Direttiva jew ta' kwoti li jifdal fir-rizerva għal parteċipanti godda kif ipprovdut fl-Artikolu 10a(7) ta' dik id-Direttiva.

▼M4

4. Il-kalendarju għal irkanti individwali ta' kwoti koperti mill-Kapitolu III tad-Direttiva 2003/87/KE mmexxijin minn pjattaforma tal-irkant, barra mill-pjattaformi tal-irkanti mahtura skont l-Artikolu 26(1) jew (2) ta' dan ir-Regolament għandu jiġi ddeterminat u ppubblikat skont l-Artikolu 32 ta' dan ir-Regolament.

L-Artikolu 32 għandu japplika wkoll rigward l-irkanti immexxija skont it-tieni sottoparagrafu tal-Artikolu 30(7) mill-pjattaforma tal-irkant mahtura skont l-Artikolu 26(1) jew (2).

*Artikolu 12***Il-volumi annwali ta' kwoti rkantati koperti mill-Kapitolu II tad-Direttiva 2003/87/KE**

1. Il-volum tal-kwoti koperti mill-Kapitolu II tad-Direttiva 2003/87/KE li għandhom jiġu rkantati kull sena għandu jkun ta' 15 % tal-volum mistenni ta' dawk il-kwoti li jkunu fiċ-ċirkolazzjoni għal dik is-sena. Fejn il-volum irkantat f'sena partikolari jkun madwar 15 % tal-volum li jkun realment iddahhal fiċ-ċirkolazzjoni għal dik

▼ **M4**

is-sena, il-volum li jkun irid jigi rkantat fis-sena ta' wara ghandu jikko-reġi d-differenza. Jekk ikun hemm kwoti li ma jkunux għandhom ġew irkantati wara l-aħħar sena ta' perjodu ta' negozjar għandhom jigu rkantati fl-ewwel erba' xhur tas-sena ta' wara.

Il-volum ta' kwoti li għandu jkun irkantat fl-aħħar sena ta' kull perjodu ta' negozjar, għandhom jitqiesu l-kwoti li jifdal fir-rizerva speċjali msemmija fl-Artikolu 3f tad-Direttiva 2003/87/KE.

2. Għal kull sena kalendarja f'perjodu ta' negozjar partikolari, kull sehem tal-kwoti ta' Stat Membru li għandhom jigu rkantati, koperti mill-Kapitolu II tad-Direttiva 2003/87/KE għandu jkun iddeterminat skont l-Artikolu 3d(3) ta' dik id-Direttiva.

▼ **B***Artikolu 13*

Kalendarju għal irkantijiet individwali ta' kwoti koperti mill-Kapitolu II tad-Direttiva 2003/87/KE irkantati mill-pjattaformi tal-irkant mahtura skont l-Artikolu 26(1) jew (2) ta' dan ir-Regolament

1. Il-pjattaformi tal-irkant mahtura skont l-Artikolu 26(1) jew (2) ta' dan ir-Regolament għandhom jiddeterminaw u jipubblikaw il-perjodi għall-offerti, il-volumi individwali, id-dati ta' rkantijiet tal-kwoti koperti mill-Kapitolu II tad-Direttiva 2003/87/KE li jkollhom ikunu rkantati f'irkantijiet individwali għall-2012, sat-30 ta' Settembru 2011, jew malajr kemm jista' jkun prattikabbli wara, wara li qabel ikunu kkon-sultaw mal-Kummissjoni u kisbu l-opinjoni tagħha dwar dan. Il-pjattaformi tal-irkant konċernati għandhom iqisu sewwa hafna l-opinjoni tal-Kummissjoni.

▼ **M4**

2. Mill-2013 'il quddiem, il-pjattaformi tal-irkanijiet mahtura skont l-Artikolu 26(1) jew (2) ta' dan ir-Regolament għandhom fil-prinċipju jiddeterminaw u jipubblikaw il-perjodi għall-offerti, il-volumi individwali, id-dati tal-irkanti, kif ukoll il-prodott irkantat, id-dati tal-hlas u l-konsenja tal-kwoti koperti mill-Kapitolu II tad-Direttiva 2003/87/KE li jkollhom ikunu rkantati f'irkanti individwali għal kull sena kalendarja, sat-30 ta' Settembru tas-sena ta' qabel, jew malajr kemm jista' jkun prattikabbli minn dak inhar 'il quddiem, wara li qabel ikunu kkon-sultaw mal-Kummissjoni u kisbu l-opinjoni tagħha dwar dan. Il-pjattaformi tal-irkant ikkonċernati għandhom iqisu bl-akbar attenzjoni l-opinjoni tal-Kummissjoni.

▼ **B**

Il-perjodi għall-offerti, il-volumi individwali, id-dati ta' rkantijiet, kif ukoll il-prodott irkantat, id-dati tal-hlas u l-konsenja tal-kwoti koperti mill-Kapitolu II tad-Direttiva 2003/87/KE li jkollhom ikunu rkantati f'irkantijiet individwali għall-aħħar sena ta' kull perjodu ta' negozjar, jistgħu jkunu aġġustati mill-pjattaforma tal-irkant konċernata biex jitqiesu l-kwoti li jifdal fir-rizerva speċjali msemmija fl-Artikolu 3f ta' dik id-Direttiva.

3. Il-pjattaformi tal-irkant mahtura skont l-Artikolu 26(1) jew (2) ta' dan ir-Regolament għandhom jibbażaw id-determinazzjonijiet u l-pubblikazzjonijiet tagħhom skont il-paragrafi 1 u 2 fuq id-deċiżjoni tal-Kummissjoni adottata skont l-Artikolu 3e(3) tad-Direttiva 2003/87/KE.

▼B

4. Id-dispożizzjonijiet dwar il-kalendarju għal irkantijiet individwali ta' kwoti koperti mill-Kapitolu II tad-Direttiva 2003/87/KE kondotti minn pjattaforma tal-irkant, barra mill-pjattaforma tal-irkant mahtura skont l-Artikolu 26(1) jew (2) ta' dan ir-Regolament għandu jiġi ddeterminat u ppubblikat skont l-Artikolu 32 ta' dan ir-Regolament.

▼M4

L-Artikolu 32 għandu japplika wkoll rigward l-irkanti immexxija skont it-tieni sottoparagrafu tal-Artikolu 30(7) mill-pjattaforma tal-irkant mahtura skont l-Artikolu 26(1) jew (2).

▼B*Artikolu 14***Aġġustamenti tal-kalendarju tal-irkant**

1. Id-determinazzjonijiet u l-pubblikazzjonijiet tal-volumi annwali li jridu jiġu rkantati u tal-perjodi ta' żmien għall-offerti, volumi, dati, prodotti rkantati, dati tal-ħlas u tal-konsenja b'rabta mal-irkantijiet individwali skont l-Artikoli 10 sa 13 u l-Artikolu 32(4) ma għandhomx jiġu mmodifikati għajr għal aġġustamenti dovuti għal kwalunkwe minn dawn li ġejjin:

- (a) il-kancellament ta' rkant skont l-Artikolu 7(5) u (6), l-Artikolu 9 u l-Artikolu 32(5);
- (b) kwalunkwe sospensjoni ta' pjattaforma tal-irkant għajr il-pjattaforma tal-irkant mahtura skont l-Artikolu 26(1) jew (2) ta' dan ir-Regolament prevista fir-Regolament tal-Kummissjoni adottat skont l-Artikolu 19(3) tad-Direttiva 2003/87/KE;
- (c) kwalunkwe deċiżjoni minn Stat Membru magħmula skont l-Artikolu 30(8);
- (d) kwalunkwe nuqqas ta' saldu msemmi fl-Artikolu 45(5);
- (e) kwalunkwe kwota li tifdal fir-rizerva speċjali msemmija fl-Artikolu 3f tad-Direttiva 2003/87/KE;
- (f) il-waqfien ta' operazzjonijiet ta' stallazzjoni skont l-Artikolu 10a(19) tad-Direttiva 2003/87/KE, kwalunkwe adattament ta' livell ta' allokkazzjoni ħielsa skont l-Artikolu 10a(20) ta' dik id-Direttiva jew ta' kwoti li jifdal fir-rizerva għal parteċipanti godda msemmija fl-Artikolu 10a(7) ta' dik id-Direttiva;
- (g) kwalunkwe inkluzjoni unilaterali ta' attivitajiet u gassijiet addizzjonali skont l-Artikolu 24 tad-Direttiva 2003/87/KE;
- (h) kwalunkwe miżura adottata skont l-Artikolu 29a tad-Direttiva 2003/87/KE;
- (i) id-dhul fis-seħh ta' emendi għal dan ir-Regolament jew għad-Direttiva 2003/87/KE;
- (j) kwalunkwe rtirar ta' kwoti mill-irkantijiet skont l-Artikolu 22(5) jew it-tieni subparagrafu tal-Artikolu 24(1);

▼MI

▼ M6

- (k) il-htieġa li pjattaforma tal-irkant tevita li twettaq irkant li jikser dan ir-Regolament jew id-Direttiva 2003/87/KE;
- (l) l-aġġustamenti meħtieġa skont id-Deċiżjoni (UE) 2015/1814 li għandhom jiġu stabbiliti u ppubblikati sal-15 ta' Lulju tas-sena partikolari, jew malajr kemm jista' jkun minn dakinhar 'il quddiem.

▼ B

2. Fejn il-mod li bih tiġi implimentata modifma jkunx previst f'dan ir-Regolament, il-pjattaforma tal-irkant konċernata ma għandhiex timplimenta dik il-modifika sakemm ma tkunx ikkonsultat lill-Kummissjoni u kisbet l-opinjoni tagħha dwar dan. Il-pjattaforma tal-irkant konċernata għandha tqis sewwa hafna l-opinjoni tal-Kummissjoni.

KAPITOLU IV

AĊĊESS GHALL-IRKANTIJIET

*Artikolu 15***Persuni li jistgħu jissottomettu offerti direttament f'irkant**

Minghajr hsara għall-Artikolu 28(3), persuna biss li tkun eligibbli tapplika għall-ammissjoni għall-offerti skont l-Artikolu 18 u tkun ammissa għall-offerti skont l-Artikoli 19 u 20 tkun tista' tissottometti offerti direttament f'irkant.

*Artikolu 16***Mezzi ta' aċċess**

1. Pjattaforma tal-irkant għandha ttiprovdi għall-mezzi ta' aċċess għall-irkantijiet tagħha fuq bażi mhux diskriminatorja.

▼ M4

1a. Il-permess tad-dhul fl-irkanti ma għandhiex tiddipendi fuq li wiehed isir membru tas-suq sekondarju, jew li jieħu sehem fis-suq sekondarju, organizzat mill-pjattaforma tal-irkant jew ta' kwalunkwe post tal-kummerċ iehor operat mill-pjattaforma jew minn kwalunkwe parti terza.

▼ M1

2. Pjattaforma tal-irkant mahtura skont l-Artikoli 26(1) jew 30(1) għandha tiżgura li jkun hemm aċċess mill-bogħod għall-irkantijiet tagħha permezz ta' interfaċċja elettronika aċċessibbli b'mod sigur u affidabbli permezz tal-Internet.

Barra minn hekk, pjattaforma tal-irkant mahtura skont l-Artikoli 26(1) jew 30(1) għandha toffri lill-offerenti l-alternattiva ta' aċċess għall-irkantijiet tagħha permezz ta' konnessjonijiet dedikati għall-interfaċċja elettronika.

▼ M4

3. Pjattaforma tal-irkant tista' toffri, u l-Istati Membri jistgħu jitolbu, mezz alternattiv wiehed jew aktar għal aċċess għall-irkanti tagħha, jekk il-mezz ewlieni ta' aċċess ikun inaċċessibbli għal xi raġuni jew ohra, sakemm daww il-mezzi alternattivi ta' aċċess ikunu siguri u affidabbli u l-uzu tagħhom ma jwassalx għal xi diskrimazzjoni fost l-offerenti.

▼ M1*Artikolu 17***Tahriġ u “linja ta’ assistenza**

Pjattaforma tal-irkant mahtura skont l-Artikoli 26(1) jew 30(1) għandha toffri modulu Prattiku ta’ tahriġ ibbażat fuq l-Internet dwar il-proċess tal-irkant li tkun qed twettaq, inklużi gwida dwar kif wiehed jikkompleta u jippreżenta kwalunkwe formula, u simulazzjoni dwar kif tiġi sottomessa offerta f’irkant. Għandha wkoll tippovdi linja ta’ assistenza aċċessibbli bit-telefown, faks u posta elettronika mill-inqas waqt il-hin tax-xogħol ta’ kull jum ta’ negozjar.

▼ B*Artikolu 18***Persuni eligibbli biex japplikaw għall-ammissjoni għal offerti**

1. Il-persuni li ġejjin għandhom ikunu eligibbli japplikaw għall-ammissjoni biex jissottomettu offerti direttament fl-irkantijiet:

▼ M4

(a) operatur jew operatur tal-inġenji tal-ajru li jkollu kont ta’ depożitu ta’ operatur, li jressaq l-offerti f’ismu, u dan jinkludi kull impriza prinċipali, impriza sussidjarja jew impriza affiljata li tiffirma parti mill-istess grupp ta’ imprizi bhala l-operatur jew l-operatur tal-inġenji tal-ajru;

▼ B

(b) ditti ta’ investiment awtorizzati skont id-Direttiva 2004/39/KE li joffru f’isimhom jew f’isem il-klijenti tagħhom;

(c) istituzzjonijiet ta’ kreditu awtorizzati skont id-Direttiva 2006/48/KE li joffru f’isimhom jew f’isem il-klijenti tagħhom;

(d) raggruppamenti ta’ negozju ta’ persuni elenkati fil-punt (a) li jissottomettu offerti f’isimhom stess u bhala agenti f’isem il-membri tagħhom;

(e) korpi pubbliċi jew entitajiet proprjetà tal-Istati Membri li jikkontrollaw kwalunkwe persuna elenkata fil-punt (a).

2. Minghajr hsara għall-eżenzjoni tal-Artikolu 2(1)(i) tad-Direttiva 2004/39/KE, persuni koperti minn din l-eżenzjoni u awtorizzati skont l-Artikolu 59 ta’ dan ir-Regolament għandhom ikunu eligibbli japplikaw għall-ammissjoni biex jissottomettu offerti direttament fl-irkantijiet jew f’isimhom jew f’isem klijenti tan-negozju prinċipali tagħhom bil-kundizzjoni li l-Istat Membru ta’ stabiliment jkun għadda legiżlazzjoni biex l-awtorità kompetenti nazzjonali rilevanti tkun tista’ f’dak l-Istat Membru tawtorizzahom jissottomettu offerta f’isimhom stess jew f’isem klijenti tan-negozju prinċipali tagħhom.

▼ M1

3. Persuni msemmija fil-paragrafu 1(b) jew (c) għandhom ikunu eligibbli li japplikaw għall-ammissjoni biex jissottomettu offerti direttament fl-irkantijiet f’isem klijenti tagħhom meta jissottomettu offerti għal

▼ M1

prodotti rkantati li ma jkunux strumenti finanzjarji, sakemm l-Istat Membru fejn huma stabbiliti jkun dahhal fis-sehh leġislazzjoni li tippermetti lill-awtorità kompetenti nazzjonali rilevanti f'dak l-Istat Membru li tawtorizzahom li jissottomettu offerti f'isimhom jew f'isem klijenti taghhom.

▼ B

4. Fejn il-persuni msemmija fil-paragrafu 1(b) u (c) u fil-paragrafu 2 jissottomettu offerta f'isem il-klijenti taghhom, għandhom jiżguraw li dawk il-klijenti jkunu eligibbli japplikaw għall-ammissjoni biex jissottomettu offerti direttament skont il-paragrafi 1 jew 2.

Fejn il-klijenti tal-persuni msemmijin fl-ewwel subparagrafu jkunu huma nfushom qed joffru f'isem il-klijenti taghhom stess, għandhom li dawk il-klijenti jkunu eligibbli wkoll japplikaw għall-ammissjoni biex jissottomettu offerti direttament skont il-paragrafi 1 jew 2. L-istess għandu japplika għall-klijenti l-oħra kollha li jkun hemm tul il-katina li joffru indirettament fl-irkantijiet.

5. Il-persuni segwenti ma għandhomx ikunu eligibbli biex japplikaw għall-ammissjoni biex jissottomettu offerti direttament fl-irkantijiet u wisq anqas ma jkunu jistghu jipparteċipaw fl-irkantijiet permezz ta' persuna waħda jew aktar ammessa biex tissottometti offerti skont l-Artikoli 19 u 20, kemm għan-nom taghhom stess jew f'isem kwalunkwe persuna oħra, meta dawn ikunu jaqdu r-rwol taghhom fir-rigward tal-irkantijiet inkwistjoni:

- (a) l-irkantatur;
- (b) il-pjattaforma tal-irkant, inkluża kwalunkwe sistema ta' kklirjar u kwalunkwe sistema ta' saldu konnessa magħha;
- (c) persuni li jkunu f'pożizzjoni li jeżerċitaw, direttament jew indirettament, influwenza sinifikanti fuq l-immaniġjar tal-persuni msemmijin fil-punti (a) u (b);
- (d) persuni li jahdmu għal persuni msemmija fil-punti (a) u (b).

6. Is-sorveljatur tal-irkant ma jistax jipparteċipa fi kwalunkwe rkant direttament jew indirettament permezz ta' persuna waħda jew aktar ammessi biex jissottomettu offerti skont l-Artikoli 19 u 20 kemm jekk għan-nom tagħha stess jew f'isem xi persuna oħra.

Persuni li jkunu f'pożizzjoni li jeżerċitaw, direttament jew indirettament, influwenza sinifikanti fuq il-manigment tal-monitor tal-irkant ma jistghux jipparteċipaw f'xi rkant direttament jew indirettament, permezz ta' persuna waħda jew aktar ammessi biex jissottomettu offerti skont l-Artikoli 19 u 20, kemm jekk għan-nom tagħhom stess jew f'isem xi persuna oħra.

Persuni li jahdmu għas-sorveljatur tal-irkant b'rabta mal-irkantijiet ma jistghux jipparteċipaw fi kwalunkwe rkant direttament jew indirettament permezz ta' persuna waħda jew aktar ammessi biex jissottomettu offerti

▼B

skont l-Artikoli 19 u 20 kemm jekk ghan-nom taghhom stess jew fisem xi persuna oħra.

7. L-alternattiva disponibbli skont l-Artikoli 44 sa 50 għal pjattaforma tal-irkant, inkluż kwalunkwe sistema ta' kklirjar jew sistema ta' saldu marbuta magħha, biex taċċetta l-hlas, tagħmel il-konsenja jew tiġbor kollateral minn suċċessur fit-titolu għal offerent rebbieh għandha tkun mingħajr hsara għall-applikazzjoni tal-Artikoli 17 sa 20.

*Artikolu 19***Rekwiziti għal ammissjoni għal offerti****▼M6**

1. Il-membri jew il-parteciċipanti tas-suq sekondarju organizzat minn pjattaforma tal-irkant mahtura skont l-Artikoli 26(1) jew 30(1) li jkunu persuni eliġibbli skont l-Artikolu 18(1) jew (2), għandhom jithallew iwettqu l-offerti direttament fl-irkantijiet imwettqa minn dik il-pjattaforma tal-irkant mingħajr ebda rekwizit ieħor ta' ammissjoni, diment li jiġu ssodisfati l-kundizzjonijiet kollha li ġejjin:

- (a) ir-rekwiziti għall-ammissjoni tal-membri jew tal-parteciċipant fin-negozjar tal-kwoti permezz tas-suq sekondarju organizzat mill-pjattaforma tal-irkant mahtura skont l-Artikoli 26(1) jew 30(1) ma jkunux inqas stretti minn dawk elenkati fil-paragrafu 2 ta' dan l-Artikolu;
- (b) il-pjattaforma tal-irkant mahtura skont l-Artikoli 26(1) jew 30(1) tirċievi kull informazzjoni addizzjonali meħtieġa biex tivverifika l-issodisfar ta' kull rekwizit imsemmi fil-paragrafu 2 ta' dan l-Artikolu li ma jkunx ġie vverifikat qabel.

▼M1

2. Persuni, li ma jkunux membri jew parteciċipanti tas-suq sekondarju organizzat minn pjattaforma tal-irkant mahtura skont l-Artikoli 26(1) jew 30(1), u li jkunu persuni eliġibbli skont l-Artikolu 18(1) jew (2), għandhom ikunu ammessi biex jagħmlu offerti direttament fl-irkantijiet imwettqa minn dik il-pjattaforma tal-irkant sakemm:

- (a) ikunu stabbiliti fl-Unjoni, operatur jew operatur tal-inġenji tal-ajru;
- (b) ikollhom kont tal-kwoti desinjat;
- (c) ikollhom kont bankarju desinjat;
- (d) jahtru mill-inqas rappreżentant wiehed tal-offerent skont kif hemm iddefinit fit-tielet subparagrafu tal-Artikolu 6(3);
- (e) jissodisfaw lill-pjattaforma tal-irkant konċernata b'konformità mal-mizuri applikabbli ta' diliġenza dovuta tal-klijenti dwar l-identità tagħhom, l-identità tas-sidien benefiċjarji tagħhom, l-integrità u l-profil kummerċjali tagħhom u dak tan-negozjar, filwaqt li jitqiesu l-mezzi biex tkun stabbilita r-relazzjoni mal-offerent, it-tip ta' offerent, in-natura tal-prodott irkantat, id-daqs tal-offerti prospettivi u l-mezzi għal hlas u konsenja;

▼ M1

- (f) jissodisfaw lill-pjattaforma tal-irkant konċernata dwar il-qagħda finanzjarja tagħhom, b'mod partikolari li huma jkunu kapaċi jonoraw l-impenji finanzjarji tagħhom u l-obbligazzjonijiet kurrenti hekk kif isiru dovuti;
- (g) ikollhom fis-seħh jew ikun possibbli li jkollhom fis-seħh, meta jintalbu, il-proċessi interni, il-proċeduri u l-ftehimiet kuntrattwali meħtieġa biex iġibu fis-seħh offerta ta' daqs massimu imposta skont l-Artikolu 57;
- (h) jissodisfaw ir-rekwiżiti tal-Artikolu 49(1).

▼ M6**▼ B**

3. Persuni li jaqgħu fl-ambitu tal-Artikolu 18(1)(b) u (c) jew l-Artikolu 18(2) li jissottomettu offerti f'isem il-klijenti tagħhom għandhom ikunu responsabbli mill-aċċertament li l-kundizzjonijiet kollha li ġejjin jitharsu:

- (a) li l-klijenti tagħhom jkunu persuni eliġibbli skont l-Artikolu 18(1) jew (2);
- (b) li jkollhom jew li għandu jkollhom f'waqtu qabel il-ftuh tal-perjodu għall-offerti proċessi interni adegwati, proċeduri u ftehimiet kuntrattwali meħtieġa biex:
 - (i) ikunu jistgħu jipproċessaw offerti minn klijenti tagħhom inkluzi s-sottomissjoni ta' offerti, gbir ta' hlas u trasferiment ta' kwoti;
 - (ii) iżommu milli ssir id-divulgazzjoni ta' informazzjoni konfidenzjali minn dik il-parti tan-negozju tagħhom li tkun responsabbli biex tirċievi, thejji u tissottometti offerti f'isem il-klijenti tagħhom lil dik il-parti tan-negozju tagħhom responsabbli biex thejji u tissottometti offerti f'isimhom;
 - (iii) jiżguraw li l-klijenti tagħhom, li jkunu huma nfushom qed jaġixxu f'isem klijenti li jkunu qed joffru fl-irkantijiet, japplikaw ir-rekwiżiti msemmijin fil-paragrafu 2 ta' dan l-Artikolu u f'dan il-paragrafu u li jesigu l-istess mill-klijenti tagħhom u mill-klijenti tal-klijenti tagħhom kif ipprovdut fl-Artikolu 18(4).

Il-pjattaforma tal-irkant konċernata tista' sserraħ fuq verifiki affidabbli magħmulin mill-persuni msemmijin fl-ewwel subparagrafu ta' dan il-paragrafu, mill-klijenti tagħhom jew mill-klijenti tal-klijenti tagħhom kif previst fl-Artikolu 18(4).

▼ B

Il-persuni msemmija fl-ewwel subparagrafu ta' dan il-paragrafu għandhom ikunu responsabbli mill-izgurar li huma jkunu kapaċi juru lill-pjattaforma tal-irkant, kull darba li jintalbu jagħmlu hekk mill-pjattaforma tal-irkant skont l-Artikolu 20(5)(d), li ġew issodisfati l-kundizzjonijiet fil-punti (a) u (b) tal-ewwel subparagrafu ta' dan il-paragrafu.

*Artikolu 20***Sottomissjoni u pproċessar ta' applikazzjonijiet għal ammissjoni għal offerta****▼ M1**

1. Qabel ma jissottomettu l-ewwel offerta direttament permezz ta' kwalunkwe pjattaforma tal-irkant mahtura skont l-Artikoli 26(1) jew 30(1), persuni eliġibbli skont l-Artikolu 18(1) jew (2) għandhom japplikaw lill-pjattaforma tal-irkant konċernata għal ammissjoni għal offerta.

▼ M6

Il-membri jew il-parteciċipanti fis-suq sekondarju organizzat mill-pjattaforma tal-irkant ikkonċernata li jissodisfaw ir-rekwiżiti tal-Artikolu 19(1) għandhom jithallew iwettqu l-offerti mingħajr ma japplikaw skont l-ewwel sottoparagrafu ta' dan il-paragrafu.

▼ M4

2. Applikazzjoni għall-ammissjoni għal offerta magħmula skont il-paragrafu 1 għandha ssir billi titressaq applikazzjoni mimlija lill-pjattaforma tal-irkant. Il-formola tal-applikazzjoni u l-aċċess għaliha permezz tal-Internet għandhom ikunu pprovduti u miżmuma tajjeb mill-pjattaforma tal-irkant ikkonċernata.

▼ B

3. Applikazzjoni għal ammissjoni għal offerta għandha tkun sostnuta b'kopji ċċertifikati kif imiss tad-dokumenti kollha sustantivi meħtieġa mill-pjattaforma tal-irkant biex jintwera li l-applikant jissodisfa r-rekwiżiti tal-Artikolu 19(2) u (3). Applikazzjoni għal ammissjoni għal offerta mill-anqas tinkludi l-elementi elenkati fl-Anness II.

4. Applikazzjoni għal ammissjoni għal offerta, inkluż kwalunkwe dokument sustantiv, għandha, meta tintalab, tkun tista' tinkiseb għal spezzjoni mis-sorveljatur tal-irkant, mill-awtoritajiet kompetenti nazzjonali għall-infurzar tal-liġi tal-Istat Membru li jkun qed imexxi l-investigazzjoni msemmija fl-Artikolu 62(3)(e) u minn kwalunkwe korp kompetenti tal-Unjoni involut f'investigazzjonijiet immexxjin fuq bażi transkonfinali.

▼ M1

5. Pjattaforma tal-irkant mahtura skont l-Artikoli 26(1) jew 30(1) tista' tirrifjuta ammissjoni għal offerta fl-ikantijiet jekk l-applikant jirrifjuta xi waħda minn dawn li ġejjin:

- (a) li jkun konformi mat-talbiet magħmula mill-pjattaforma tal-irkant għal informazzjoni jew kjarifika addizzjonali jew biex jissustanzja aktar l-informazzjoni mogħtija;
- (b) li jattendi stedina għal intervista magħmula mill-pjattaforma tal-irkant ta' kwalunkwe uffiċjal tal-applikant, inkluż fil-post tan-negozju tiegħu jew banda ohra;

▼ M1

- (c) li jippermetti li jsiru investigazzjonijiet jew verifiki, mitluba mill-pjattaforma tal-irkant inkluż zjarat jew kontrolli fuq il-post fejn ikun jinsab in-negozju tal-applikant;
- (d) li jkun konformi mat-talbiet magħmula mill-pjattaforma tal-irkant għal kwalunkwe informazzjoni meħtieġa minn klijenti, il-klijenti tal-applikant jew mill-klijenti tal-klijenti tagħhom kif previst fl-Artikolu 18(4) sabiex tkun ivverifikata l-konformità mar-rekwiżiti tal-Artikolu 19(3);
- (e) li jkun konformi mat-talbiet magħmula mill-pjattaforma tal-irkant għal kwalunkwe informazzjoni meħtieġa biex tiġi vverifikata l-konformità mar-rekwiżiti tal-Artikolu 19(2).

6. Pjattaforma tal-irkant mahtura skont l-Artikoli 26(1) jew 30(1) għandha tapplika l-miżuri previsti fl-Artikolu 13(4) tad-Direttiva 2005/60/KE fir-rigward tat-tranzazzjonijiet tagħha jew relazzjonijiet kummerċjali tagħha ma' persuni politikament esposti irrispettivament mill-pajjiż tar-residenza tagħhom.

7. Pjattaforma tal-irkant mahtura skont l-Artikoli 26(1) jew 30(1) għandha tesigi li applikant għal ammissjoni għal offerta fl-irkantijiet tagħha jiżgura li klijenti tal-applikant ikunu konformi ma' kwalunkwe talba magħmula skont il-paragrafu 5 u li kwalunkwe klijent tal-klijenti tal-applikant, kif previst fl-Artikolu 18(4), jagħmel l-istess.

▼ B

8. Applikazzjoni għal ammissjoni għandha titqies li tkun ġiet irtirata jekk l-applikant jonqos li jissottometti informazzjoni mitluba f'perjodu raġonevoli speċifikat f'talba għall-informazzjoni magħmula mill-pjattaforma tal-irkant konċernata skont il-punt (a), (d) jew (e) tal-paragrafu 5, li ma għandux ikun anqas minn hamest ijiem ta' negozjar mid-data tat-talba għal informazzjoni, jew jekk l-applikant jonqos li jwieġeb jew li jikkoopera f'intervista jew kwalunkwe investigazzjoni jew verifika skont punt (b) jew (c) tal-paragrafu 5.

▼ M1

9. Applikant ma għandux jipprova lil ebda pjattaforma tal-irkant, mahtura skont l-Artikoli 26(1) jew 30(1), informazzjoni li tkun falza jew qarrieqa. Applikant għandu jinnotifika lill-pjattaforma tal-irkant konċernata b'mod shih, sinċier u minnufih dwar kwalunkwe bidla li jkun hemm fiċ-ċirkustanzi tiegħu li jistgħu jaffettwaw l-applikazzjoni tiegħu għal ammissjoni għal offerta f'irkantijiet imwettqa minn dik il-pjattaforma tal-irkant jew għal kwalunkwe ammissjoni għal offerta li tkun diġà nġatatu.

10. Pjattaforma mahtura skont l-Artikoli 26(1) jew 30(1) għandha tiddeċiedi dwar applikazzjoni sottomessa lilha u tinnotifika d-deċiżjoni tagħha lill-applikant bid-deċiżjoni tagħha.

Il-pjattaforma tal-irkant konċernata tista':

- (a) tagħti ammissjoni mhux kundizzjonata għall-irkantijiet għal perjodu li ma jaqbiżx it-terminu tal-hatra tagħha, inkluża kwalunkwe estensjoni jew tiġdid ta' dik il-hatra;

▼M1

- (b) tagħti ammissjoni kundizzjonali għal irkantijiet għal perjodu li ma jaqbiżx it-terminu tal-ħatra tagħha, soġġett għall-issodisfar tal-kundizzjonijiet speċifikati, sa data partikolari, li għandu jkun iwwerifikat kif xieraq mill-pjattaforma tal-irkant konċernata;
- (c) tirrifjuta li tagħti ammissjoni.

▼B*Artikolu 21***Rifjut, revoka jew sospensjoni ta' ammissjoni****▼M1**

1. Pjattaforma tal-irkant mahtura skont l-Artikoli 26(1) jew 30(1) għandha tirrifjuta li tagħti ammissjoni għal offerta fl-irkantijiet tagħha, tirrevoka jew tissospendi kwalunkwe ammissjoni għal offerta diġà mogħtija lil kwalunkwe persuna li:

- (a) mhijiex jew li ma tkunx għadha eliġibbli tapplika għall-ammissjoni biex tissottometti offerti skont l-Artikolu 18(1) jew (2);
- (b) ma tissodisfax jew li ma tkunx għadha tissodisfa r-rekwiziti tal-Artikoli 18, 19 u 20;
- (c) volontorjament jew ripetutament tikser dan ir-Regolament, it-termini u l-kundizzjonijiet tal-ammissjoni tagħha għal offerta fl-irkantijiet imwettqa mill-pjattaforma tal-irkant konċernata, jew istruzzjonijiet jew ftehimiet oħra relatati.

2. Pjattaforma mahtura skont l-Artikoli 26(1) jew 30(1) għandha tirrifjuta li tagħti ammissjoni għal offerta fl-irkantijiet tagħha, tirrevoka jew tissospendi kwalunkwe ammissjoni għal offerta diġà mogħtija, jekk tissuspetta ħasil tal-flus, finanzjament tat-terroriżmu, attività kriminali jew abbuż mis-suq b'rabta mal-applikant, bil-kundizzjoni li jkun improbabbli li tali rifjut, revoka jew sospensjoni jfjixklu l-isforzi tal-awtoritajiet kompetenti nazzjonali li jsegwu u jaqbd u l-awturi ta' tali attivitajiet.

F'każ bħal dan il-pjattaforma tal-irkant konċernata għandha tagħmel rapport lill-unità tal-intelligenza finanzjarja (FIU) imsemmija fl-Artikolu 21 tad-Direttiva 2005/60/KE skont l-Artikolu 55(2) ta' dan ir-Regolament.

3. Pjattaforma tal-irkant mahtura skont l-Artikoli 26(1) jew 30(1) tista' tirrifjuta li tagħti ammissjoni fl-irkantijiet tagħha, tirrevoka jew tissospendi kwalunkwe ammissjoni għal offerta diġà mogħtija, lil kwalunkwe persuna:

- (a) li b'mod negligenti tikser dan ir-Regolament, it-termini u l-kundizzjonijiet tal-ammissjoni tagħha għal offerta fl-irkantijiet imwettqa mill-pjattaforma tal-irkant konċernata, jew istruzzjonijiet jew ftehimiet oħra relatati;

▼ M1

- (b) li, b'mod ieħor, tkun gábet ruhha b'mod li tagħmel hsara lit-twettiq ordnat jew effiċjenti ta' rkant;
- (c) li tissemma fl-Artikolu 18(1)(b) jew (c) jew l-Artikolu 18(2) u ma tkun offriet f'ebda rkant matul il-220 jum ta' negozjar ta' qabel.

▼ B

4. Il-persuni msemmija fil-paragrafu 3 għandhom jigu nnotifikati dwar ir-rifjut li għall-ammissjoni, jew dwar ir-revoka jew is-sospensjoni tal-ammissjoni, u għandhom jingħataw perjodu raġonevoli speċifikat fid-deċiżjoni ta' rifjut, revoka jew sospensjoni tal-ammissjoni, biex iwiegħbu bil-miktub.

Wara li tqis it-tweġiba bil-miktub tal-persuna, il-pjattaforma tal-irkant konċernata għandha jekk ikun ġustifikat:

- (a) tagħti ammissjoni jew tagħmel arrangament għaliha b'effett minn data partikolari;
- (b) tagħti ammissjoni kundizzjonata jew riintegrazzjoni kundizzjonata tal-ammissjoni b'dan imma li jitharsu l-kundizzjonijiet speċifikati sa data partikolari, li għandha tkun ivverifikata kif imiss mill-pjattaforma tal-irkant konċernata;
- (c) tikkonferma r-rifjut li tingħata ammissjoni, ir-revoka jew is-sospensjoni tal-ammissjoni b'effett minn data partikolari.

Il-pjattaforma tal-irkant għandha tinnotifika lill-persuna inkwistjoni bid-deċiżjoni tagħha.

5. Persuni li l-ammissjoni tagħhom tkun ġiet irrevokata jew sospiża skont il-paragrafi 1, 2 jew 3 għandhom jiehdu passi raġonevoli biex jiżguraw li t-tneħħija tagħhom mill-irkantijiet:

- (a) ikun ordnat;
- (b) ma tkunx ta' preġudizzju għall-interessi tal-klijenti tagħhom jew ma tid-disturbax il-funzjonament effiċjenti tal-irkantijiet;
- (c) ma jolqotx l-obbligi tagħhom li jkunu konformi ma' kwalunkwe dispożizzjoni ta' hlas, mat-termini u l-kundizzjonijiet tal-ammissjoni tagħhom għal offerta fl-irkantijiet jew ma' kwalunkwe istruzzjoni jew fteħima oħra relatati;
- (d) ma tikkompromettix l-obbligi tagħhom fir-rigward tal-protezzjoni ta' informazzjoni konfidenzjali skont l-Artikolu 19(3)(b)(ii) li għandhom jibqgħu fis-seħh għal 20 sena wara t-tneħħija tagħhom mill-irkantijiet.

Ir-rifjut li tingħata ammissjoni, ir-revoka jew is-sospensjoni tal-ammissjoni, imsemmijin fil-paragrafi 1, 2 u 3, għandhom jispeċifikaw kwalunkwe mizura li tkun meħtieġa għall-konformità ma' dan il-paragrafu u l-pjattaforma tal-irkant għandha tivverifika l-konformità ma' tali mizuri.

▼B

KAPITOLU V

IL-HATRA TAL-IRKANTATUR U L-FUNZJONIJIET TIEGHU*Artikolu 22***Il-hatra tal-irkantatur**

1. Kull Stat Membru għandu jahtar irkantatur. L-ebda Stat Membru ma għandu jirkanta kwoti minghajr ma jahtar irkantatur. Aktar minn Stat Membru wiehed jistgħu jahtru l-istess irkantatur.

2. L-irkantatur għandu jinhatar mill-Istat Membru hattar f'bizzejjed żmien qabel ma jinbdew l-irkantijiet sabiex jiġu konklużi u implimentati l-arranġamenti neċessarji mal-pjattaforma tal-irkant mahtura jew biex tinhatar minn dak l-Istat Membru, inkluż kwalunkwe sistema tal-ikklijjar u sistema tas-saldu konnessa magħha, sabiex jippermetti lill-irkantatur jirkanta l-kwoti f'isem l-Istat Membru hattar skont patti u kundizzjonijiet miftiehma reċiprokament.

▼M4

3. Għall-Istati Membri li ma jkunux qed jipparteċipaw f'azzjonijiet kongunti kif previst fl-Artikolu 26(1) u (2), l-irkantatur għandu jinhatar mill-Istat Membru li qed jahtru, biex jiġu konklużi u implimentati l-arranġamenti meħtieġa ma' dawn il-pjattaformi tal-irkanti mahtura skont l-Artikolu 26(1) u (2), inkluż kull sistema tal-ikklijjar u sistema tas-saldu konnessa magħhom, biex jippermetti lill-irkantatur jirkanta l-kwoti f'isem l-Istat Membru li qed jahtru fil-pjattaformi tal-irkantar skont termini u kundizzjonijiet miftiehma reċiprokament, skont it-tieni sottoparagrafu tal-Artikolu 30(7) u tal-ewwel sottoparagrafu tal-Artikolu 30(8).

4. L-Istati Membri ma għandhomx jiżvelaw informazzjoni privileġġata ma' persuni li jahdmu mal-irkantatur sakemm il-perdsuna li tkun qed taħdem għall-Istat Membru jew taġixxi f'ismu ma tagħtix din l-informazzjoni fuq bażi ta' hteġa għall-informazzjoni, b'mod normali waqt l-eżerċizzju tax-xogħol, tal-professjoni jew tal-kompiti tagħhom normali ta' kuljum, u l-Istat Membru kkonċernat ikun sodisfatt li l-irkantatur ikollu stabbiliti l-miżuri xierqa biex jevita l-abbuż minn informazzjoni privileġġata fit-tifsira tal-Artikolu 3(28) jew kif ipprojbit bl-Artikolu 38, minn kull persuna li taħdem ma' rkantatur, minbarra l-miżuri previsti fl-Artikolu 42(1) u (2).

▼M1

5. Il-kwoti li jiġu rkantati f'isem Stat Membru għandhom jiġu rtirati mill-irkantijiet kull meta dak l-Istat Membru ma jkollux fis-seħh irkantatur mahtur kif suppost jew kull meta l-arranġamenti msemmija fil-paragrafu 2 mhumiex konklużi jew fis-seħh.

▼B

6. Il-paragrafu 5 huwa minghajr hsara għal kwalunkwe konsegwenzi legali li joriġinaw taħt id-dritt tal-Unjoni minn Stat Membru li jonqos li jaqdi l-obbligi tiegħu skont il-paragrafi 1 sa 4.

▼B

7. L-Istati Membri għandhom jinnotifikaw l-identità tal-irkantatur u d-dettalji ta' kuntatt tiegħu lill-Kummissjoni.

L-identità tal-irkantatur u d-dettalji ta' kuntatt għandhom ikunu ppublikati fis-sit tal-internet tal-Kummissjoni.

*Artikolu 23***Il-funzjonijiet tal-irkantatur**

L-irkantatur għandu:

- (a) jirkanta l-volum tal-kwoti li jkollu jkun irkantati minn kull Stat Membru li jkun hatru;
- (b) jirċievi r-rikavati mill-irkant dovut lil kull Stat Membru li jkun hatru;
- (c) jiżborża r-rikavati mill-irkant dovut lil kull Stat Membru li jkun hatru.

KAPITOLU VI

IL-HATRA TAS-SORVELJATUR TAL-IRKANT U L-FUNZJONIJIET TIEGĦU*Artikolu 24***Is-sorveljatur tal-irkant**

1. Il-proċessi kollha tal-irkant għandhom ikunu mmonitorjati mill-istess sorveljatur tal-irkant.

▼M1

Mingħajr hsara għat-tielet subparagrafu, il-kwoti li jiġu rkantati f'isem Stat Membru għandhom jiġu rtirati mill-irkantijiet kull meta dak l-Istat Membru ma jkollux fis-seħh irkantatur mahtur kif suppost jew kull meta l-arrangamenti mas-sorveljatur tal-irkant mhumiex konklużi jew fis-seħh.

▼M4

Fejn ikun hemm raġunijiet ta' *force majeure* li jwaqqfu lis-sorveljatur tal-irkant milli jwettaq il-kompiti tiegħu, jew kollha jew parti minnhom, fir-rigward ta' rkant partikolari, il-pjattaforma tal-irkant ikkonċernata tista' tiddeċiedi li tmexxi dak l-irkant sakemm din tiegħu l-passi xierqa biex tiżgura monitoraġġ xieraq ta' dan l-irkant. Dan għandu japplika wkoll sal-mument li l-ewwel sorveljatur tal-irkant mahtur skont il-paragrafu 2 jibda jissorvelja l-irkanti kkonċernati, kif speċifikat b'mod aktar iddettaljat fil-kuntratt tal-hatra tiegħu.

▼B

2. L-Istati Membri kollha għandhom jahtru sorveljatur tal-irkant wara proċedura ta' akkwist kongunt bejn il-Kummissjoni u l-Istati Membri mwettqa skont it-tielet subparagrafu tal-Artikolu 91(1) tar-Regolament (KE, Euratom) Nru 1605/2002 u l-Artikolu 125c tar-Regolament (KE, Euratom) Nru 2342/2002.

3. Il-perjodu li għalih għandu jinhatar is-sorveljatur tal-irkant ma għandux ikun aktar minn 5 snin.

Mill-anqas tliet xhur qabel l-iskadenza tat-terminu jew it-terminazzjoni tal-hatra tas-sorveljatur tal-irkant, għandu jinhatar suċċessur, skont il-paragrafu 2.

▼B

4. L-identità u d-dettalji ta' kuntatt tas-sorveljatur tal-irkant għandhom ikunu ppubblikati fis-sit tal-internet tal-Kummissjoni.

▼M1

5. Kwalunkwe Stat Membru li jingħaqad fl-azzjoni kongunta msemmija fil-paragrafu 2 wara d-dhul fis-seħh tal-ftehim ta' akkwist kongunt bejn l-Istati Membri partecipanti u l-Kummissjoni għandu jaċċetta t-termini u l-kundizzjonijiet miftiehma mill-Istati Membri partecipanti u l-Kummissjoni fil-ftehim tal-akkwist kongunt kif ukoll kwalunkwe deċiżjoni diġà adottata skont dak il-ftehim.

Wara d-dhul fis-seħh tal-ftehim tal-akkwist kongunt u sa ma jingħaqad Stat Membru fl-azzjoni kongunta msemmija fil-paragrafu 2, dan jista' jingħata status ta' osservatur skont termini u kundizzjonijiet miftiehma fil-ftehim ta' akkwist kongunt bejn l-Istati Membri u l-Kummissjoni, soġġett għal kwalunkwe regola applikabbli dwar l-akkwist pubbliku.

▼B*Artikolu 25***Il-funzjonijiet tas-sorveljatur tal-irkant**

1. Is-sorveljatur tal-irkant għandu jimmonitorja kull irkant u jirrapporta dwar l-implimentazzjoni xierqa tal-irkantijiet imwettqa fix-xahar preċedenti lill-Kummissjoni f'isem l-Istati Membri u lill-Istati Membri konċernati, fit-terminu ta' skadenza previst fir-raba' subparagrafu tal-Artikolu 10(4) tad-Direttiva 2003/87/KE, skont dak is-subparagrafu partikolarment fir-rigward ta':

- (a) aċċess ġust u miftuh;
- (b) trasparenza;
- (c) formazzjoni tal-prezz;
- (d) aspetti tekniċi u operazzjonali.

2. Is-sorveljatur tal-irkant għandu jipprovdi lill-Istati Membri u lill-Kummissjoni rapport annwali konsolidat li għandu jkun magħmul minn:

- (a) il-kwistjonijiet imsemmija fil-paragrafu 1 kemm b'rabta ma' kull irkant individwali kif ukoll f'aggregat għal kull pjattaforma tal-irkant.
- (b) kwalunkwe nuqqas ta' konformità mal-kuntratt ta' hatra ta' pjattaforma tal-irkant;

▼M3

(c) kwalunkwe evidenza ta' mgħiba antikompetittiva, abbuż tas-suq, hasil tal-flus, iffinanzjar tat-terroristi jew attività kriminali;

▼B

- (d) l-impatt tal-irkantijiet fuq il-pożizzjoni tas-suq tal-pjattaformi tal-irkant fuq is-suq sekondarju, fejn applikabbli;
- (e) ir-relazzjoni bejn il-proċessi tal-irkant koperti fir-rapport konsolidat u bejniethom u l-funzjonament tas-suq sekondarju, skont l-Artikolu 10(5) tad-Direttiva 2003/87/KE;

▼M3

- (f) informazzjoni dwar l-ghadd, in-natura u l-istatus ta' kwalunkwe ilment magħmul skont l-Artikoli 59(4) jew 64(1) kif ukoll kwalunkwe ilment magħmul kontra pjattaforma tal-irkant lill-awtoritajiet nazzjonali kompetenti li jissorveljaw dik il-pjattaforma tal-irkant, il-qrati jew il-korpi amministrattivi kompetenti pprovduti fil-miżuri nazzjonali li jittrasponu l-Artikolu 52(2) tad-Direttiva 2004/39/KE;

▼B

- (g) informazzjoni dwar kwalunkwe segwitu għal kwalunkwe rapport tas-sorveljatur tal-irkant li jsir skont il-paragrafi 3, 4 u 5;
- (h) kwalunkwe rakkomandazzjoni meqjusa xierqa biex jittejjeb kwalunkwe proċess tal-irkant jew għal kwalunkwe eżami ta':
 - (i) dan ir-Regolament, inkluż l-eżami mill-ġdid imsemmi fl-Artikolu 33;
 - (ii) ir-Regolament tal-Kummissjoni adottat skont l-Artikolu 19(3) tad-Direttiva 2003/87/KE;
 - (iii) id-Direttiva 2003/87/KE, inkluż l-eżami mill-ġdid tal-funzjonament tas-suq tal-karbonju msemmi fl-Artikoli 10(5) u 12(1a) ta' dik id-Direttiva.

3. Is-sorveljatur tal-irkant jista' fuq talba mill-Kummissjoni u Stat Membru wiehed jew aktar jew kif rikjest fil-paragrafu 5, jirrapporta minn żmien għal żmien dwar kwalunkwe kwistjoni speċifika relatata ma' kwalunkwe wiehed mill-proċessi tal-irkant, kull meta jkun neċessarju li titqajjem il-kwistjoni inkwistjoni qabel is-sottomissjoni tar-rapporti koperti fil-paragrafi 1 jew 2. Inkella s-sorveljatur tal-irkant jista' jirrapporta dwar dan fir-rapporti previsti fil-paragrafi 1 jew 2.

▼M1

4. Stat Membru li mhux qed jipparteċipa f'azzjoni kongunta kif previst fl-Artikolu 26(1) u (2) ta' dan ir-Regolament imma li jagħżel li jahtar il-pjattaforma tal-irkant tiegħu stess skont l-Artikolu 30(1) u (2) ta' dan ir-Regolament jista' jitlob lis-sorveljatur tal-irkant biex jipprovi lill-Istati Membri, lill-Kummissjoni u lill-pjattaforma tal-irkant konċernata, rapport tekniku dwar il-kapaċità tal-pjattaforma tal-irkant li jkun qed jipproponi jew li jkun behsiebu jipproponi, biex iwettaq proċess tal-irkant skont ir-rekwiziti ta' dan ir-Regolament u b'konformità mal-ghanijiet stipulati fl-Artikolu 10(4) tad-Direttiva 2003/87/KE.

▼B

F'tali rapporti, is-sorveljatur tal-irkant għandu jiddikjara b'mod ċar fejn il-proċess tal-irkant jissodisfa r-rekwiżiti tal-ewwel subparagrafu u fejn le. Għandu jagħmel rakkomandazzjonijiet preċiżi għal aktar żvilupp jew titjib tal-proċess tal-irkant kull fejn ikun xieraq, u jipproponi skeda ta' żmien speċifika għall-implimentazzjoni tagħhom.

5. Fil-każ ta' kwalunkwe ksur ta' dan ir-Regolament jew in-nuqqas ta' konformità mal-għanijiet tal-Artikolu 10(4) tad-Direttiva 2003/87/KE mill-proċess tal-irkant imwettaq minn pjattaforma tal-irkant, jew fuq it-talba mill-Kummissjoni fil-każ li din tissuspetta tali ksur, is-sorveljatur tal-irkant għandu jirrapporta minnufih lill-Istati Membri, lill-Kummissjoni u lill-pjattaforma tal-irkant konċernata.

Ir-rapport għandu jiddikjara b'mod ċar in-natura tal-ksur jew tan-nuqqas ta' konformità. Għandu jagħmel rakkomandazzjonijiet preċiżi biex tiġi rrimedjata s-sitwazzjoni, u jipproponi skeda ta' żmien speċifika għall-implimentazzjoni tagħhom. Fejn ikun xieraq, jista' jirrakkomanda s-sospensjoni tal-pjattaforma tal-irkant konċernata. Is-sorveljatur tal-irkant għandu jzomm ir-rapport tiegħu skont dan il-paragrafu taht eżami kostanti u jipprovdi aġġornamenti trimestrali tiegħu lill-Istati Membri, lill-Kummissjoni u lill-pjattaforma tal-irkant konċernata.

▼M4

6. Is-sorveljatur tal-irkant għandu jagħti l-opinjonijiet tiegħu skont l-Artikoli 7(7), 8(3), 27(3) u 31(1) u kif stipulat fl-Anness III. L-opinjonijiet għandhom jingħataw f'limitu ta' żmien raġjonevoli.

▼B

7. Ir-rapporti u l-opinjonijiet previsti f'dan l-Artikolu għandhom isiru f'format li jinftiehem, standardizzat u faċilment aċċessibbli li għandu jiġi stabilizzat skont kif stipulat fil-kuntratt li jahtar lis-sorveljatur tal-irkant.

KAPITOLU VII

**HATRA TA' PJATTAFORMA TAL-IRKANT MILL-ISTATI MEMBRI
PARTEĊIPANTI F'AZZJONI KONĠUNTA MAL-KUMMISSJONI U
L-FUNZJONIJIET TAGHHA**

Artikolu 26

**Hatra ta' pjattaforma tal-irkant permezz ta' azzjoni kongunta
tal-Istati Membri mal-Kummissjoni**

▼M1

1. Mingħajr hsara għall-Artikolu 30, l-Istati Membri għandhom jahtru pjattaforma tal-irkant għall-irkantar ta' kwoti skont l-Artikolu 27, wara proċedura ta' akkwist kongunt bejn il-Kummissjoni u l-Istati Membri li qed jipparteċipaw fl-azzjoni kongunta skont dan l-Artikolu.

2. Mingħajr hsara għall-Artikolu 30, l-Istati Membri għandhom jahtru pjattaforma tal-irkant għall-irkantar ta' kwoti skont l-Artikolu 28, wara proċedura ta' akkwist kongunt bejn il-Kummissjoni u l-Istati Membri li qed jipparteċipaw fl-azzjoni kongunta skont dan l-Artikolu.

▼ M1

Pjattforma tal-irkant mahtura skont l-ewwel subparagrafu ta' dan il-paragrafu għandu jirkanta kwoti skont l-Artikolu 28 sakemm jibdedw l-irkantijiet fuq pjattaforma tal-irkant mahtura skont il-paragrafu 1.

▼ B

3. Il-proċedura ta' akkwist kongunt imsemmija fil-paragrafi 1 u 2 għandha titmexxa skont it-tielet subparagrafu tal-Artikolu 91(1) tar-Regolament (KE, Euratom) Nru 1605/2002 u l-Artikolu 125c tar-Regolament (KE, Euratom) Nru 2342/2002.

4. Kwalunkwe perjodu ta' hatra tal-pjattaformi tal-irkant imsemmija fil-paragrafi 1 u 2 ma għandux ikun itwal minn hames snin.

5. L-identità u d-dettalji tal-pjattaformi tal-irkant msemmeja fil-paragrafi 1 u 2 għandhom ikunu ppubblikati fis-sit tal-internet tal-Kummissjoni.

▼ M1

6. Kwalunkwe Stat Membru li jingħaqad fl-azzjonijiet kongunti kif previst fil-paragrafi 1 u 2 wara d-dhul fis-seħh tal-ftehim ta' akkwist kongunt bejn il-Kummissjoni u l-Istati Membri li qed jipparteċipaw f'dik l-azzjoni għandu jaċċetta t-termini u l-kundizzjonijiet miftiehma bejn il-Kummissjoni u l-Istati Membri li jingħaqdu fl-azzjoni kongunta qabel id-dhul fis-seħh ta' dak il-ftehim kif ukoll kwalunkwe deċiżjoni diġà adottata skont dak il-ftehim.

Kwalunkwe Stat Membru li jiddeċiedi skont l-Artikolu 30(4) li ma jipparteċipax fl-azzjoni kongunta kif previst fil-paragrafi 1 u 2 imma li jahtar il-pjattaforma tal-irkant tiegħu stess jista' jingħata status ta' osservatur skont it-termini u l-kundizzjonijiet miftiehma fil-ftehim tal-akkwist kongunt bejn l-Istati Membri li qed jipparteċipaw fl-azzjoni kongunta kif previst fil-paragrafi 1 u 2 u l-Kummissjoni soġġett għal kwalunkwe regola applikabbli tal-akkwist pubbliku.

▼ B*Artikolu 27***Il-funzjonijiet tal-pjattaforma tal-irkant mahtura skont l-Artikolu 26(1)**

1. Il-pjattaforma tal-irkant mahtura skont l-Artikolu 26(1) għandha ttiprovdi s-servizzi li ġejjin lill-Istati Membri kif partikolarment deskritt aktar fil-kuntratt tal-hatra tagħha:

(a) ttiprovdi aċċess għall-irkantijiet, skont l-Artikoli 15 sa 21, inklużi l-għoti u l-manutenzjoni tal-interfaċċji u s-sit tal-internet elettronici meħtieġa bbażati fuq l-internet;

(b) tmexxi l-irkantijiet skont l-Artikoli 4 sa 7;

(c) timmaniġja l-kalendarju tal-irkant skont l-Artikoli 8 sa 14;

(d) thabbar u tinnotifika r-riżultati ta' rkant, skont l-Artikolu 61;

▼B

(e) tipprovdi, jew tiżgura li tipprovdi ►**M1** ————— ◀, is-sistema tal-ikklijjar jew is-sistema tas-saldu mehtieġa għal:

(i) il-manigġ tal-hlasijiet magħmulin minn offerenti rebbieha jew is-suċċessuri tagħhom fit-titolu u d-distribuzzjoni tar-rikavati tal-irkantijiet lill-irkantatur, skont l-Artikoli 44 u 45;

(ii) il-konsenja ta' kwoti rkantati lil offerenti rebbieha jew lis-suċċessuri tagħom fit-titolu, skont l-Artikoli 46, 47 u 48;

(iii) l-immanigjar ta' kollateral inkluż kwalunkwe proviżjonament ta' margni, ipprovduti mill-irkantatur jew mill-offerenti, skont l-Artikoli 49 u 50;

(f) tipprovdi lis-sorveljatur tal-irkant kwalunkwe informazzjoni relatata mat-tweġiq tal-irkantijiet, mehtieġa biex jitwettqu l-funzjonijiet tas-sorveljatur tal-irkant, skont l-Artikolu 53;

(g) ►**M1** tistharreġ ◀ l-irkantijiet, tinnotifika suspetti ta' hasil tal-flus, finanzjament tat-terroriżmu, attività kriminali jew abbuż mis-suq, tamministra kull miżura rimedjali mehtieġa jew sanzjoni, inkluż il-provediment ta' mekkaniżmu stragudizzjali għar-riżoluzzjoni ta' tilwim, skont l-Artikoli ►**M1** 54 ◀ sa 59 u l-Artikolu 64(1).

2. Mill-anqas 20 jum ta' negozjar qabel il-ftuħ tal-ewwel perjodu għall-offerti mmexxi mill-pjattaforma tal-irkant mahtura skont l-Artikolu 26(1), il-pjattaforma tal-irkant għandha tiġi konnessa ma' mill-anqas sistema tal-ikklijjar jew sistema tas-saldu waħda.

▼M4

3. Fi żmien tliet xhur mid-data tal-hatra tagħha, il-pjattaforma tal-irkant għandha tressaq l-istrateġija tal-hruġ iddettaljata tagħha lill-Kummissjoni, li mbagħad tikkonsulta mas-sorveljatur tal-irkant dwarha. Fi żmien xahrejn mid-data li tirċievi l-opinjoni tas-sorveljatur tal-irkant skont l-Artikolu 25(6), il-pjattaforma tal-irkant għandha tana-lizza, u, fejn ikun mehtieġ, temenda, l-istrateġija tal-hruġ tagħha, filwaqt li tqis sew dik l-opinjoni.

▼B*Artikolu 28***Il-funzjonijiet tal-pjattaforma tal-irkant mahtura skont l-Artikolu 26(2)**

1. Pjattaforma tal-irkant mahtura skont l-Artikolu 26(2) għandha tipprovdi s-servizzi li ġejjin lill-Istati Membri:

(a) tipprovdi aċċess lill-irkantijiet skont l-arrangamenti li jkun hemm fis-suq sekondarju, organizzati mill-pjattaforma tal-irkant kif immodifikati fil-kuntratti li jahtruha;

(b) tmexxi l-irkantijiet skont l-Artikoli 4 sa 7;

▼B

- (c) timmanigja l-kalendarju tal-irkant skont l-Artikoli 8 sa 14;
- (d) tħabbar u tinnotifika r-rizultati ta' rkant, skont l-Artikolu 61;
- (e) tipprovdi, skont l-arrangamenti li jkun hemm fis-suq sekondarju, organizzati mill-pjattaforma tal-irkant, ► **M1** mingħajr ħsara għall-Artikoli 44 sa 50 ◀, kif immodifikati fil-kuntratt li jahtarha, is-sistema tal-ikklijjar u sistema tas-saldu meħtieġa għal:
- (i) l-immanigjar tal-ħlasijiet magħmulin minn offerenti jew is-suċċessuri tagħhom fit-titolu u d-distribuzzjoni tar-rikavati tal-irkantijiet lill-irkantatur;
- (ii) il-konsenja ta' kwoti rkantati lil offerenti rebbieħa jew lis-suċċessuri tagħom fit-titolu;
- (iii) l-immanigjar ta' kollateral, inkluża kwalunkwe proviżjonament ta' marġni, ipprovdu mill-irkantatur jew mill-offerenti;
- (f) tipprovdi lis-sorveljatur tal-irkant kwalunkwe informazzjoni relatata mat-tweġiq tal-irkantijiet, meħtieġa biex jitwettqu l-funzjonijiet tas-sorveljatur tal-irkant, skont l-Artikolu 53;
- (g) tissorvelja l-irkantijiet, tinnotifika suspetti ta' hasil tal-flus, finanzjament tat-terroriżmu, attività kriminali jew abbuż mis-suq, tamministra kwalunkwe miżura rimedjali meħtieġa jew sanzjoni, inkluż il-provediment ta' mekkaniżmu straġudizzjali għar-risoluzzjoni ta' tilwim, skont l-arrangamenti li jkun hemm fis-suq sekondarju organizzat mill-pjattaforma tal-irkant, kif modifikati fil-kuntratt li jahtarhom.

2. Mill-anqas 20 jum ta' negozjar qabel il-ftuħ tal-ewwel perjodu għall-offerti mmexxi mill-pjattaforma tal-irkant mahtura skont l-Artikolu 26(2), il-pjattaforma tal-irkant għandha tiġi konnessa ma' tal-anqas sistema tal-ikklijjar jew tas-saldu wahda.

▼M1

3. Mingħajr ħsara għall-paragrafi 4 u 5, l-Artikolu 16(2) u (3), l-Artikoli 17 u 19 sa 21, l-Artikoli 36 sa 43, l-Artikoli 54 sa 56, l-Artikoli 60(3) u 63(4) u l-Artikolu 64 ma għandhomx japplikaw fir-rigward tal-irkantijiet imwettqa minn pjattaforma tal-irkant mahtura skont l-Artikoli 26(2) jew 30(2).

4. Il-paragrafu 3 ma għandux jipprekludi l-Artikolu 36(1) milli jkun applikabbli fir-rigward tal-irkantijiet ta' kwoti fl-għamla ta' spot ta' (2) jumejn jew futuri ta' hamest (5) ijiem li huma strument finanzjarju skont it-tifsira tal-Artikolu 1(3) tad-Direttiva 2003/6/KE mwettqa minn pjattaforma tal-irkant mahtura skont l-Artikoli 26(2) jew 30(2) f' każ li l-Istat

▼ M1

Membru fejn hija stabbilita l-pjattaforma tal-irkant ikun implimenta l-Artikolu 36(1) ta' dan ir-Regolament jew fejn tali implimentazzjoni mhijiex mehtieġa għall-applikazzjoni tal-Artikolu 36(1) ta' dan ir-Regolament.

5. Il-paragrafu 3 ma għandux jipprekludi l-Artikoli 36(2) u 37 sa 43 milli jkunu applikabbli fir-rigward tal-irkantijiet ta' kwoti fl-ghamla ta' spot ta' (2) jumejn jew futuri ta' hamest (5) ijiem li mhumiex strument finanzjarju skont it-tifsira tal-Artikolu 1(3) tad-Direttiva 2003/6/KE mwettqa minn pjattaforma tal-irkant mahtura skont l-Artikoli 26(2) jew 30(2) fejn l-Istat Membru f'każ li hija stabbilita l-pjattaforma tal-irkant ikun implimenta l-Artikolu 43 ta' dan ir-Regolament jew fejn tali implimentazzjoni mhijiex mehtieġa għall-applikazzjoni tal-Artikolu 43 ta' dan ir-Regolament.

▼ B*Artikolu 29***Servizzi mogħtija lill-Kummissjoni mill-pjattaformi tal-irkant mahtura skont l-Artikolu 26(1) jew (2)**

Pjattaformi tal-irkant mahtura skont l-Artikolu 26(1) jew (2) għandhom jipprovdu lill-Kummissjoni servizzi ta' għajjnuna teknika fir-rigward tax-xogħol tal-Kummissjoni relatat ma' dan li ġej:

- (a) ikkompletar ta' Anness I u kwalunkwe koordinazzjoni tal-kalendarju tal-irkant għall-Anness III;
- (b) kwalunkwe opinjoni pprovduta mill-Kummissjoni skont dan ir-Regolament;
- (c) kwalunkwe opinjoni jew rapport provdut mis-sorveljatur tal-irkant dwar il-funzjonament tal-pjattaformi tal-irkant mahtura skont l-Artikolu 26(1) jew (2)
- (d) ir-rapporti jew kwalunkwe proposta magħmula mill-Kummissjoni skont l-Artikoli 10(5) u 12(1a) tad-Direttiva 2003/87/KE;

▼ M1**▼ B**

- (f) kwalunkwe eżami mill-ġdid ta' dan ir-Regolament, id-Direttiva 2003/87/KE jew ir-Regolament tal-Kummissjoni adottat skont l-Artikolu 19(3) ta' dik id-Direttiva li jkollu impatt fuq il-funzjonament tas-suq tal-karbonju, inkluża l-implimentazzjoni tal-irkantijiet;
- (g) kwalunkwe azzjoni oħra kongunta relatata mal-funzjonament tas-suq tal-karbonju, inkluża l-implimentazzjoni tal-irkantijiet mifthiema bejn il-Kummissjoni u l-Istati Membri parteċipi fl-azzjoni kongunta.

▼B

KAPITOLU VIII

**IL-HATRA TA' PJATTAFORMI TAL-IRKANT MINN STATI MEMBRI
LI JAGHŻLU LI JKOLLHOM IL-PJATTAFORMA TAL-IRKANT
TAGHHOM STESS U L-FUNZJONIJIET TAGHHOM***Artikolu 30***Il-hatra ta' kwalunkwe pjattaforma tal-irkant barra
mill-pjattaforma tal-irkant mahtura skont l-Artikolu 26(1) jew (2)****▼M1**

1. Kwalunkwe Stat Membru li mhux qed jipparteċipa fl-azzjoni kongunta kif previst fl-Artikolu 26(1) u (2) jista' jahtar il-pjattaforma tal-irkant tiegħu stess għall-irkantar ta' sehm mill-volum ta' kwoti kopert mill-Kapitoli II u III tad-Direttiva 2003/87/KE li jkollu jkun irkantat kif previst fl-Artikolu 31(1) ta' dan ir-Regolament.

2. Kwalunkwe Stat Membru li mhux qed jipparteċipa fl-azzjoni kongunta kif previst fl-Artikolu 26(1) u (2) ta' dan ir-Regolament jista' jahtar il-pjattaforma tal-irkant tiegħu stess għall-irkantar ta' sehm mill-volum ta' kwoti kopert mill-Kapitoli II u III tad-Direttiva 2003/87/KE li jkollu jkun irkantat kif previst fl-Artikolu 31(2) ta' dan ir-Regolament.

3. Stati Membri li mhux qed jipparteċipaw fl-azzjoni kongunta kif previst fl-Artikolu 26(1) jew (2) jistgħu jahtru l-istess pjattaforma tal-irkant jew pjattaformi tal-irkant separati għall-irkantar skont l-Artikolu 31(1) u (2) rispettivament.

4. Kwalunkwe Stat Membru li mhux qed jipparteċipa fl-azzjoni kongunta kif previst fl-Artikolu 26(1) jew (2), għandu jinforma lill-Kummissjoni bid-deċiżjoni tiegħu li ma jipparteċipax f'azzjoni kongunta kif previst fl-Artikolu 26(1) u (2) imma li jahtar il-pjattaforma tal-irkant tiegħu stess skont il-paragrafi 1 u 2 ta' dan l-Artikolu fi zmien tliet xhur mid-dhul fis-sehh ta' dan ir-Regolament.

5. Kwalunkwe Stat Membru li mhux qed jipparteċipa fl-azzjoni kongunta kif previst fl-Artikolu 26(1) u (2), għandu jagħzel il-pjattaforma tal-irkant stess mahtura skont il-paragrafi 1 u 2 ta' dan l-Artikolu abbażi ta' proċedura ta' għażla konformi mal-ligi ta' akkwist tal-Unjoni u dik nazzjonali fejn il-proċess tal-akkwist pubbliku jkun mehtieg jew mil-ligi tal-Unjoni jew minn dik nazzjonali, rispettivament. Il-proċedura tal-għażla għandha tkun soġġetta għar-rimedji u proċeduri ta' infurzar kollha applikabbli skont il-ligi tal-Unjoni u dik nazzjonali.

Kwalunkwe perjodu ta' hatra tal-pjattaformi tal-irkant imsemmija fil-paragrafi 1 u 2 ma għandux ikun itwal minn tliet snin li jista' jiġġedded għal mhux aktar minn sentejn oħra. Madanollu, it-terminu tal-hatra tal-pjattaforma tal-irkant imsemmija fil-paragrafu 2 għandu jiskadi jew tliet xhur mill-elenkar tal-pjattaforma tal-irkant imsemmija fil-paragrafu 1 skont il-paragrafu 7, erba' xhur miċ-ċahda ta' dak l-elenkar, jew sitt xhur mill-bidu tal-irkantijiet fuq pjattaforma tal-irkant mahtura skont l-Artikolu 26(1) f'każ li Stat Membru ma jkunx innotifika, skont l-Artikolu 30(6), pjattaforma tal-irkant imsemmija fl-Artikolu 30(1) sad-data tal-bidu tal-irkantijiet fuq pjattaforma tal-irkant mahtura skont l-Artikolu 26(1), skont liema tiġi l-ewwel.

▼ M1

Il-hatra tal-pjattaformi tal-irkant imsemmija fil-paragrafi 1 u 2 għandha tkun soġġetta għall-ejenkar tal-pjattaforma tal-irkant konċernata fl-Anness III skont il-paragrafu 7. Ma għandhiex tiġi implimentata qabel id-dhul fis-seħh tal-ejenkar tal-pjattaforma tal-irkant konċernata fl-Anness III kif previst fil-paragrafu 7.

6. Kull Stat Membru li mhux qed jipparteċipa fl-azzjoni kongunta kif previst fl-Artikolu 26(1) u (2) imma li jagħzel li jahtar il-pjattaforma tal-irkant tiegħu stess skont il-paragrafi 1 u 2 ta' dan l-Artikolu għandu jipprovdi lill-Kummissjoni b'notifika kompleta li jkun fiha dan kollu li ġej:

(a) l-identità tal-pjattaforma tal-irkant li qed jipproponi li jahtar;

▼ M6

(b) ir-regoli operattivi dettaljati li jirregolaw il-proċess tal-irkant li jrid jitwettaq mill-pjattaforma/i tal-irkant li jipproponi li jahtar, inkluż id-dispożizzjonijiet kuntrattwali dwar il-hatra tal-pjattaforma tal-irkant ikkonċernata inkluż kwalunkwe sistema/i tal-ikklijjar u kwalunkwe sistema/i tas-saldu konnessi mal-pjattaforma tal-irkant proposta li tistipula t-termini u l-kundizzjonijiet li jirregolaw l-istruttura u l-livell tat-tariffi, il-ġestjoni tal-kollateral, il-hlas u l-kunsinna;

▼ M4

(c) il-prodott irkantat u kull informazzjoni meħtieġa biex il-Kummissjoni tivvaluta jekk il-kalendarju tal-irkanti maħsub huwiex kompatibbli ma' kull kalendarju tal-irkanti kurrenti jew maħsub tal-pjattaformi tal-irkanti maħtura skont l-Artikoli 26(1) jew (2), kif ukoll ma' kalendarji oħrajn tal-irkanti proposti minn Stati Membri oħra li ma jkunux qegħdin jiehdu sehem fl-azzjoni kongunta stipulata fl-Artikolu 26, iżda li jagħzlu li jahtru l-pjattaformi tal-irkanti tagħhom;

▼ M1

(d) ir-regoli dettaljati u l-kundizzjonijiet tas-sorveljanza u superviżjoni tal-irkantijiet li għandha tkun soġġetta għalihom il-pjattaforma tal-irkant proposta skont l-Artikoli 35(4), (5) u (6) kif ukoll ir-regoli dettaljati għall-protezzjoni kontra l-ħasil tal-flus, il-finanzjament tat-terroriżmu, l-attività kriminali jew l-abbuż mis-suq, fosthom kwalunkwe mizura rimedjali jew sanzjoni;

(e) il-mizuri dettaljati fis-seħh iridu jikkonformaw mal-Artikoli 22(4) u 34 fir-rigward tal-hatra tal-irkantatur.

▼ B

7. Pjattaformi tal-irkant barra dawk maħtura skont l-Artikolu 26(1) jew (2), l-Istati Membri li jahtruhom, it-terminu tal-hatra, u kwalunkwe kundizzjoni jew obbligi applikabbli għandhom ikunu stipulati fl-Anness III fejn ikunu ssodisfati r-rekwiżiti ta' dan ir-Regolament u l-għanijiet tal-Artikolu 10(4) tad-Direttiva 2003/87/KE. Il-Kummissjoni u l-Kumitat previst fl-Artikolu 23(1) tad-Direttiva 2003/87/KE għandhom jaġixxu biss abbażi ta' dawn ir-rekwiżiti u l-oġġettivi u għandhom jikkonsidraw bis-shih kwalunkwe rapporti magħmula mis-sorveljatur tal-irkant skont l-Artikolu 25(4) ta' dan ir-Regolament.

▼ M1

Fin-nuqqas ta' kwalukwe elenkar previst fl-ewwel subparagrafu, Stat Membru li mhux qed jipparteċipa fl-azzjoni kongunta kif previst fl-Artikolu 26(1) u (2) imma li jagħzel li jahtar l-pjattaforma tal-irkant tiegħu stess skont il-paragrafi 1 u 2 ta' dan l-Artikolu għandu juża l-pjattaformi tal-irkant mahtura skont l-Artikolu 26(1) jew (2) biex jirkanta sehemu mill-kwoti li kieku kienu jiġu rkantati fil-pjattaforma tal-irkant li jkollha tinhatar skont il-paragrafu 1 u 2 ta' dan l-Artikolu fil-perjodu sal-iskadenza ta' tliet xhur wara d-dhul fis-seħh tal-elenkar previst fl-ewwel subparagrafu.

Mingħajr hsara għall-paragrafu 8, Stat Membru li mhux qed jipparteċipa fl-azzjoni kongunta kif previst fl-Artikolu 26(1) u (2) imma li jagħzel li jahtar il-pjattaforma tal-irkanta tiegħu stess skont il-paragrafi 1 u 2 ta' dan l-Artikolu jista', xorta waħda, jipparteċipa fl-azzjoni kongunta għall-uniku fini li jkun jista' jagħmel użu tal-pjattaformi tal-irkant mahtura skont l-Artikolu 26(1) u (2) kif previst fit-tieni subparagrafu. Tali parteċipazzjoni għandha ssehh skont id-dispożizzjonijiet tat-tieni subparagrafu tal-Artikolu 26(6) u soġġetta għat-termini u kundizzjonijiet tal-ftehim tal-akkwist kongunt.

8. Kwalunkwe Stat Membru li mhux qed jipparteċipa fl-azzjoni kongunta kif previst fl-Artikolu 26(1) u (2) imma li jagħzel li jahtar il-pjattaforma tal-irkant tiegħu stess skont il-paragrafi 1 u 2 ta' dan l-Artikolu jista' jingħaqad mal-azzjoni kongunta prevista fl-Artikolu 26, skont l-Artikolu 26(6).

▼ B

Il-volum ta' kwoti li jkun skedat biex jiġi rkantat fuq pjattaforma tal-irkant barra mill-pjattaformi tal-irkant mahtura skont l-Artikolu 26(1) jew (2), għandu jinqsam b'mod ugwali mal-irkantijiet immexxija mill-pjattaforma tal-irkant rilevanti mahtura skont l-Artikolu 26(1) jew (2).

*Artikolu 31***Il-funzjonijiet ta' pjattaformi tal-irkant barra mill-pjattaformi tal-irkant mahtura skont l-Artikolu 26(1) jew (2)****▼ M4**

1. Kull pjattaforma tal-irkant mahtura skont l-Artikolu 30(1) għandha taqdi l-istess funzjonijiet bhall-pjattaforma tal-irkant mahtura skont l-Artikolu 26(1) kif stipulat fl-Artikolu 27.

B'danakollu, pjattaforma tal-irkant mahtura skont l-Artikolu 30(1) għandha tkun eżentata mid-dispożizzjonijiet tal-Artikolu 27(1)(c) u għandha tressaq l-istrateġija tal-hruġ imsemmija fl-Artikolu 27(3) lill-Istat Membru li jkun hatarha, li jrid jikkonsulta mas-sorveljatur tal-irkant dwarha.

▼ B

2. Kwalunkwe pjattaforma tal-irkant mahtura skont l-Artikolu 30(2) għandha taqdi l-istess funzjonijiet bhall-pjattaformi tal-irkant mahtura skont l-Artikolu 26(2) kif previst fl-Artikolu 28 hliet għall-Artikolu 28(1)(c) dwar il-kalendarju tal-irkant li ma għandux japplika.

3. Id-dispożizzjonijiet dwar il-kalendarju tal-irkant previst fl-Artikolu 8(1), (2) u (3), l-Artikoli 9, 10, 12, 14 u 32 għandhom japplikaw għall-pjattaformi tal-irkant mahtura skont l-Artikolu 30 (1) jew (2).

▼ **B***Artikolu 32***Kalendarju tal-irkant għal kwalunkwe pjattaforma tal-irkant barra mill-pjattaformi tal-irkant mahtura skont l-Artikolu 26(1) jew (2)**▼ **M6**

1. Il-volum tal-kwoti koperti bil-Kapitolu III tad-Direttiva 2003/87/KE rkantati fi rkantijiet individwali mwettqa minn pjattaforma tal-irkant mahtura skont l-Artikolu 30(1) jew (2) ta' dan ir-Regolament ma għandux ikun ikbar minn 20 miljun kwota u mhux inqas minn 3,5 miljun kwota; għajr meta l-volum totali ta' kwoti, koperti bil-Kapitolu III tad-Direttiva 2003/87/KE, li jrid jiġi rkantat mill-Istat Membru li qed jahtar ikun inqas minn 3,5 miljun f'sena kalendarja partikolari, u f'dan il-każ il-kwoti għandhom jiġu rkantati fi rkant wiehed kull sena kalendarja. Madankollu, il-volum ta' kwoti koperti bil-Kapitolu III tad-Direttiva 2003/87/KE rkantati fi rkant individwali mwettaq minn dawk il-pjattaformi tal-irkant ma għandux ikun inqas minn 1,5 miljun kwota fil-perjodi rispettivi ta' 12-il xahar meta għadd ta' kwoti jrid jitnaqqas mill-volum ta' kwoti li jridu jiġu rkantati skont l-Artikolu 1(5) tad-Deċizjoni (UE) 2015/1814.

▼ **B**

2. Il-volum tal-kwoti koperti mill-Kapitolu II tad-Direttiva 2003/87/KE kondotti minn pjattaforma tal-irkant, barra mill-pjattaformi tal-irkant mahtura skont l-Artikolu 30(1) jew (2) ta' dan ir-Regolament għandu ma għandux ikun akbar minn 5 miljun kwota u mhux anqas minn 2.5 miljun kwota; għajr fejn il-volum totali tal-kwoti, koperti mill-Kapitolu II tad-Direttiva 2003/87/KE, li jrid ikun irkantat mill-Istat Membru hatar ikun anqas minn 2.5 miljuni f'sena kalendarja partikolari, fejn f'tali każ il-kwoti għandhom jiġu rkantati f'irkant wiehed kull sena kalendarja.

3. Il-volum totali ta' kwoti kopert mill-Kapitolu II u III tad-Direttiva 2003/87/KE li jrid ikun irkantat mill-pjattaformi tal-irkant kollha mahtura skont l-Artikolu 30(1) jew (2) ta' dan ir-Regolament kollettivament għandu jitqassam b'mod ugwali tul sena kalendarja partikolari, hlief li volum rkantat f'irkantijiet organizzati f'Awwissu ta' kull sena għandu jkun nofs il-volum irkantat f'irkantijiet organizzati f'xhur oħra matul is-sena. ► **M1** Dawn ir-rekwiziti għandhom jitqiesu daqslikieku ġew issodisfati fejn kull pjattaforma tal-irkant mahtura skont l-Artikolu 30(1) jew (2) tissodisfa dawn ir-rekwiziti individwalment. Fir-rigward tas-sena kalendarja 2012, dak li ssemma qabel għandu japplika minn xahar mill-bidu tal-irkantijiet imwettqa minn kwalunkwe waħda minn dawn il-pjattaformi tal-irkant. ◀

▼ **M6**

4. Il-pjattaformi tal-irkant mahtura skont l-Artikolu 30(1) jew (2) ta' dan ir-Regolament għandhom jistabbilixxu u jippubblikaw il-perjodi għall-offerti, il-volumi individwali, id-dati tal-irkantijiet, kif ukoll il-prodott irkantat, id-dati tal-hlas u tal-kunsinna tal-kwoti li jridu jiġu rkantati fi rkantijiet individwali kull sena, koperti bil-Kapitolu II tad-Direttiva 2003/87/KE, sal-31 ta' Ottubru tas-sena ta' qabel jew malajr kemm jista' jkun minn dakinhar 'il quddiem, u għal dawk koperti bil-Kapitolu III ta' dik id-Direttiva, sal-15 ta' Lulju tas-sena ta' qabel jew malajr kemm jista' jkun minn dakinhar 'il quddiem. Il-pjattaformi tal-irkant ikkonċernati għandhom jagħmlu l-istabbiliment u l-pubblikazzjoni tagħhom biss wara l-istabbiliment u l-pubblikazzjoni

▼M6

skont l-Artikoli 11(1) u 13(1) ta' dan ir-Regolament mill-pjattaformi tal-irkant mahtura skont l-Artikolu 26(1) jew (2) ta' dan ir-Regolament, sakemm tali pjattaforma tal-irkant ma tkunx ghadha giet mahtura. Il-pjattaformi tal-irkant ikkonċernati ghandhom jaghmlu l-istabbiliment u l-pubblikazzjoni taghhom biss wara li jkunu kkon-sultaw lill-Kummissjoni u kisbu l-opinjoni taghha dwarhom. Il-pjattaformi tal-irkant ikkonċernati ghandhom iqisu ghalkollox l-opinjoni tal-Kummissjoni.

▼B

Kalendarji ppubblikati msemmijin fl-ewwel subparagrafu ghandhom ikunu konsistenti ma' kwalunkwe kundizzjoni jew obbligu rilevanti elenkata fl-Anness III.

▼M1

Il-pjattaformi tal-irkant mahtura skont l-Artikolu 30(1) jew (2) ghandhom jiddeterminaw u jipubblikaw, kif previst fl-ewwel subparagrafu ta' dan il-paragrafu skont il-volumi attribwiti lill-Istat Membru li qed jahtar il-pjattaforma tal-irkant konċernata kif stipulat fl-Anness I u l-ahhar determinazzjoni u publikazzjoni, min-naha tal-Kummissjoni, tal-ghadd smat ta' kwoti li ghandhom jigu rkantati msemmi fl-Artikolu 10(1) tad-Direttiva 2003/87/KE, billi jitqiesu d-daqs possibbli ta' kwalunkwe allokkazzjoni bla hlas imnaqqsa jew li ghandha tigi mnaqqsa mill-kwantita' ta' kwoti li Stat Membru partikolari kieku jkun se jalloka skont l-Artikolu 10(2) tad-Direttiva 2003/87/KE kif previst fl-Artikolu 10c(2) ta' dik id-Direttiva.

▼B

5. Fejn irkant kondott minn pjattaforma tal-irkant mahtura skont l-Artikolu 30(1) jew (2) ikun ikkanċellat skont l-Artikolu 7(5) jew (6) jew l-Artikolu 9, il-volum irkantat ghandu jitqassam b'mod ugwali jew mal-erba' rkantijiet skedati li jkun imiss fuq l-istess pjattaforma tal-irkant, jew f'kaz li l-pjattaforma tal-irkant ikkonċernata tikkonduci anqas minn erba' rkantijiet f'sena kalendarja partikolari maz-żewg irkan-tijiet skedati li jkun imiss fuq l-istess pjattaforma tal-irkant.

*Artikolu 33***Eżami ta' dan ir-Regolament****▼M4**

Malli s-sorveljatur tal-irkant jibgħat ir-rapport ikkonsolidat annwali dwar l-irkanti li jkunu twettqu fl-2014, il-Kummissjoni ghandha tezamina l-arrangamenti stipulati f'dan ir-Regolament, inkluż l-operat tal-proċessi kollha tal-irkantar.

▼B

L-eżami ser janalizza l-esperjenza miksuba fir-rigward tal-interazzjoni bejn il-pjattaformi tal-irkant mahtura skont l-Artikolu 30(1) jew (2) u dawk il-pjattaformi tal-irkant mahtura skont l-Artikolu 26(1) jew (2) kif ukoll l-interazzjoni bejn l-irkantijiet u s-suq sekondarju.

L-eżami ghandu jitwettaq b'konsultazzjoni mal-Istati Membri u l-partijiet interessati.

Il-Kummissjoni tista' tressaq kwalunkwe mizura li meqjusa necessarja biex tindirizza kwalunkwe distorsjoni jew funzjonament hazin tas-suq intern jew is-suq tal-karbonju kkważati mill-arrangamenti skont dan ir-Regolament, filwaqt li tqis l-eżitu tal-eżami, bil-hsieb li tali mizuri jidhlu fis-sehh sal-31 ta' Dicembru 2016.

▼B

KAPITOLU IX

**REKWIŻITI TA' HATRA APPLIKABBLI GHALL-IRKANTATUR,
IS-SORVELJATUR TAL-IRKANT U GHAL KWALUNKWE
PJATTAFORMA TAL-IRKANT***Artikolu 34***Rekwiżiti ta' hatra applikabbli għall-irkantatur u s-sorveljatur tal-irkant**

1. Meta jiġu biex jaħtru irkantaturi u s-sorveljatur tal-irkant, l-Istati Membri għandhom iqisu kemm il-kandidati:

- (a) juru l-anqas riskju ta' kunflitt ta' interess jew abbuż mis-suq wara li jkunu kkunsidraw dan li ġej:
 - (i) kwalunkwe attività fis-suq sekondarju;
 - (ii) kwalunkwe proċess u proċedura interni li jimmitigaw ir-riskju ta' kunflitt ta' interess jew abbuż mis-suq;
- (b) ikunu kapaċi jaqdu l-funzjonijiet ta' rkantatur jew ta' sorveljatur tal-irkant, propizjożament, skont l-ogħla standards professjonali u ta' kwalità.

2. Il-hatra tal-irkantatur għandha tkun soġġetta għall-konkluzjoni tal-arrangamenti imsemmija fl-Artikolu 22(2) u (3) bejn l-irkantatur u l-pjattaforma tal-irkant ikkonċernata.

*Artikolu 35***Rekwiżiti ta' hatra applikabbli għal kwalunkwe pjattaforma tal-irkant****▼M6**

1. L-irkantijiet għandhom jitwettqu biss fi pjattaforma tal-irkant awtorizzata bhala suq regolat li fih l-operatur tiegħu jorganizza suq sekondarju tal-kwoti jew tad-derivattivi tal-kwoti.

▼B

2. Kwalunkwe pjattaforma tal-irkant mahtura skont dan ir-Regolament għall-irkantar ta' spot ta' jumejn jew futuri ta' hamest ijiem għandha, mingħajr rekwiżiti legali u amministrattivi ulterjuri mill-Istati Membri, tithalla tipprovdi arrangamenti xierqa sabiex jiġi ffaċilitat l-aċċess u l-partecipazzjoni fl-irkantijiet għall-offerenti msemmija fl-Artikolu 18(1) u (2).

3. Meta jiġu biex jaħtru kwalunkwe pjattaforma tal-irkant, l-Istati Membri għandhom iqisu kemm il-kandidati juru li jissodisfaw dawn kollha li ġejjin:

- (a) żgurar ta' rispett għall-prinċipju ta' imparzjalità kemm *de facto* kif ukoll *de jure*;
- (b) aċċess ġust u ekwu għal offerta fl-irkantijiet għal SMEs koperti mill-iskema tal-Unjoni, u aċċess għal offerta fl-irkantijiet għal emittenti żgħar;
- (c) żgurar tal-kosteffettività u li jkun evitat piż amministrattiv mhux mehtieg;

▼ B

- (d) superviżjoni robusta tal-irkant, in-notifika ta' suspetti ta' hasil tal-flus, finanzjament tat-terroriżmu, attività kriminali jew abbuż mis-suq, l-amministrazzjoni ta' kwalunkwe miżura rimedjali mehtieġa jew sanzjonijiet, inkluż li jkun ipprovdut mekkanizmu ta' rizzoluzzjoni stragudizzjarja ta' tilwim;
- (e) l-evitar tad-distorsjonijiet tal-kompetizzjoni fis-suq intern inkluż tas-suq tal-karbonju;
- (f) żgurar tal-funzjonament sewwa tas-suq tal-karbonju, inkluża l-implimentazzjoni tal-irkantijiet;
- (g) konnessjoni ma' sistema wahda jew aktar tal-ikklijer jew sistema tas-saldu;
- (h) il-previżjoni ta' miżuri adegwati li jirrikjedu pjattaforma tal-irkant li tikkonsenja l-assi kollha tanġibbli u intanġibbli neċessarji għat-tweqqif tal-irkantijiet minn suċċessur tal-pjattaforma tal-irkant.

▼ M1

4. Pjattaforma tal-irkant tista' tkun biss mahtura skont l-Artikoli 26(1) jew 30(1) fejn l-Istat Membru, fejn huma stabbiliti s-suq regolat tal-kandidat u l-operatur tas-suq tiegħu, ikun żgura li l-miżuri nazzjonali li jittrasponu it-Titolu III tad-Direttiva 2004/39/KE ikunu japplikaw għall-irkant ta' spot ta' jumejn jew futuri ta' hamest ijiem safejn ikun rilevanti.

Pjattaforma ta' rkant tista' tkun biss mahtura skont l-Artikoli 26(1) u 30(1) wara li l-Istat Membru, fejn huma stabbiliti s-suq regolat tal-kandidat u l-operatur tas-suq tiegħu, ikun żgura li l-awtoritajiet kompetenti ta' dak l-Istat Membru jkunu jistgħu jawtorizzawhom u jissorveljawhom skont il-miżuri nazzjonali li jittrasponu t-Titolu IV tad-Direttiva 2004/39/KE safejn ikun rilevanti.

▼ B

Fejn is-suq regolat kandidat u l-operatur tas-suq tiegħu ma jkunux stabbiliti fl-istess Stat Membru, għandhom japplikaw l-ewwel u t-tieni subparagrafi għall-Istat Membru fejn is-suq regolat kandidat ikun stabbilit u l-Istat Membru fejn l-operatur tas-suq tiegħu jkun stabbilit.

▼ M1

5. L-awtoritajiet kompetenti nazzjonali tal-Istat Membru msemmi fit-tieni subparagrafu tal-paragrafu 4 ta' dan l-Artikolu mahtura skont l-Artikolu 48(1) tad-Direttiva 2004/39/KE għandhom jiddeċiedu dwar l-awtorizzazzjoni ta' suq regolat mahtur, jew li għandu jiġi mahtur, skont l-Artikoli 26(1) jew 30(1) ta' dan ir-Regolament, sakemm is-suq regolat u l-operatur tas-suq tiegħu jikkonformaw mad-dispożizzjonijiet tat-Titolu III tad-Direttiva 2004/39/KE, kif trasposti fid-dritt nazzjonali tal-Istat Membru tal-istabbiliment tagħhom skont il-paragrafu 4 ta' dan l-Artikolu. Id-deċiżjoni dwar l-awtorizzazzjoni għandha tittiehed skont it-Titolu IV tad-Direttiva 2004/39/KE kif trasposta fid-dritt nazzjonali tal-Istat Membru tal-istabbiliment tagħhom skont il-paragrafu 4 ta' dan l-Artikolu.

▼B

6. L-awtoritajiet kompetenti nazzjonali msemmija fil-paragrafu 5 ta' dan l-Artikolu għandhom iwettqu sorvelanza effikaċi tas-suq u jiehdu l-miżuri neċessarji biex jiżguraw li r-rekwiżiti msemmija f'dak il-paragrafu jitharsu. Għal dak il-ghan, għandhom ikunu kapaċi jeżerċitaw direttament, jew bl-għajjn ta' awtoritajiet kompetenti nazzjonali ohra maħtura skont l-Artikolu 48(1) tad-Direttiva 2004/39/KE, is-setgħat previsti fil-miżuri nazzjonali li jittrasponu l-Artikolu 50 ta' dik id-Direttiva fir-rigward tas-suq regolat u l-operatur tas-suq tiegħu msemmija fil-paragrafu 4 ta' dan l-Artikolu.

L-Istat Membru ta' kull awtorità kompetenti nazzjonali msemmi fil-paragrafu 5 ta' dan l-Artikolu għandu jiżgura li l-miżuri nazzjonali li jimplementaw l-Artikoli 51 u 52 tad-Direttiva 2004/39/KE japplikaw fir-rigward tal-persuni responsabbli għan-nuqqas ta' konformità mal-obbligi tagħhom skont it-Titolu III tad-Direttiva 2004/39/KE, kif trasposti fid-dritt nazzjonali tal-Istat Membru tal-istabbiliment tagħhom skont il-paragrafu 4 ta' dan l-Artikolu.

Għall-finijiet ta' dan il-paragrafu, il-miżuri nazzjonali li jittrasponu l-Artikoli 56 sa 62 tad-Direttiva 2004/39/KE għandhom japplikaw għall-kooperazzjoni bejn l-awtoritajiet kompetenti ta' Stati Membri differenti.

KAPITOLU X

**REGIM DWAR L-ABBUŻ MIS-SUQ APPLIKABBLI GĦALL-PRODOTTI
RKANTATI***Artikolu 36***Regim dwar l-abbuż mis-suq applikabbli għall-istrumenti
finanzjarji skont it-tifsira tal-Artikolu 1(3) tad-Direttiva 2003/6/KE**

1. Għall-finijiet ta' dan ir-Regolament, fejn spot ta' jumejn jew futuri ta' hamest ijiem ikunu strumenti finanzjarji skont it-tifsira tal-Artikolu 1(3) tad-Direttiva 2003/6/KE, dik id-Direttiva għandha tapplika għall-irkantar ta' daww il-prodotti irkantati. ►**M1** Dak li ssemma qabel ikun mingħajr ħsara għall-applikazzjoni tal-Artikoli 38 sa 40 ta' dan ir-Regolament fuq l-użu ta' informazzjoni privileġġata biex tiġi rritrata offerta. ◀

2. Fejn spot ta' jumejn jew futuri ta' hamest ijiem ma jkunux strumenti finanzjarji skont it-tifsira tal-Artikolu 1(3) tad-Direttiva 2003/6/KE, għandhom japplikaw id-dispożizzjonijiet tal-Artikoli 37 sa 43 ta' dan ir-Regolament.

*Artikolu 37***Definizzjonijiet għar-regim dwar l-abbuż mis-suq applikabbli għall-
prodotti rkantati għajr strumenti finanzjarji skont it-tifsira
tal-Artikolu 1(3) tad-Direttiva 2003/6/KE**

Għall-finijiet tal-Artikoli 38 sa 43 li japplikaw għall-prodotti rkantati għajr strumenti finanzjarji skont it-tifsira tal-Artikolu 1(3) tad-Direttiva 2003/6/KE, id-definizzjonijiet segwenti għandhom japplikaw:

▼B

- (a) “informazzjoni privileġġata” għandha tfisser informazzjoni ta’ natura preċiża li ma saritx pubblika, b’rabta, diretta jew indiretta, ma’ wiehed jew iktar mill-prodotti rkantati, u li, kieku saret pubblika, x’aktarx kien ikollha effett sinifikanti fuq il-prezzijiet ikkwotati fl-offerti.

Għall-persuni inkarigati bl-eżekuzzjoni tal-offerti, informazzjoni privileġġata tfisser ukoll informazzjoni mghoddija minn klijent u b’rabta mal-offerti pendenti tal-klijenti, li tkun ta’ natura preċiża, li tkun b’rabta diretta jew indiretta ma’ wiehed jew iktar mill-prodotti rkantati, u li, kieku tkun saret pubblika, x’aktarx kien ikollha effett sinifikanti fuq il-prezzijiet ikkwotati fl-offerti.

- (b) “manipulazzjoni tas-suq” għandha tfisser:

- (i) offeriti, jew tranzazzjonijiet jew ordnijiet fis-suq sekondarju;

— li jagħtu, jew x’aktarx jagħtu, sinjali foloz jew qarrieqa dwar id-domanda għal prodotti rkantati jew il-prezz tagħhom; jew

— li jiżguraw, permezz ta’ persuna, jew persuni li jaġixxu f’kollaborazzjoni, il-prezz mill-ikklijerjar f’irkant għall-prodotti rkantati fl-livell anormali jew artifiċjali;

sakemm il-persuna li tkun għamlet l-offerta jew, fis-suq sekondarju, it-tranzazzjoni jew l-ordni, tistabilixxi li r-raġunijiet tagħha għal dak l-għemil ikunu legittimi;

- (ii) offeriti li jinvolvu proċeduri fittizji jew kwalunkwe forma oħra ta’ qerq jew kontravvenzjoni;

- (iii) tixrid ta’ informazzjoni permezz tal-midja, inkluż l-Internet, jew bi kwalunkwe mezz ieħor, li jagħti, jew x’aktarx jagħti, sinjali foloz jew qarrieqa dwar il-prodotti rkantati, inkluż it-tixrid ta’ għajdud u informazzjoni falza jew qarrieqa, meta l-persuna li xerrditha kienet taf, jew suppost kienet taf, li l-informazzjoni kienet falza jew qarrieqa. Fir-rigward tal-ġurnalisti meta jaġixxu fil-kapaċità professjonali tagħhom dan it-tixrid ta’ informazzjoni għandu jiġi smat, filwaqt li jitqiesu r-regoli li jirregolaw il-professjoni tagħhom, sakemm dawk il persuni ma jiehdux, direttament jew indirettament, vantaġġ jew profitti mit-tixrid tal-informazzjoni inkwistjoni.

B’mod partikolari, l-istanzi li ġejjin johorġu mid-definizzjoni ta’ qofol mogħtija fil-punt (b) tal-ewwel paragrafu:

— kondotta minn persuna, jew persuni li jaġixxu inkollaborazzjoni, sabiex jiżguraw pożizzjoni dominanti fuq id-domanda għal prodott irkantat li jkollu l-effett li jiffissa, direttament jew indirettament, il-prezzijiet mill-ikklijerjar f’irkant jew li johloq kundizzjonijiet iġusti ta’ negozjar;

— ix-xiri u bejgħ fis-suq sekondarju ta’ kwoti jew derivati relatati qabel l-irkant bl-effett li jiġi ffissat il-prezz tal-ikklijerjar f’irkant għall-prodotti rkantati fl-livell anormali jew artifiċjali jew li jqarraq bl-offerenti li jkunu qed jissottomettu offerta fl-irkantijiet;

▼B

- li jittiehed vantaġġ minn aċċess okkazzjonali jew regolari għall-midja tradizzjonali jew elettronika billi tiġi espressa opinjoni dwar prodott irkantat meta qabel tkun saret l-offerta b'rabta ma dak il-prodott u sussegwentement jsir gwadann mill-impatt tal-opinjonijiet espressi dwar il-prezzijiet ta' offerti oħra offruti għal dak il-prodott, minghajr ma simlutanjament jiġi ddivulgat il-kunflitt ta' interess għall-pubbliku b'mod xieraq u effikaċi.

*Artikolu 38***Projbizzjoni ta' abbuż minn informazzjoni privileġġata**

1. L-ebda persuna msemija fit-tieni subparagrafu li jkollha informazzjoni privileġġata ma għandha tuża dik l-informazzjoni billi tissottometti, timmodifika jew tirtira offerta, fisimha jew fisem parti terza, direttament jew indirettament, għal prodott irkantat li dwaru tkun dik l-informazzjoni.

L-ewwel subparagrafu għandu japplika għal kwalunkwe persuna li tippossjedi informazzjoni privileġġata:

- (a) minhabba s-shubija tagħha fil-korpi amministrattivi, manijerjali jew supervizorji tal-pjattaforma tal-irkant, l-irkantatur jew is-sorveljatur tal-irkant; jew
- (b) minhabba l-parteciġazzjoni tagħha fir-rigward tal-kapital tal-pjattaforma tal-irkant, l-irkantatur jew is-sorveljatur tal-irkant; jew
- (c) minhabba li jkollu aċċess għall-informazzjoni permezz tal-eżerċizzju tal-impjeg, il-professjoni jew id-dmirijiet tagħha; jew
- (d) minhabba l-attivitajiet kriminali tagħha.

2. Fejn il-persuna msemija fil-paragrafu 1 tkun persuna ġuridika, il-projbizzjoni stabilita f'dak il-paragrafu għandha wkoll tapplika għall-persuni fiżiċi li jipparteċipaw fid-deċiżjoni li tiġi sottomessa, modifikata jew irtirata l-offerta fisem il-persuna ġuridika konċernata.

3. Dan l-Artikolu ma għandux japplika għas-sottomissjoni, modifika jew irtirar ta' offerta għal prodott irkantat magħmula fit-twettiq ta' obbligu li jkun sar dovut fejn dak l-obbligu jirriżulta minn ftehim konkluż qabel il-persuna konċernata tippossjedi l-informazzjoni privileġġata.

*Artikolu 39***Użijiet oħra projbiti ta' informazzjoni privileġġata**

L-ebda persuna li tkun soġġetta għall-projbizzjoni stabilita fl-Artikolu 38 ma għandha:

- (a) tiddivulga informazzjoni privileġġata lil xi persuna oħra sakemm tali divulgazzjoni tkun qed issir fil-perkors normali tal-eżerċizzju tal-impjeg, il-professjoni jew id-dmirijiet tagħha;
- (b) tirrakkomanda jew tinduċi persuna oħra, abbażi ta' informazzjoni privileġġata, sabiex tissottometti, timmodifika jew tirtira l-offerta għal prodotti rkantati li dwarhom tkun dik l-informazzjoni.



Artikolu 40

Persuni ohra koperti mill-projbizzjoni tal-abbuż minn informazzjoni privileġġata

L-Artikoli 38 u 39 għandhom japplikaw ukoll għal kwalunkwe persuna msemmija f'dawk l-Artikoli, li tipossjedi informazzjoni privileġġata waqt li dik il-persuna tkun taf, jew suppost kienet taf, li dik tkun informazzjoni privileġġata.

Artikolu 41

Projbizzjoni ta' manipulazzjoni tas-suq

L-ebda persuna ma għandha tipparteċipa f'manipulazzjoni tas-suq.

Artikolu 42

Rekwiżiti speċifiċi għall-mitigazzjoni tar-riskju ta' abbuż mis-suq

1. Kull wiehed mill-pjattaforma tal-irkant, l-irkantatur u s-sorveljatur tal-irkant għandu jfassal lista ta' dawk il-persuni li jaħdmu miegħu, b'kuntratt ta' impjeg jew ta' tip ieħor, li għandhom aċċess għall-informazzjoni privileġġata. Il-pjattaforma tal-irkant għandha regolarment taġġorna l-lista tagħha u tittrażmettiha lill-awtorità kompetenti nazzjonali tal-Istat Membru fejn hu stabbilit kull meta l-awtorità kompetenti nazzjonali konċernata titlob dan. Kull wiehed mill-irkantatur u s-sorveljatur tal-irkant għandu regolarment jaġġorna l-lista tiegħu u jittrażmettiha lill-awtorità kompetenti nazzjonali tal-Istat Membru fejn il-pjattaforma tal-irkant tkun stabbilita u l-Istat Membru fejn l-irkantatur jew is-sorveljatur tal-irkant ikunu stabbiliti, kif previst fil-kuntratt li jaħtarhom, kull meta l-awtorità kompetenti nazzjonali konċernata titlob hekk.

2. Persuni li jeżerċitaw responsabbiltajiet manigerjali fil-pjattaforma tal-irkant, l-irkantatur, jew is-sorveljatur tal-irkant u, fejn applikabbli, persuni assoċjati mill-qrib magħhom, għandhom, tal-anqas, jinnotifikaw l-awtorità kompetenti nazzjonali msemmija fil-paragrafu 1, l-eżistenza tal-offerti sottomessi, modifikati jew irtirati f'isimhom b'rabta ma' prodotti rkantati, jew ma' derivati jew strumenti finanzjarji ohra konnessi magħhom.

3. Persuni li jipproduċu jew ixerrdu riċerka dwar il-prodotti rkantati u persuni li jipproduċu jew ixerrdu informazzjoni ohra li tirrakkomanda jew tissuggerixxi strategija ta' investment, maħsuba għall-mezzi ta' distribuzzjoni jew għall-pubbliku, għandhom joqogħdu attenti biex jiżguraw li tali informazzjoni tkun ipprezentata b'mod ġust u jiddivulgaw l-interessi tagħhom jew jindikaw il-kunflitti ta' interess li jikkonċernaw il-prodotti rkantati.

4. Il-pjattaforma tal-irkant għandha tadotta dispożizzjonijiet strutturali mmirati lejn il-prevenzjoni u d-detezzjoni tal-prattiki ta' manipulazzjoni tas-suq.

5. Kwalunkwe persuna msemmija fl-Artikolu 59(1) li raġonevolment tissuspetta li tranżazzjoni tista' tikkostitwixxi abbuż minn informazzjoni privileġġata jew manipulazzjoni tas-suq għandha tinnotifika lill-awtorità kompetenti nazzjonali tal-Istat Membru tal-istabiliment minghajr dewmien.

▼B*Artikolu 43***Superviżjoni u infurzar**

1. L-awtoritajiet kompetenti nazzjoanli msemija fl-Artikolu 11 tad-Direttiva 2003/6/KE għandhom iwettqu sorvelanza effikaċi tas-suq u jiehdu l-miżuri neċessarji biex jiżguraw li d-dispożizzjonijiet tal-Artikolu 37 sa 42 ta' dan ir-Regolament jitharsu.
2. L-awtoritajiet kompetenti nazzjonali msemija fil-paragrafu 1 ta' dan l-Artikolu għandu jkollhom is-setgħat previsti mill-miżuri nazzjonali li jittrasponu l-Artikolu 12 tad-Direttiva 2003/6/KE.
3. L-Istati Membri għandhom jiżguraw li l-miżuri nazzjonali li jittrasponu l-Artikolu 14 u 15 tad-Direttiva 2003/6/KE japplikaw fir-rigward tal-persuni responsabbli għan-nuqqas ta' konformità mal-Artikoli 37 sa 42 ta' dan ir-Regolament b'rabta mal-irkantijiet imwettqa fit-territorju tagħhom jew barra.
4. Għall-finijiet tal-applikazzjoni tal-Artikoli 37 sa 42 ta' dan ir-Regolament u l-paragrafi 1, 2 u 3 ta' dan l-Artikolu, il-miżuri nazzjonali li jittrasponu l-Artikolu 16 tad-Direttiva 2003/6/KE għandhom japplikaw għall-kooperazzjoni bejn l-awtoritajiet kompetenti nazzjonali msemija fil-paragrafu 1 ta' dan l-Artikolu.

KAPITOLU XI

HLAS U TRASFERIMENT TAR-RIKAVATI TAL-IRKANT*Artikolu 44***Hlas minn offerenti rebbieha u trasferiment tar-rikavati lill-Istati Membri**

1. Kull offerent rebbieh, jew is-suċċessur(i) tiegħu fit-titolu, inkluż kwalunkwe intermedjarju li jaġixxi f'ismhom, għandu jhallas l-ammont dovut notifikat lilu skont l-Artikolu 61(3)(c) għall-kwoti mirbuhin kif notifikati lilu skont l-Artikolu 61(3)(a), billi jittrasferixxi l-ammont dovut permezz tas-sistema tal-ikklijar jew is-sistema tas-saldu, jew jagħmel arrangament għat-trasferiment tagħha, fil-kont bankarju desinjat tal-irkantatur f'fondi kklirjati qabel il-konsenja tal-kwoti jew mhux aktar tard minnha fil-kont tal-kwoti desinjat tal-offerent jew il-kont tal-kwoti desinjat tas-suċċessur tiegħu fit-titolu.

▼M4

2. Pjattaforma tal-irkant inkluż is-sistema jew is-sistemi tal-ikklijar jew is-sistema jew sistemi tas-saldu konnessa jew konnessi magħha, għandha tittrasferixxi l-pagamenti mħallsa mill-offerenti jew mis-suċċessuri tagħhom fit-titolu li joriginaw mill-irkantar tal-kwoti koperti mill-Kapitolu II u III tad-Direttiva 2003/87/KE lill-irkantaturi li jkunu rkantaw il-kwoti inkwistjoni, hlief kull ammont li għalih tkun mitluba biex taġixxi bhala aġent tal-hlas rigward is-sorveljatur tal-irkant.

▼B

3. Pagamenti lill-irkantaturi għandhom jithallsu f'euro jew fil-valuta tal-Istat Membru hattar fejn dak l-Istat Membru ma jkunx membru taż-zona euro, bl-għażla fidejn l-Istat Membru konċernat, irrispettivament f'liema valuta jsiru l-pagamenti mill-offerenti, sakemm is-sistema tal-ikklijar jew is-sistema tas-saldu kkonċernata tkun kapaċi tmexxi l-valuta nazzjonali inkwistjoni.

▼B

Ir-rata tal-kambju għandha tkun ir-rata ppubblikata fuq servizz ta' linja ta' aħbarijiet finanzjarji rikonnoxxuta speċifikata fil-kuntratt li jahtar il-pjattaforma tal-irkant konċernata, minnufih wara l-gheluq tal-perjodu għall-offerti.

*Artikolu 45***Konsegwenzi ta' hlas tard jew li ma jsirx**

1. Offerent rebbieh, jew is-suċċessuri tiegħu fit-titolu, għandha ssirlu konsenja biss tal-kwoti notifikati lill-offerent rebbieh skont l-Artikolu 61(3)(a), jekk l-ammont kollu dovut u notifikat lilu skont l-Artikolu 61(3)(c) jithallas lill-irkantatur skont l-Artikolu 44(1).
2. Offerent rebbieh, jew is-suċċessur tiegħu fit-titolu, li jonqos milli jħares kompletament l-obbligi tiegħu skont il-paragrafu 1 ta' dan l-Artikolu, fid-data notifikata lill-offerent rebbieh skont l-Artikolu 61(3)(d), ikun inadempjenti fil-hlas.
3. Offerent inadempjenti fil-hlas jista' jiġi ddebitat wiehed jew l-iehor minn dawn li ġejjin jew it-tnejn li huma:
 - (a) imghax għal kull jum li jibda mid-data meta l-hlas kien dovut skont l-Artikolu 61(3)(d) u jagħlaq fid-data li fiha jsir il-hlas b'rata ta' mghax stabilita fil-kuntratt li jahtar il-pjattaforma tal-irkant konċernata, ikkalkulat abbażi ta' minn jum jum;
 - (b) penali, li għandha tizzied mad-dhul tal-irkantatur wara li jitnaqqas kwalunkwe kost mis-sistema tal-ikklijjar jew is-sistema tas-saldu.
4. Minghajr ħsara għall-paragrafi 1, 2 u 3, fejn offerent rebbieh ikun inadempjenti fil-hlas, għandha ssehh wahda minn dawn li ġejjin:
 - (a) il-kontroparti ċentrali għandha tinterponi li tiegħu l-konsenja tal-kwoti u li tagħmel il-pagament tal-ammont dovut dovuta lill-irkantatur;
 - (b) l-aġent tas-saldu għandu japplika kollateral mehud mill-offerent biex jagħmel il-hlas tal-ammont dovut lill-irkantatur.
5. Fil-każ ta' nuqqas ta' saldu, il-kwoti għandhom jiġu rkantati fiż-żewġ irkantijiet skedati li jkun imiss fuq il-pjattaforma tal-irkant konċernata.

KAPITOLU XII

KONSENJA TAL-KWOTI RKANTATI*Artikolu 46***Trasferiment tal-kwoti rkantati****▼M1**

Kwoti rkantati minn kwalunkwe pjattaforma tal-irkant għandhom ikunu ttrasferiti mir-reġistru tal-Unjoni, qabel il-ftuh tal-perjodu għall-offerti, f'kont tal-kwoti desinjat, biex jinżammu fil-kustodja tas-sistema tal-ikklijjar jew tas-saldu li taġixxi bhala l-kustodi sakemm issir il-konsenja tal-kwoti lil offerenti rebbieha jew lis-suċċessuri tagħhom

▼M1

fit-titolu, skont ir-riżultati tal-irkant, kif previst fir-Regolament applikabbli tal-Kummissjoni adottat skont l-Artikolu 19(3) tad-Direttiva 2003/87/KE.

▼B*Artikolu 47***Konsenja tal-kwoti rkantati**

1. Is-sistema tal-ikklijjar jew is-sistema tas-saldu għandha talloka kull kwota rkantata minn Stat Membru lil offerent rebbieh, sakemm il-volum totali allokat ikun jaqbel mal-volum ta' kwoti notifikat lill-offerent skont l-Artikolu 61(3)(a).

Offerent jista' jkun allokat kwoti minn aktar minn Stat Membru wiehed li jbiegħ b'irkant fl-istess irkant biex jekk ikun mehtieg jagħmel tajjeb għall-volum ta' kwoti notifikat lill-offerent skont l-Artikolu 61(3)(a).

2. Malli jsir il-hlas tal-ammont dovut, skont l-Artikolu 44(1), kull offerent rebbieh jew is-suċċessuri tiegħu fit-titolu, għandu jkun ikkonsenjat il-kwoti allokat li lil dak l-offerent, malajr kemm jista' jkun prattikabbli u fi kwalunkwe każ mhux aktar tard mit-terminu ta' skadenza għall-konsenja tagħhom billi jsir trasferiment tal-kwoti kollha notifikati jew ta' parti minnhom notifikata lill-offerent skont l-Artikolu 61(3)(a) minn kont tal-kwoti desinjat miżmum fil-kustodja tas-sistema tal-ikklijjar jew is-sistema tas-saldu bhala l-kustori, totalment jew parzjalment f'kont tal-kwoti desinjat wiehed jew aktar miżmum fil-kustodja tas-sistema tal-ikklijjar jew tas-saldu bhala l-kustodi għall-offerent rebbieh jew is-suċċessuri tiegħu fit-titolu.

*Artikolu 48***Konsenja tard tal-kwoti rkantati**

1. Fejn is-sistema tal-ikklijjar jew is-sistema tas-saldu tonqos milli tikkonsenja l-kwoti kollha rkantati jew parti minnhom minhabba ċirkustanzi li ma jkollhomx kontroll fuqhom, is-sistema tal-ikklijjar jew is-sistema tas-saldu għandha tikkonsenja l-allokazzjonijiet fl-abkar opportunità u l-offerenti rebbieha jew is-suċċessuri tagħhom fit-titolu għandhom jaċċettaw l-konsenja f'dik id-data li tiġi wara.

2. Ir-rimedju previst fil-paragrafu 1 għandu jkun l-uniku rimedju li offerent rebbieh jew is-suċċessuri tiegħu fit-titolu għandhom ikunu intitolati għalihom f'każ ta' xi nuqqas li ssir konsenja ta' kwoti rkantati, minhabba ċirkustanzi lil hinn mill-kontroll tas-sistema tal-ikklijjar jew is-sistema tas-saldu kkonċernata.

KAPITOLU XVI

L-IMMANIĠJAR TA' KOLLATERAL*Artikolu 49***Kollateral mogħti mill-offerent**

1. Qabel il-ftuħ tal-perjodu għall-offerti għall-irkantar spot ta' jumejn jew futuri ta' hamest ijiem, offerenti jew kwalunkwe intermedjarju li jaġixxi f'isimhom, ikun jehtigilhom jagħtu kollateral.

▼B

2. Fejn jintalab, kwalunkwe kollateral mhux użat sottomess minn offerent tellief flimkien ma' kwalunkwe mgħax akkumulat fuq kollateral ta' flus għandhom ikunu rrilaxxati, malajr kemm jista' jkun prattikabbli wara l-ghelug tal-perjodu għall-offerti.

3. Fejn jintalab, kwalunkwe kollateral sottomess minn offerent rebbieh li ma ntużax għas-saldu, flimkien ma' kwalunkwe mgħax akkumulat fuq kollateral ta' flus, għandhom ikunu rrilaxxati, malajr kemm jista' jkun prattikabbli wara s-saldu.

*Artikolu 50***Kollateral mogħti mill-irkantatur**

1. Qabel il-ftuh tal-perjodu għall-offerti għall-irkantar spot ta' jumejn jew futuri ta' hamest ijiem, l-irkantatur għandu jehtieglu biss jagħti kwoti bhala kollateral biex jinżammu fil-kustodja mis-sistema tal-ikklijar jew tas-saldu bhala l-kusodi, sakemm issir il-konsenja tagħhom.

▼M1**▼B**

3. Fejn xi kwota mogħtija bhala kollateral skont ►**M1** il-paragrafu 1 ◀ ma tintużax, is-sistema tal-ikklijar jew tas-saldu tista' żżommha, bl-ghażla f'idejn l-Istat Membru rkantatur, f'kont tal-kwoti desinjat miżmum fil-kustodja tas-sistema tal-ikklijar jew is-sistema tas-saldu bhala l-kustodi, sakemm issir il-konsenja tagħhom.

KAPITOLU XIV

TARIFFI U SPEJJEŻ*Artikolu 51***Struttura u livell ta' tariffi**

1. L-istruttura u l-livell tat-tariffi, kif ukoll kwalunkwe kundizzjoni oħra relatata applikata minn kwalunkwe pjattaforma tal-irkant u s-sistema jew sistemi tal-ikklijar u s-sistema jew sistemi tas-saldu ma għandhomx ikunu anqas favorevoli minn tariffi standard u kundizzjonijiet komparabbli applikati fis-suq sekondarju.

2. Kwalunkwe pjattaforma tal-irkant u s-sistema jew sistemi tal-ikklijar u s-sistema jew sistemi tas-saldu jistgħu japplikaw biss tariffi, tnaqqis u kundizzjonijiet stabiliti espliċitament fil-kuntratt li jahtarhom.

3. It-tariffi u l-kundizzjonijiet kollha applikati skont il-paragrafi 1 u 2 għandhom ikunu ddikjarati b'mod ċar, jinftiehem malajr u disponibbli pubblikament. Għandhom jidhru dettaljati u jindikaw kull hlas dovut għal kull tip ta' servizz.

▼B*Artikolu 52***L-spejjeż tal-proċess tal-irkant****▼M1**

1. Minghajr ħsara għall-paragrafu 2, l-ispejjeż tas-servizzi previsti fl-Artikoli 27(1) u 28(1) u Artikolu 31 għandhom jithallsu permezz ta' tariffi mħallsa mill-offerenti, bl-eċċezzjoni li kwalunkwe spiża tal-arrangamenti bejn l-irkantatur u l-pjattaforma tal-irkant imsemmija fl-Artikolu 22(2) u (3) jippermettu lill-irkantatur li jirkanta kwoti f'isem l-Istat Membru li qed jahtar, iżda mhux inklużi l-ispejjeż ta' kwalunkwe sistema ta' kklirjar jew saldu konnessa mal-pjattaforma tal-irkant konċernata, għandhom ikunu mgarrba mill-Istat Membru li qed jirkanta.

L-ispejjeż imsemmija fl-ewwel subparagrafu għandhom jitnaqqsu mir-rikavati tal-irkant pagabbli lill-irkantaturi, skont l-Artikolu 44(2) u (3).

2. Minghajr ħsara għat-tielet subparagrafu, it-termini u l-kundizzjonijiet tal-ftehim ta' akkwist kongunt, imsemmija fl-ewwel subparagrafu tal-Artikolu 26(6) jew il-kuntratt li jahtar pjattaforma tal-irkant skont l-Artikolu 26(1) jew (2) jistgħu jidderogaw minn paragrafu 1 ta' dan l-Artikolu billi jesigu li Stati Membri li nnotifikaw lill-Kummissjoni skont l-Artikolu 30(4) dwar id-deċizjoni tagħhom li ma jippartecipawx f'azzjoni kongunta kif previst fl-Artikolu 26(1) u (2), iżda sussegwentement jagħmlu użu tal-pjattaforma tal-irkant mahtura skont l-Artikolu 26(1) jew (2), jista' jkun mehtieg li jhallas lill-pjattaforma tal-irkant konċernata, inklużi is-sistema/i ta' kklirjar jew sistema/i ta' saldu konnessi magħha, l-ispejjeż għas-servizzi previsti fl-Artikoli 27(1) u 28(1) relatati mas-sehem tal-kwoti li l-Istat Membru jirkanta mid-data meta Stat Membru jibda jirkanta permezz tal-pjattaforma tal-irkant mahtura skont l-Artikolu 26(1) jew (2) sat-tmiem jew l-iskadenza tat-terminu tal-hatra ta' dik il-pjattaforma tal-irkant.

Dak li ssemma qabel japplika għall-Istati Membri li ma nqadux fl-azzjoni kongunta kif previst fl-Artikolu 26(1) u (2) fi żmien sitt xhur mid-dhul fis-seħh tal-ftehim ta' akkwist kongunt imsemmi fl-ewwel subparagrafu tal-Artikolu 26(6).

L-ewwel subparagrafu ma għandux japplika fejn Stat Membru jingħaqad f'azzjoni kongunta kif previst fl-Artikolu 26(1) jew (2) wara l-iskadenza tal-perjodu tal-hatra msemmi fit-tieni subparagrafu tal-Artikolu 30(5), jew fejn juża l-pjattaforma tal-irkanta mahtura skont l-Artikolu 26(1) jew (2) biex jirkanta s-sehem tiegħu ta' kwoti fin-nuqqas ta' elenkar, skont l-Artikolu 30(7), ta' pjattaforma tal-irkant li għiet notifikata skont l-Artikolu 30(6).

▼B

Il-spejjeż imgarrba mill-offerenti skont il-paragrafu 1 għandhom jitnaqqsu mill-ammont tal-spejjeż imgarrba minn Stat Membru skont dan il-paragrafu.

▼M1

3. Is-sehem tal-ispejjeż tas-sorveljatur tal-irkant li jvarja skont l-għadd ta' rkantijiet, kif speċifikat fil-kuntratt li jahtar is-sorveljatur tal-irkant, għandu jiġi distribwit b'mod indaq fuq l-għadd ta' rkantijiet. L-ispejjeż l-oħrajn kollha tas-sorveljatur tal-irkant, kif speċifikati fil-kuntratt li jahtar is-sorveljatur tal-irkant, għajr l-ispejjeż attribwibbli

▼M1

għal servizzi akkwistati mill-Kummissjoni u l-ispejjeż relatati ma' kwalunkwe rapport li jsir skont l-Artikolu 25(4), għandhom jiġu distribwiti b'mod indaqs fuq l-għadd ta' pjattaformi ta' rkantijiet, sakemm ma jkunx speċifikat mod ieħor fil-kuntratt li jahtar is-sorveljatur tal-irkant.

▼B

Is-sehem mill-spejjeż tas-sorveljatur tal-irkant b'rabta ma' pjattaforma tal-irkant mahtura skont l-Artikolu 30(1) jew (2) fosthom l-ispiża ta' kwalunkwe rapport mitlub skont l-Artikolu 25(4) għandu jiġġarrab mill-Istat Membru hattar.

Is-sehem mill-spejjeż tas-sorveljatur tal-irkant b'rabta ma' pjattaforma tal-irkant mahtura skont l-Artikolu 26(1) jew (2) għandu jiġġarrab mill-Istati Membri parteċipi fl-azzjoni kongunta skont l-ishma tagħhom fil-volum totali tal-kwoti rkantati fil-pjattaforma tal-irkant konċernata.

Il-spejjeż tas-sorveljatur tal-irkant imġarrba minn kull Stat Membru għandhom jitnaqqsu mir-rikavati tal-irkant pagabbli mill-irkantaturi lill-Istat Membru hattar, skont il-punt (c) tal-Artikolu 23.

KAPITOLU XV

SORVELJANZA TAL-IRKANT, MIŻURI RIMEDJALI U SANZJONIJIET

*Artikolu 53***Kooperazzjoni mas-sorveljatur tal-irkant**

1. L-irkantaturi, il-pjattaformi tal-irkant u l-awtoritajiet kompetenti nazzjonali li jissupervizzawhom għandhom, meta jintalbu jagħtu lis-sorveljatur tal-irkant kwalunkwe informazzjoni fil-pussess tagħhom relatata mal-irkantijiet, kif raġjonevolment tkun meħtieġa għall-qadi tal-funzjonijiet tas-sorveljatur tal-irkant.

2. Is-sorveljatur tal-irkant għandu jkollu d-dritt josserva t-tmexxija tal-irkantijiet.

3. L-irkantaturi, il-pjattaformi tal-irkant u l-awtoritajiet kompetenti nazzjonali li jagħmlulhom superviżjoni, għandhom jassistu lis-sorveljatur tal-irkant fil-qadi tal-funzjonijiet tiegħu billi jikkooperaw b'mod attiv mas-sorveljatur tal-irkant kull wiehed u wahda minnhom skont il-mandat tagħhom stess.

4. L-awtoritajiet kompetenti nazzjonali li jissupervizzaw l-istituzzjonijiet ta' kreditu u d-ditti ta' investment u l-awtoritajiet kompetenti nazzjonali li jissupervizzaw persuni awtorizzati jissottomettu offerta f'isem oħrajn skont l-Artikolu 18(2), għandhom jassistu lis-sorveljatur tal-irkant fil-qadi tal-funzjonijiet tiegħu billi jikkooperaw b'mod attiv mas-sorveljatur tal-irkant skont il-kompetenza tagħhom.

5. L-obbligi imposti fuq l-awtoritajiet kompetenti nazzjonali fil-paragrafi 1, 3 u 4 għandhom iqisu l-kunsiderazzjonijiet tas-segretezza professjonali li għalihom huma soġġetti skont id-dritt tal-Unjoni.

▼ **M1***Artikolu 54***Monitoraġġ tar-relazzjoni mal-offerenti**

1. Pjattaforma tal-irkant mahtura skont l-Artikoli 26(1) jew 30(1) għandha timmonitorja r-relazzjoni mal-offerenti ammessi biex joffru fl-irkantijiet tagħha tul kemm iddum tezisti, billi tagħmel dan li ġej:

- (a) teżamina bir-reqqa l-offerti magħmulin tul il-perkors ta' dik ir-relazzjoni biex tiżgura li l-imġiba tal-offerenti tkun konsistenti mat-tagħrif tal-pjattaforma tal-irkant dwar il-klijent, in-negozju tiegħu u l-profil tar-riskju, inkluż, fejn ikun meħtieġ, is-sors ta' fondi;
- (b) iżzomm arrangamenti u proċeduri effettivi għal monitoraġġ regolari tal-konformità minn persuni ammessi biex jissottomettu offerti skont l-Artikolu 19(1), (2) u (3) mar-regoli tagħha ta' kondotta fis-suq;
- (c) timmonitorja tranzazzjonijiet magħmulin minn persuni ammessi biex jagħmlu offerti skont l-Artikoli 19(1), (2) u (3) u 20(6) bl-użu tas-sistemi tagħha biex tidentifika ksur tar-regoli msemmijin fil-punt (b) ta' dan is-subparagrafu, kundizzjonijiet inġusti jew diżordinati ta' rkantar jew kondotta li tista' tinvolva abbuż mis-suq.

Meta tkun qed teżamina bir-reqqa offerti skont il-punt (a) tal-ewwel subparagrafu, il-pjattaforma tal-irkant konċernata għandha tagħti attenzjoni partikolari għal kwalunkwe attività li tqis li, min-natura tagħha, aktarx tkun partikolarment relata ma' hasil tal-flus, finanzjament tat-terroriżmu jew attività kriminali.

2. Pjattaforma tal-irkant mahtura skont l-Artikoli 26(1) jew 30(1) għandha tiżgura li d-dokumenti, id-dejta jew l-informazzjoni li jkollha dwar offerent jinżammu aġġornati. Għal dan il-għan, din il-pjattaforma tal-irkant tista':

- (a) titlob kwalunkwe informazzjoni dwar l-offerent, skont l-Artikolu 19(2) u (3) u l-Artikolu 20(5), (6) u (7), għall-finijiet ta' monitoraġġ tar-relazzjoni ma' dak l-offerent wara li jkun ammess biex jissottomettu offerti fl-irkantijiet, tul kemm iddum tezisti dik ir-relazzjoni u għall-perjodu ta' hames snin wara li tintemm;
- (b) tesigi li kwalunkwe persuna ammessa biex toffri li tissottometti mill-ġdid applikazzjoni għal ammissjoni għal offerta f'intervalli regolari;
- (c) tesigi li kwalunkwe persuna ammessa biex toffri li tinnotifika minnufih lill-pjattaforma tal-irkant konċernata bi kwalunkwe bidliet fl-informazzjoni sottomessa lilha skont l-Artikolu 19(2) u (3) u l-Artikolu 20(5), (6) u (7).

3. Pjattaforma tal-irkant mahtura skont l-Artikoli 26(1) jew 30(1) għandhom iżommu rekords ta':

▼ M1

- (a) l-applikazzjoni għal ammissjoni għal offerta sottomessa minn applikant, skont l-Artikolu 19(2) u (3), inkluża kwalunkwe emenda għaliha;
- (b) il-verifiki mwettqa:
 - (i) tal-ipproċessar tal-applikazzjoni għal ammissjoni għal offerta sottomessa, skont l-Artikoli 19, 20 u 21;
 - (ii) l-iskrutinju u monitoraġġ tar-relazzjoni, skont il-punti (a) u (c) tal-paragrafu 1, wara l-ammissjoni tal-applikant għal offerta;
- (c) l-informazzjoni kollha b'rabta ma' offerta partikolari sottomessa minn offerent partikolari f'irkant, inkluż kwalunkwe irtirar jew modifika ta' offerta bhal din, skont it-tieni subparagrafu tal-Artikolu 6(3) u l-Artikolu 6(4);
- (d) l-informazzjoni kollha b'rabta mat-twettiq ta' kull irkant li fih offerent ikun issottometta offerta.

4. Pjattaforma tal-irkant li tirkanta skont l-Artikoli 26(1) jew 30(1) għandha żzomm ir-rekords msemija fil-paragrafu 3 sakemm offerent ikun ammess biex jissottometti offerti fl-irkantijiet tagħha u mill-anqas għal hames snin wara t-tmiem tar-relazzjoni ma' dak l-offerent.

▼ B*Artikolu 55***Notifika ta' hasil tal-flus, finanzjament tat-terroriżmu jew attività kriminali****▼ M1**

1. L-awtoritajiet kompetenti nazzjonali msemija fl-Artikolu 37(1) tad-Direttiva 2005/60/KE għandhom jagħmlu monitoraġġ u jiehdu l-mizuri meħtieġa biex tkun żgurata l-konformità ta' pjattaforma tal-irkant mahtura skont l-Artikoli 26(1) jew 30(1) mar-rekwiżiti ta' diligenza dovuta mill-klijent tal-Artikolu 19 u l-Artikolu 20(6) ta' dan ir-Regolament, ir-rekwiżiti ta' monitoraġġ u żamma ta' rekords tal-Artikolu 54 ta' dan ir-Regolament u r-rekwiżiti ta' notifika tal-paragrafi 2 u 3 ta' dan l-Artikolu.

L-awtoritajiet kompetenti nazzjonali msemija fl-ewwel subparagrafu għandu jkollhom is-setgħat previsti mill-mizuri nazzjonali li jittrasponu l-Artikolu 37(2) u (3) tad-Direttiva 2005/60/KE.

Pjattaforma tal-irkant mahtura skont l-Artikoli 26(1) jew 30(1) tista' tinzamm responsabbli għal infrazzjonijiet tal-Artikolu 19, l-Artikoli 20(6) u (7), l-Artikolu 21(1) u (2) u l-Artikolu 54 ta' dan ir-Regolament u l-paragrafi 2 u 3 ta' dan l-Artikolu. Il-mizuri nazzjonali li jimplementaw l-Artikolu 39 tad-Direttiva 2005/60/KE għandhom japplikaw f'dan ir-rigward.

▼ M1

2. Pjattaforma tal-irkant mahtura skont l-Artikoli 26(1) jew 30(1), id-diretturi u l-impjegati tagħha, għandhom jikkooperaw bis-shiħ mal-FIU msemmija fl-Artikolu 21 tad-Direttiva 2005/60/KE, billi minnufih:

- (a) jgħarrfu lill-FIU, fuq inizjattiva tagħhom stess, meta jkunu jafu, jissuspettaw jew ikollhom motivi raġonevoli biex jissuspettaw li jkunu qed jitwettqu jew twettqu jew kien hemm tentattivi ta' hasil tal-flus, finanzjament tat-terroriżmu jew attività kriminali fl-irkantijiet;
- (b) jipprovdu lill-FIU, meta titlobhom, l-informazzjoni kollha meħtieġa, skont il-proċeduri stabbiliti mil-leġislażżjoni applikabbli.

▼ B

3. L-informazzjoni msemmija fil-paragrafu 2 għandha tintbagħat lill-FIU tal-Istat Membru li fit-territorju tiegħu tkun tinsab il-pjattaforma tal-irkant konċernata.

Il-miżuri nazzjonali li jittrasponu l-immaniġjar tal-konformità u l-politiki u l-proċeduri ta' komunikazzjoni msemmija fl-Artikolu 34(1) tad-Direttiva 2005/60/KE, għandhom jaħtru persuna jew persuni bir-responsabbiltà li tintbagħat informazzjoni skont dan l-Artikolu.

▼ M1

4. L-Istat Membru, li fit-territorju tiegħu tkun tinsab il-pjattaforma mahtura skont l-Artikoli 26(1) jew 30(1), għandu jiżgura li l-miżuri nazzjonali li jimplementaw l-Artikoli 26 sa 29, 32, l-Artikoli 34(1) u 35 tad-Direttiva 2005/60/KE japplikaw għall-pjattaforma tal-irkant konċernata.

▼ B*Artikolu 56***Notifika ta' abbuż mis-suq****▼ M1**

1. Pjattaforma tal-irkant mahtura skont l-Artikoli 26(1) jew 30(1) għandha tinnotifika lill-awtoritajiet kompetenti nazzjonali, mahtura skont l-Artikolu 43(2) tad-Direttiva 2004/39/KE, responsabbli għas-supervizjoni tal-pjattaforma tal-irkant konċernata jew biex tinvestiga u tipprosegwixxi abbuż mis-suq li jseħh fis-sistemi tal-pjattaforma tal-irkant konċernata jew permezz tagħha, suspett ta' abbuż mis-suq minn kwalunkwe persuna ammessa biex tissottometti offerti fl-irkantijiet jew minn kwalunkwe persuna li f'isimha l-persuna ammessa biex tissottometti offerti fl-irkantijiet tkun qed tagħixxi.

Għandhom japplikaw miżuri nazzjonali li jittrasponu l-Artikolu 25(2) tad-Direttiva 2005/60/KE.

▼ B

2. Il-pjattaforma tal-irkant konċernata għandha tinnotifika lis-sorveljatur tal-irkant u lill-Kummissjoni dwar il-fatt li hija tkun għamlet notifika skont il-paragrafu 1, u tiddikjara x'azzjoni rimedjali tkun hadet jew ipproponiet li tiehu biex teħodha kontra l-ghemejjel hżiena msemmija fil-paragrafu 1.

▼B*Artikolu 57***Id-daqs massimu ta' offerta u miżuri rimedjali**

1. Id-daqs massimu ta' offerta, jew kwalunkwe miżura rimedjali oħra meħtieġa biex jiġi mmitigat riskju reali jew li jista' jidher li jkun hemm ta' abbuż mis-suq, finanzjament tat-terroriżmu jew attività kriminali oħra, kif ukoll imġiba antikompetittiva, jistgħu jkunu imposti minn kwalunkwe pjattaforma tal-irkant wara li din tikkonsulta mal-Kummissjoni u tikseb l-opinjoni tagħha, bil-kundizzjoni li l-implimentazzjoni ta' offerta ta' daqs massimu jew ta' kwalunkwe miżura rimedjali oħra jkunu jistgħu b'mod effikaċi jimmitigaw ir-riskju inkwistjoni. Il-Kummissjoni tista' tikkonsulta mal-Istati Membri konċernati u s-sorveljatur tal-irkant u tikseb l-opinjoni tagħhom dwar il-proposta magħmula mill-pjattaforma tal-irkant konċernata. Il-pjattaforma tal-irkant konċernata għandha tqis sewwa hafna l-opinjoni tal-Kummissjoni.

2. L-offerta ta' daqs massimu għandha tkun jew espress bħala perċentwal tal-għadd totali ta' kwoti rkantati f'irkant partikolari jew perċentwal tal-għadd totali ta' kwoti rkantati f'sena waħda partikolari, skont liema minnhom tkun l-aktar xierqa biex ikun ittrattat ir-riskju ta' abbuż mis-suq identifikat fl-Artikolu 56(1).

3. Għall-finijiet ta' dan l-Artikolu, id-daqs massimu ta' offerta tfisser l-għadd massimu ta' kwoti li jistgħu jsiru offerti għalihom, direttament jew indirettament, minn kwalunkwe grupp ta' persuni elenkati fl-Artikolu 18(1) jew (2) u li jagħmlu parti minn kwalunkwe waħda mill-kategoriji li ġejjin:

- (a) l-istess grupp ta' imprizi bl-inkluzjoni ta' kwalunkwe impriza, l-imprizi sussudjarji tagħha u l-imprizi affiljati;
- (b) l-istess raggruppament ta' negozju;
- (c) unità ekonomika separata li jkollha setgħa indipendenti li tiegħu deċiżjonijiet u jkunu kkontrollati direttament jew indirettament minn korpi pubbliċi jew entitajiet tal-Istat.

▼M1*Artikolu 58***Regoli ta' kondotta fis-suq jew kwalunkwe arrangament kuntrattwali ieħor**

L-Artikoli 53 sa 57 għandhom ikunu mingħajr hsara għal kwalunkwe azzjoni oħra li pjattaforma tal-irkant mahtura skont l-Artikoli 26(1) jew 30(1) tkun intitolata li tiegħu skont ir-regoli ta' kondotta fis-suq tagħha jew skont kwalunkwe arrangament kuntrattwali ieħor li jkun hemm, direttament jew indirettament, ma' kwalunkwe offerent ammess biex jissottometti offerti fl-irkantijiet, sakemm tali azzjoni ma tkunx f'kunflitt mad-dispożizzjonijiet tal-Artikoli 53 sa 57, jew tippregudikahom.

▼B*Artikolu 59***Regoli ta' kondotta għal persuni oħra awtorizzati joffru fisem oħrajn skont l-Artikolu 18(1)(b) u (c) u l-Artikolu 18(2)**

- 1. Dan l-Artikolu għandu japplika għal:

▼B

- (a) persuni awtorizzati li jissottomettu offerta skont l-Artikolu 18(2);
- (b) ditti ta' investiment u istituzzjonijiet ta' kreditu msemija fl-Artikolu 18(1)(b) u (c) awtorizzati jissottomettu offerti skont l-Artikolu 18(3).

2. Il-persuni msemija fil-paragrafu 1 għandhom japplikaw ir-regoli segwenti ta' kondotta fir-relazzjonijiet mal-klijenti tagħhom:

- (a) huma għandhom jaċċettaw istruzzjonijiet mill-klijenti tagħhom dwar termini komparabbli;
- (b) huma jistgħu jirrifjutaw li joffru f'isem klijent jekk ikollhom motivi raġonevoli biex jissuspettaw hasil tal-flus, finanzjament tat-terroriżmu, attività kriminali jew abbuż mis-suq, bla hsara għal-leġislazzjoni nazzjonali li tittrasponi l-Artikoli 24 u 28 tad-Direttiva 2005/60/KE;
- (c) huma jistgħu jirrifjutaw li joffru f'isem klijent jekk ikollhom motivi raġonevoli li l-klijent ma jkunx jista' jhallas għall-kwoti li għalihom ikun irid jissottometti offerta għalihom;
- (d) huma għandhom jagħmlu ftehimha bil-miktub mal-klijenti tagħhom. Ftehimiet li jsiru ma għandhomx jimponu kundizzjonijiet jew restrizzjonijiet mhux ġusti fuq il-klijent konċernat. Huma għandhom jipprovdu t-termini u l-kundizzjonijiet kollha relatati mas-servizzi offruti, inklużi b'mod partikolari l-ħlas u l-konsenja tal-kwoti;
- (e) huma jistgħu jitolbu lill-klijenti tagħhom jagħmlu depożitu bhala ħlas bil-quddiem għal kwoti;
- (f) huma ma jistgħux jillimitaw kif mhux xieraq l-ghadd ta' offerti li klijent jista' jissottometti;
- (g) huma ma għandhomx iżommu jew jirrestringu l-klijenti tagħhom milli jinqadew mis-servizzi ta' entitajiet eligibbli oħra skont l-Artikolu 18(1)(b) sa (e) u Artikolu 18(2) biex joffru f'isimhom fl-irkantijiet;
- (h) huma għandhom iqisu kif imiss l-interessi tal-klijenti tagħhom li jitolbuhom jissottomettu offerti f'isimhom fl-irkantijiet;
- (i) huma għandhom jittrattaw lill-klijenti b'mod ġust u mingħajr diskriminazzjoni;
- (j) huma għandhom iżommu fi stat tajjeb sistemi u proceduri interni adegwati biex jipproċessaw talbiet mingħand klijenti biex huma jaġixxu bhala aġenti f'irkant u biex ikunu jistgħu jipparteċipaw b'mod effikaċi f'irkant partikolarment fir-rigward ta' sottomissjoni ta' offerti f'isem il-klijenti tagħhom, jiġbru ħlasijiet u kollaterali mingħand klijenti li jaġixxu għalihom u jittrasferulhom kwoti;
- (k) huma ma għandhomx iħallu tohroġ informazzjoni konfidenzjali minn dik il-parti tan-negozju tagħhom li tkun responsabbli biex tirċievi, thejji u tissottometti offerti f'isem il-klijenti tagħhom għal dik il-parti tan-negozju tagħhom li tkun responsabbli mit-thejjija u

▼B

s-sottomissjoni ta' offerti f'isimhom jew għal dik il-parti tan-negozju tagħhom inkariga li tinnegozja għan-nom tagħhom fis-suq sekondarja;

- (l) huma għandhom iżommu rekords ta' informazzjoni miksuba jew mahuqa fl-irwol tagħhom ta' intermedarji li jimmanigjaw offerti f'isem il-klijenti tagħhom fl-irkantijiet għal hames snin mid-data tal-ksib jew il-holqien tal-informazzjoni konċernata.

L-ammont tad-depożitu msemmi fil-punt (e) għandu jkun ikkalkulat fuq bażi ġusta u raġonevoli.

Il-metodu ta' kalkulazzjoni tad-depożitu msemmi fil-punt (e) għandu jkun stabilitt fil-ftehimiet milhuqa skont il-punt (d).

Kwalunkwe parti tad-depożitu msemmija fil-punt (e) jekk ma tintużax biex tissodisfa hlas għal kwoti għandha tintradd lura lil min ikun iddepożitaha f'perjodu raġonevoli wara l-irkant kif indikat fil-ftehimiet milhuqa skont il-punt (d).

3. Il-persuni msemmija fil-paragrafu 1 għandhom japplikaw ir-regoli segwenti ta' kondotta meta jissottomettu offerti għalihom stess jew f'isem il-klijenti tagħhom:

- (a) huma għandhom jipprovdu kwalunkwe informazzjoni mitluba minn kwalunkwe pjattaforma tal-irkant fejn ikunu ammessi biex joffru jew mis-sorveljatur tal-irkant biex jaqdu l-funzjonijiet rispettivi tagħhom skont dan ir-Regolament;
- (b) huma għandhom jaġixxu b'integrità, hila raġonevoli, attenzjoni u diliġenzal.

4. L-awtoritajiet kompetenti nazzjonali mahtura mill-Istati Membri fejn il-persuni msemmija fil-paragrafu 1 ikunu stabiliti għandhom ikunu responsabbli għall-awtorizzazzjoni ta' tali persuni biex iwettqu l-attivitajiet imsemmija f'dak il-paragrafu u għall-monitoraġġ u l-infurzar tal-konformità mar-regoli ta' kondotta previsti fil-paragrafi 2 u 3 inkluz il-manigġ ta' kwalunkwe ilmenti magħmula dwar in-nuqqas ta' konformità ma' tali regoli ta' kondotta.

5. L-awtoritajiet kompetenti nazzjonali msemmija fil-paragrafu 4 għandhom jagħtu awtorizzazzjoni biss lill-persuni msemmija fil-paragrafu 1 fejn il-persuni jissodisfaw il-kundizzjonijiet li ġejjin:

- (a) ikunu ta' reputazzjoni tajba biżżejjed u esperjenzati biżżejjed biex jiżguraw l-harsien xieraq tar-regoli ta' kondotta previsti fil-paragrafu 2 u 3;
- (b) ikunu dahhlu fis-seħh il-proċessi u l-kontrolli meħtieġa biex jimmanigjaw il-kunflitti ta' interess u jaqdu l-aqwa interessi tal-klijenti tagħhom;
- (c) jikkonformaw mar-reqwiziti tal-leġiżlazzjoni nazzjonali li tittrasponi d-Direttiva 2005/60/KE;
- (d) jikkonformaw ma' kwalunkwe miżura oħra meqjusa xierqa wara li tkun tqieset in-natura tas-servizzi ta' offerta li jkunu qed jiġu offruti u l-livell ta' sofistikkazzjoni tal-klijenti inkwistjoni skont il-profil tagħhom ta' investituri jew negozjanti, kif ukoll kwalunkwe valutazzjoni bbażata fuq ir-riskju dwar il-possibbiltà ta' hasil tal-flus, finanzjament tat-terrorizmu jew attività kriminali.

▼ B

6. L-awtoritajiet kompetenti nazzjonali tal-Istat Membru fejn il-persuni msemmija fil-paragrafu 1 ikunu awtorizzati għandha timmonitorja u tinforza l-kundizzjonijiet elenkati fil-paragrafu 5. L-Istat Membru għandu jiżgura li:

- (a) l-awtoritajiet kompetenti nazzjonali tiegħu jkollhom għad-dispożizzjoni tagħhom is-setgħat investigattivi u penali li jkunu effikaċi, proporzjonati u dissważivi;
- (b) jitwaqqaf mekkanizmu biex jittratta lmenti u l-irtirar ta' awtorizzazzjonijiet fejn il-persuni awtorizzati jkunu kiseru l-obbligi tagħhom skont dik l-awtorizzazzjoni;
- (c) l-awtoritajiet kompetenti nazzjonali tiegħu jkunu jistgħu jirtiraw l-awtorizzazzjoni mogħtija skont il-paragrafu 5 fejn persuna msemmija fil-paragrafu 1 tkun kisret gravament u sistematikament id-dispożizzjonijiet tal-paragrafi 2 u 3.

▼ M2

7. Kliġenti tal-offerenti msemmija fil-paragrafu 1 jistgħu jressqu kwalunkwe ilment li jista' jkollhom fir-rigward tal-konformità mar-regoli ta' twettiq ipprovduti fil-paragrafi 2 u 3 lill-awtoritajiet kompetenti msemmija fil-paragrafu 4 skont ir-regoli ta' proċedura stabbiliti għall-ġestjoni ta' lmenti bħal dawn fl-Istat Membru fejn il-persuni msemmija fil-paragrafu 1 huma sorveljati.

▼ B

8. Il-persuni msemmija fil-paragrafu 1 li jkunu ammessi biex jissottomettu offerti fi pjattaforma tal-irkant skont l-Artikolu 18, 19 u 20 għandhom jithallew, mingħajr rekwiżiti legali jew amministrattivi ulterjuri tal-Istati Membri, jipprovdur servizzi ta' sottomissjoni ta' offerti lill-kliġenti msemmija fil-punt (a) tal-Artikolu 19(3).

KAPITOLU XVI

TRASPARENZA U KONFIDENZJALITÀ

*Artikolu 60***Pubblikazzjoni****▼ M6**

1. Kull leġiżlazzjoni, gwida, struzzjoni, formola, dokument u thab-bira, inkluż il-kalendarju tal-irkantijiet, kull informazzjoni oħra mhux konfidenzjali rilevanti għall-irkantijiet fi pjattaforma tal-irkant partikolari, inkluż il-lista ta' persuni li jithallew iwettqu l-offerti fl-irkantijiet, kull deċizzjoni, inkluż kull deċizzjoni skont l-Artikolu 57, li timponi daqs massimu tal-offerta u kull miżura korrettiva oħra li tkun meħtieġa biex tnaqqas ir-riskju reali jew potenzjali li jkun hemm hasil tal-flus, finanzjament tat-terrorizmu, attività kriminali jew abbuż tas-suq fuq dik il-pjattaforma tal-irkant, għandhom jiġu ppubblikati f'sit web tal-irkantar agġornat u dedikat għalhekk li jinżamm fil-pjattaforma tal-irkant ikkonċernata.

▼ B

Informazzjoni li ma tkunx aktar rilevanti għandha tiġi arkivjata. Arkivji bħal dawn għandhom ikunu aċċessibbli permezz tal-istess websajt tal-irkantar.

▼B

2. Verżjonijiet mhux konfidenzjali tar-rapporti tas-sorveljatur tal-irkant lill-Istati Membri u lill-Kummissjoni, skont l-Artikolu 25(1) u (2), għandhom ikunu ppubblikati fis-sit tal-internet tal-Kummissjoni.

Rapporti li ma jkunux aktar rilevanti għandhom jiġu arkivjati. Dawn l-arkivji għandhom ikunu aċċessibbli permezz tas-sit tal-internet tal-Kummissjoni.

▼M1

3. Lista bl-ismijiet, indirizzi, numri tat-telefown u tal-faks, indirizzi tal-posta elettronika u siti elettronici tal-persuni kollha ammessi biex joffru f'isem oħrajn f'irkantijiet mwettqa minn kwalunkwe pjattaforma tal-irkant mahtura skont l-Artikoli 26(1) jew 30(1) għandha tkun ippubblikata fis-sit tal-Internet miżmuma tajjeb mill-pjattaforma tal-irkant konċernata.

▼B*Artikolu 61***Thabbir u notifika tar-riżultati tal-irkant**

1. Pjattaforma tal-irkant għandha thabbar ir-riżultati ta' kull irkant li tmexxi malajr kemm jista' jkun raġonevolment prattikabbli u mhux aktar tard minn 15-il minuta wara l-għeluq tal-perjodu għall-offerti.

2. It-thabbir magħmul skont il-paragrafu 1 għandu mill-anqas jinkludi dan li ġej:

- (a) il-volum tal-kwoti rkantati;
- (b) il-prezz mill-ikklijjar f'irkant f'euro;
- (c) il-volum totali ta' offerenti sottomessi;
- (d) l-għadd totali ta' offerenti u l-għadd ta' offerenti rebbieha;
- (e) fil-każ ta' kancellazzjoni ta' rkant, l-irkantijiet li dak il-volum jgħaddi għal għandhom;
- (f) id-dhul totali rikavat mill-irkant;
- (g) id-distribuzzjoni tad-dhul bejn l-Istati Membri, fil-każ ta' pjattaformi tal-irkant mahtura skont l-Artikolu 26(1) u (2).

3. Fl-istess waqt tat-thabbira skont il-paragrafu 1, il-pjattaforma tal-irkant għandha tinnotifika lil kull offerent rebbieh li jkun jissottometti offerenti permezz tas-sistemi tagħha:

- (a) l-għadd totali ta' kwoti li għandhom ikunu allokat li lil dak l-offerent;
- (b) liema mill-offerti marbuta tiegħu, jekk kien hemm, ntagħzlu b'mod aleatorju;
- (c) il-hlas dovut jew fl-euro jew fil-munita tal-Istat Membru mhux membru taż-zona euro, kif jagħzel l-offerent sakemm is-sistema tal-ikklijjar jew is-sistema tas-saldu tkun kapaċi timmaniġġa l-valuta nazzjonali inkwistjoni;

▼B

- (d) id-data li qabel ma taghlaq għandu jsir il-hlas dovut f'fondi kklerjati fil-kont bankarju desinjat tal-irkantatur.

4. Fejn il-munita magħzula mill-offerent ma tkunx euro, pjattaforma tal-irkant għandha tinnotifika offerent rebbieh li jkun offra f'irkantijiet immexxija minnha r-rata tal-kambju użata biex ikun ikkalkulat l-ammont dovut fil-munita magħzula mill-offerent rebbieh.

Ir-rata tal-kambju għandha tkun ir-rata ppubblikata fuq servizz ta' linja ta' aħbarijiet finanzjarji rikonoxxuta speċifikata fil-kuntratt li jahtar il-pjattaforma tal-irkant konċernata, minnufih wara l-għeluq tal-perjodu għall-offerti.

5. Pjattaforma tal-irkant għandha tinnotifika lis-sistema tal-ikklerjar relevanti u lis-sistema tas-saldu relatati bl-informazzjoni notifikata lil kull offerent rebbieh, skont il-paragrafu 3.

*Artikolu 62***Protezzjoni ta' informazzjoni konfidenzjali**

1. Dawn li ġejjin jikkostitwixxu informazzjoni konfidenzjali:
- (a) il-kontenut ta' offerta;
- (b) il-kontenut ta' kwalunkwe struzzjoni għal min joffri wkoll meta ma tintbaghat ebda offerta;
- (c) informazzjoni li tiżvela, jew li minnha wiehed jista' jiddeduċi, l-identità tal-offerent inkwistjoni u xi waħda minn dawn li ġejjin:
- (i) l-għadd tal-kwoti li offerent ikun jixtieq jakkwista f'irkant;
- (ii) il-prezz li offerent ikun lest li jhallas għal dawk il-kwoti;
- (d) informazzjoni dwar offerta waħda jew aktar jew li toriġina minnha jew minnhom, jew istruzzjonijiet għal min joffri li separatament jew kollettivament aktarx li:
- (i) jagħtu indikazzjoni tad-domanda għal kwoti qabel kwalunkwe rkant;
- (ii) jagħtu indikazzjoni tal-prezz mill-ikklerjar f'irkant qabel kwalunkwe rkant;
- (e) informazzjoni mogħtija minn persuni fil-qafas tal-istabiliment u ż-żamma tar-relazzjoni mal-offerenti jew fil-qafas tal-monitoraġġ ta' dik ir-relazzjoni skont l-Artikoli 19, 20, 21 u 54;
- (f) ir-rapporti u l-opinjoni tas-sorveljatur tal-irkant magħmulin skont l-Artikolu 25(1) sa (6) għajr għall-partijiet li jkun hemm fi kwalunkwe verżjoni mhux konfidenzjali tar-rapporti tas-sorveljatur tal-irkant ippubblikati mill-Kummissjoni skont l-Artikolu 60(2);

▼B

- (g) sigrieti tan-negozju mogħtijin minn persuni li jiehdu sehem fi proċess kompetittiv tal-akkwist għall-ħatra ta' kwalunkwe pjattaforma tal-irkant jew tas-sorveljatur tal-irkant;
 - (h) informazzjoni dwar l-algoritmu użat għall-għażla każwali ta' offerti marbuta msemmija fl-Artikolu 7(2);
 - (i) informazzjoni dwar il-metodoloġija għad-definizzjoni ta' x'jikkostitwixxi prezz mill-ikklijerjar f'irkant b'mod sinifikanti skont il-prezz prevalenti tas-suq sekondarju qabel u matul l-irkant, imsemmi fl-Artikolu 7(6).
2. Ma għandhiex tkun divulgata informazzjoni konfidenzjali minn kwalunkwe persuna li tkun kisbet dik l-informazzjoni, kemm jekk direttament jew indirettament, jekk mhux skont il-paragrafu 3.
3. Il-paragrafu 2 ma għandhux jipprevjeni d-divulgazzjoni ta' informazzjoni konfidenzjali li:
- (a) tkun diġà tinsab disponibbli għall-pubbliku;
 - (b) issir pubbliku bil-kunsens bil-miktub ta' offerent, ta' persuna ammissa biex tissottometti offerti jew ta' persuna li tapplika biex tkun ammissa biex tissottometti offerti;
 - (c) ikun meħtieġ li tiġi ddivulgata jew li ssir disponibbli pubblikament skont obbligu tal-liġi tal-Unjoni;
 - (d) issir pubblika skont ordni ta' qorti;
 - (e) ► **M1** tiġi żvelata jew issir pubblika ◀ għall-finijiet ta' investigazzjonijiet jew proċedimenti kriminali, amministrattivi jew ġudizzjali li jsiru fl-Unjoni;
 - (f) tkun iddivulgata minn kwalunkwe pjattaforma tal-irkant lis-sorveljatur tal-irkant li tagħmilha tippermetti lis-sorveljatur tal-irkant u tghinu biex ikun jista' jaqdi l-funzjonijiet tiegħu jew biex jaqdi l-obbligi tiegħu b'rabta mal-irkantijiet;
 - (g) tingabar flimkien u tkun redatta qabel ma tkun divulgata, biex b'hekk aktarx li ma tkunx tingħaraf informazzjoni relatata ma dan li ġej:
 - (i) offerti individwali jew istruzzjonijiet biex issir offerta;
 - (ii) irkantijiet individwali;
 - (iii) offerenti individwali, offerenti prospettivi jew persuni li japplikaw għal ammissjoni għal offerta;
 - (iv) applikazzjonijiet individwali għal ammissjoni għal offerta;
 - (v) relazzjonijiet individwali mal-offerenti;
 - (h) tissemma fil-paragrafu 1(f) ladarba tkun iddivulgata lill-pubbliku b'mod mhux diskriminatorju u b'mod ordnat mill-awtoritajiet kompetenti nazzjonali tal-Istati Membri għal informazzjoni koperta mill-Artikolu 25(2)(c) u mill-Kummissjoni għal informazzjoni oħra koperta mill-Artikolu 25(2);

▼B

- (i) tissemma fil-paragrafu 1(g) ladarba tkun iddivulgata lil persuni li jahdmu għall-Istati Membri jew għall-Kummissjoni involuti fil-proċess ta' akkwist kompetittiv imsemmi fil-paragrafu 1(g), li jkunu huma nfushom marbutin b'obbligu tas-segretezza professjonali skont il-patti tal-impjeg tagħhom;
- (j) issir pubblika wara t-tmiem ta' perjodu ta' 30 xahar li jibda minn wahda mid-dati li ġejjin, bla hsara għal kwalunkwe obbligu sussistenti ta' segretezza professjonali skont id-dritt tal-Unjoni:
 - (i) id-data tal-ftuh tal-perjodu għall-offerti tal-irkant li fiha l-informazzjoni konfidenzjali tkun divulgata għall-ewwel darba fir-rigward tal-informazzjoni konfidenzjali fil-paragrafu 1(a) sa (d);
 - (ii) id-data li fiha tintemm ir-relazzjoni ma' offerenti fir-rigward tal-informazzjoni konfidenzjali fil-paragrafu 1(e);
 - (iii) id-data tar-rapport jew l-opinjoni tas-sorveljatur tal-irkant fir-rigward tal-informazzjoni konfidenzjali fil-paragrafu 1(f);
 - (iv) id-data tas-sottomissjoni tal-informazzjoni fil-proċess ta' akkwist kompetittiv fir-rigward tal-informazzjoni konfidenzjali fil-paragrafu 1(g).

4. Il-miżuri mehtieġa biex ikun żgurat li informazzjoni konfidenzjali ma tkunx divulgata b'mod hazin u li ma jkunx hemm il-konsegwenzi ta' divulgazzjoni hazina bhal din minn kwalunkwe pjattaforma tal-irkant jew mis-sorveljatur tal-irkant, inkluża kwalunkwe persuna li jkollha kuntratt biex taħdem għalihom, għandhom ikunu stabiliti fil-kuntratti li jahtruhom.

5. Informazzjoni konfidenzjali miksuba minn pjattaforma tal-irkant jew mis-sorveljatur tal-irkant, inkluża kwalunkwe persuna li jkollha kuntratt biex taħdem għalihom, għandha tintuża biss għall-fini tal-qadi tal-obbligi tagħhom jew tal-eżerċizzju tal-funzjonijiet tagħhom fir-rigward tal-irkantijiet.

6. Il-paragrafi 1 sa 5 ma għandhomx ma jhallux l-iskambju ta' informazzjoni konfidenzjali bejn pjattaforma tal-irkant u s-sorveljatur tal-irkant, jew bejn kwalunkwe wahda minnhom u:

- (a) l-awtoritajiet kompetenti nazzjonali li jissupervizzaw pjattaforma tal-irkant;
- (b) l-awtoritajiet kompetenti nazzjonali responsabbli biex jinvestigaw u jipprosegwixxu hasil tal-flus, finanzjament tat-terroriżmu, attività kriminali jew abbuż mis-suq;
- (c) il-Kummissjoni.

Informazzjoni konfidenzjali skambjata skont dan il-paragrafu ma għandhiex tkun divulgata lil persuni oħra, hlief lil dawk msemmijin fil-punti (a), (b) u (c) kuntrarju għall-paragrafu 2.

7. Kwalunkwe persuna li taħdem jew li hadmet għal pjattaforma tal-irkant jew is-sorveljatur tal-irkant, involut fl-irkantijiet, għandhom ikunu marbuta bl-obbligu tas-segretezza professjonali, u għandhom jiżguraw li informazzjoni konfidenzjali tkun protetta skont dan l-Artikolu.



Artikolu 63

Reġim ta' lingwa

1. Informazzjoni bil-miktub mogħtija minn kwalunkwe pjattaforma tal-irkant skont l-Artikolu 60(1) u (3) jew mis-sorveljatur tal-irkant skont l-Artikolu 60(2) jew skont il-kuntratt li jahtarhom, li ma tkunx ippubblikata f'*Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea*, għandha tkun f'lingwa konvenzjonali fl-isfera tal-finanzi internazzjonali.

2. Kwalunkwe Stat Membru jista' jipprovdi, għal spejjeż tiegħu stess, it-traduzzjoni tal-informazzjoni kollha koperta mill-paragrafu 1 ta' pjattaforma tal-irkant, fil-lingwa/i uffiċjali ta' dak l-Istat Membru.

Fejn Stat Membru jipprovdi bl-ispejjeż għalih għat-traduzzjoni tal-informazzjoni kollha prevista fil-paragrafu 1 tal-pjattaforma tal-irkant mahtura skont l-Artikolu 26(1), kwalunkwe Stat Membru li jkun hatar pjattaforma tal-irkant skont l-Artikolu 30(1) għandu wkoll jipprovdi a spejjeż tiegħu għat-traduzzjoni fl-istess lingwa jew lingwi tal-informazzjoni kollha koperta mill-paragrafu 1 tal-pjattaforma tal-irkant mahtura minnu skont l-Artikolu 30(1).

3. Applikanti għal ammissjoni għal offerta u persuni ammessi biex joffru jistgħu jissottomettu dan li għej fil-lingwa uffiċjali tal-Unjoni li jkun għażlu skont il-paragrafu 4 bil-kundizzjoni li Stat Membru jkun iddeċieda li jipprovdi traduzzjoni f'dik il-lingwa skont il-paragrafu 2:

(a) l-applikazzjonijiet tagħhom għal ammissjoni għal offerta, inkluż kwalunkwe dokument sustantiv;

(b) l-offerti tagħhom, inkluż kwalunkwe irtirar jew modifika tagħhom;

(c) kwalunkwe mistoqsija relatata mal-punti (a) jew (b).

Pjattaforma tal-irkant tista' titlob traduzzjoni ċertifikata għal lingwa konvenzjonali fl-isfera tal-finanzi internazzjonali.

4. Applikanti għal ammissjoni biex jagħmlu offerenti, persuni ammessi jagħmlu offerenti u offerenti parteċipi f'irkant għandhom jagħzlu minn kwalunkwe lingwa uffiċjali tal-Unjoni li fiha għandhom jirċievu n-notifiki kollha magħmula skont l-Artikoli 8(3), 20(10), 21(4), u 61(3).

Il-komunikazzjoni orali jew bil-miktub l-oħra kollha minn kwalunkwe pjattaforma tal-irkant lill-applikanti għall-ammissjoni biex jagħmlu offerenti, lill-persuni ammessi biex jissottomettu offerenti jew lill-offerenti parteċipi f'irkant għandha ssir fil-lingwa magħzula skont l-ewwel subparagrafu mingħajr ebda kost addizzjonali għall-applikanti, persuni jew offerenti inkwistjoni, bil-kundizzjoni li Stat Membru jkun iddeċieda li jipprovdi traduzzjoni f'dik il-lingwa skont il-paragrafu 2.

▼B

Madankollu, ukoll fejn Stat Membru skont il-paragrafu 2 jkun iddecieda li jipprovi traduzzjoni fil-lingwa magħżula skont l-ewwel subparagrafu ta' dan il-paragrafu kif ipprovdut fil-paragrafu 2, l-applikant għal ammissjoni għal offerta, il-persuna ammessa biex tissottometti offerti jew l-offerent partecipanti f'irkant jistgħu jirrinunzjaw għad-dritt tagħhom skont it-tieni subparagrafu ta' dan il-paragrafu billi jagħtu minn qabel kunsens bil-miktub biex il-pjattaforma tal-irkant koncernata tuża biss lingwa konvenzjonali fl-isfera tal-finanzi internazzjonali.

5. L-Istati Membri għandhom ikunu responsabbli għall-akkuratezza ta' kwalunkwe traduzzjoni magħmula skont il-paragrafu 2.

Persuni li jissottomettu traduzzjoni ta' dokument imsemmi fil-paragrafu 3, u kwalunkwe pjattaforma tal-irkant li tinnotifika dokument tradott skont il-paragrafu 4, għandhom ikunu responsabbli li jiżguraw li d-dokument ikun traduzzjoni preċiża tal-original.

KAPITOLU XVII

DISPOŻIZZJONIJIET FINALI

▼M1*Artikolu 64***Dritt għal appell**

1. Pjattaforma tal-irkant mahtura skont l-Artikoli 26(1) jew 30(1) għandha tiżgura li jkollha lest mekkanizmu stragudizzjarju biex jittratta lmenti minn applikanti għal ammissjoni għal offerta, offerenti ammessi biex joffru jew minn min l-ammissjoni tiegħu tkun rifjutata, revokata jew sospiża.

2. L-Istati Membri fejn issir superviżjoni ta' suq regolat mahtur bhala pjattaforma tal-irkant skont l-Artikoli 26(1) jew 30(1) jew l-operatur tas-suq tagħhom, għandhom jiżguraw li kwalunkwe deċiżjoni mehuda mill-mekkanizmu stragudizzjarju li jittratta lmenti msemmija fil-paragrafu 1 ta' dan l-Artikolu tkun motivata sewwa u tkun soġġetta għad-dritt ta' appell lill-qrati msemmija fl-Artikolu 52(1) tad-Direttiva 2004/39/KE. Dak id-dritt għandu jkun mingħajr hsara għal kwalunkwe dritt ta' appell direttament lill-qrati jew lill-korpi amministrattivi kompetenti previsti fil-miżuri nazzjonali li jittrasponu l-Artikolu 52(2) tad-Direttiva 2004/39/KE.

▼B*Artikolu 65***Korrezzjoni ta' żbalji**

1. Kwalunkwe żball fi kwalunkwe trasferiment li jsir ta' hlasijiet jew kwoti jew fl-ghoti jew fil-hruġ ta' kollateral jew depożitu skont dan ir-Regolament għandu jkun innotifikat lis-sistemi tal-ikklijar jew is-sistema tas-saldu malli ssir taf bih kwalunkwe persuna.

2. Is-sistemi tal-ikklijar jew is-sistema tas-saldu għandhom jieħdu kwalunkwe miżura meħtieġa biex jikkoreġu kwalunkwe żball fi kwalunkwe trasferiment li jsir ta' hlasijiet jew kwoti u fl-ghoti jew fir-rilaxx ta' kollateral jew depożitu skont dan ir-Regolament li huma jsiru jafu bih bi kwalunkwe mezz.

▼B

3. Kwalunkwe persuna li tibbenefika minn zball skont il-paragrafu 1 li ma jkunx jista' jiġi kkoreġut skont il-paragrafu 2, minhabba drittijiet intervenjenti ta' akkwirent ta' parti terza b'rieda tajba, li kienet taf jew li messha kienet taf bl-iżball u naqset li tinnotifika bih lis-sistemi tal-ikklijar jew sistema tas-saldu, tkun responsabbli biex tagħmel tajjeb għal kwalunkwe ħsara kawzata.

*Artikolu 66***Dhul fis-seħh**

Dan ir-Regolament għandu jidhol fis-seħh l-ghada tal-pubblikazzjoni tiegħu f'*Il-Gurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea*.

Dan ir-Regolament għandu jorbot fl-intier tiegħu u japplika direttament fl-Istati Membri kollha.

▼ **M1***ANNEX I***Kwoti rkantati fl-2012 skont l-Artikolu 10(1)**

Stat Membru	Volum
Il-Belġju	2 979 000
Il-Bulgarija	3 277 000
Ir-Repubblika Ċeka	5 503 000
Id-Danimarka	1 472 000
Il-Ġermanja	23 531 000
L-Estonja	1 068 000
L-Irlanda	1 100 000
Il-Greċja	4 077 000
Spanja	10 145 000
Franza	6 434 000
L-Italja	11 324 000
Ċipru	307 000
Il-Latvja	315 000
Il-Litwanja	637 000
Il-Lussemburgu	141 000
L-Ungerija	1 761 000
Malta	120 000
Il-Pajjiżi l-Baxxi	3 938 000
L-Awstrija	1 636 000
Il-Polonja	14 698 000
Il-Portugall	2 065 000
Ir-Rumanija	5 878 000
Is-Slovenja	520 000
Is-Slovakkja	1 805 000
Il-Finlandja	1 965 000
L-Isvezja	1 046 000
Ir-Renju Unit	12 258 000
Total	120 000 000



ANNEX II

Lista tal-elementi msemmija fl-Artikolu 20(3)

1. Prova ta' eliġibbiltà skont l-Artikolu 18(1) jew (2).
2. L-isem, l-indirizz u n-numri tat-telefon u tal-faks tal-applikant.
3. L-identifikatur tal-kont tal-kont tal-kwoti desinjat tal-applikant.
4. Id-dettalji shaħ tal-kont bankarju desinjat tal-applikant.
5. L-isem, l-indirizz, in-numri tat-telefon u tal-faks, kif ukoll l-indirizz tal-posta elettronika ta' rappreżentat wiehed jew aktar tal-offerent kif iddefinit fit-tielet subparagrafu tal-Artikolu 6(3).
6. Għal persuni ġuridiċi, prova ta':
 - (a) l-inkorporazzjoni tagħhom li turi: il-forma ġuridika tal-applikant; il-liġi li tirregolaha; jekk l-applikant hux kumpanija elenkata pubblikament f'Borża waħda rikonoxxuta jew aktar;
 - (b) jekk japplika, in-numru ta' registrazzjoni tal-applikant fir-reġistru rilevanti fejn l-applikant ikun reġistrat, u fin-nuqqas l-applikant għandu jipprova l-memorandum, l-statuti u dokument ieħor bhala attestazzjoni tal-inkorporazzjoni tiegħu.
7. Għal persuni ġuridiċi u/jew arrangamenti legali, dik l-informazzjoni li tkun meħtieġa biex ikun identifikat is-sid benefiċjarju u biex ikunu magħruffin is-sjieda u l-istruttura ta' kontroll tal-persuna ġuridika jew arrangement bħal dawk.
8. Għal persuni fiżiċi, prova tal-identità tagħhom, permezz ta' karta tal-identità, liċenzja tas-sewqan, passaport jew dokument simili mahruġ mill-gvern li jkollu l-isem shiħ, ir-ritratt, id-data tat-twelid u l-indirizz residenzjali permanenti fl-Unjoni tal-applikant konċernat, li jistgħu jiġu ssustanzjati b'dokumenti korroboratorji oħra xierqa kull fejn ikun neċessarju.
9. Għal operaturi, il-permess imsemmi fl-Artikolu 4 tad-Direttiva 2003/87/KE.
10. Għal operaturi tal-inġenji tal-ajru, prova li jkunu elenkati skont l-Artikolu 18a(3) tad-Direttiva 2003/87/KE jew il-pjan ta' monitoraġġ sottomess u approvat skont l-Artikolu 3(g) ta' dik id-Direttiva.
11. Dik l-informazzjoni li tkun meħtieġa biex jitwettqu l-miżuri ta' diligenza dovuta mill-klijent msemmija fl-Artikolu 19(2)(e).
12. L-ahħar rapport u kontijiet annwali awditjati, inkluzi l-kont tal-profitti u t-telf u l-karta bilanċjali u r-rapport annwali, jekk ikun hemm; jekk ma jkunx hemm, denunzja tal-VAT, jew dik l-informazzjoni addizzjonali li jkun meħtieġ tkun sodisfatta dwar is-solvenza tal-applikant u l-affidabbiltà tal-kreditu.
13. In-numru ta' registrazzjoni tal-VAT, jekk ikun hemm, u, fejn l-applikant ma jkunx irreġistrat għall-VAT, kwalunkwe mezz ieħor ta' identifikazzjoni tal-applikant mill-awtoritajiet tat-taxxa tal-Istat Membru tal-istabiliment jew fejn ikun resident fiskali, jew dik l-informazzjoni addizzjonali li jkun meħtieġ tkun issodisfata dwar l-istatus fiskali tal-applikant fl-Unjoni.
14. Dikjarazzjoni li skont l-ahjar tagħrif tal-applikant l-applikant jissodisfa r-reqwiziti tal-Artikolu 19(2)(f).
15. Prova ta' konformità mar-reqwiziti tal-Artikolu 19(2)(g).

▼B

16. Prova li l-applikant jissodisfa r-rekwiziti tal-Artikolu 19(3).
17. Dikjarazzjoni li l-applikant għandu l-kapaċità u l-awtorità legali biex jissottometti offerti f'ismu jew f'isem oħrajn f'irkant.
18. Dikjarazzjoni li skont l-aħjar tagħrif tal-applikant ma jkunx hemm impediment legali, regolatorju, kuntrattwali jew xi impediment ieħor li jzommu milli jwettaq l-obbligi tiegħu skont dan ir-Regolament.
19. Dikjarazzjoni dwar jekk l-applikant jipproponix iħallas bl-euro jew b'munita ta' Stat Membru li ma jkunx membru taż-żona euro, b'indikazzjoni tal-munita magħżula.

▼ **B**

ANNEX III

Pjattaformi tal-irkant barra dawk mahtura skont l-Artikolu 26(1) jew (2), l-Istati Membri tagħhom li jaħtruhom u kwalunkwe kundizzjoni jew obbligu applikabbli msemmija fl-Artikolu 30(7)▼ **M2****Pjattaformi tal-irkant mahtura mill-Ġermanja**

1	Pjattaforma tal-irkant	European Energy Exchange AG (EEX)
	Terminu tal-hatra	Mill-1 ta' Settembru 2012 l-aktar kmieni sa, tal-inqas, il-31 ta' Marzu 2013 u l-31 ta' Diċembru 2013 l-aktar tard, mingħajr preġudizzju għat-tieni subparagrafu tal-Artikolu 30(5).
	Kundizzjonijiet	L-ammissjoni fl-irkanti ma għandhiex tkun dipendenti fuq li wiehed isir membru ta' jew partecipant fis-suq sekondarju organizzat mill-EEX jew ta' kwalunkwe post tal-kummerċ iehor operat mill-EEX jew minn kwalunkwe parti terza.
	Obbligi	Fi żmien xahrejn mill-1 ta' Settembru 2012, EEX għandha tissottometti l-istrateġija ta' hrug tagħha lill-Ġermanja biex issir konsultazzjoni tas-sorveljatur tal-irkant. Fi żmien xahrejn minn meta tasal l-opinjoni tas-sorveljatur tal-irkant, EEX għandha tirrevedi l-istrateġija ta' hrug tagħha, filwaqt li kemm jista' jkun tikkunsidra dik l-opinjoni. Il-Ġermanja għandha tinnotifika lill-Kummissjoni dwar kwalunkwe bidliet sostantivi f'relazzjonijiet kuntrattwali rilevanti mal-EEX.
	Il-bazi legali	l-Artikolu 30(2)

▼ **M4**▼ **M3****Pjattaformi tal-irkant mahtura mir-Renju Unit**

2	Pjattaforma tal-irkant	ICE Futures Europe (ICE)
	Terminu tal-hatra	Mill-10 ta' Novembru 2012 l-aktar kmieni sad-9 ta' Novembru 2017 l-aktar tard, bla ħsara għat-tieni subparagrafu tal-Artikolu 30(5).
	Definizzjonijiet	Għall-finijiet tal-kundizzjoni u l-obbligi li japplikaw għal ICE għandhom japplikaw id-definizzjonijiet li ġejjin: (a) "Ir-regoli ta' skambju ta' ICE" — tfisser Regolamenti ta' ICE, inkluż b' mod partikolari regoli tal-kuntratt u l-proċeduri marbuta ma' ICE FUTURES EUA AUCTION CONTRACT u ICE FUTURES EUAA AUCTION CONTRACT; (b) "membru ta' skambju" — tfisser membru kif definit fit-Taqsima A.1 tar-regoli ta' skambju ta' ICE; (c) "klijent" — tfisser klijent ta' membru ta' skambju, kif ukoll klijenti tal-klijenti tagħhom 'l isfel fil-katina, li jiffaċilitaw l-ammissjoni ta' persuni biex jagħmlu offerta u jagixxu f'isem l-offerenti.
	Kundizzjonijiet	L-ammissjoni fl-irkantijiet ma għandhiex tkun dipendenti fuq li wiehed isir membru ta' skambju jew partecipant fis-suq sekondarju organizzat minn ICE jew minn kwalunkwe post tal-kummerċ iehor operat minn ICE jew minn kwalunkwe parti terza.
	Obbligi	1. ICE għandha tirrikjedi li kwalunkwe decizjoni li għandha tittiehed mill-membri ta' skambju ta' ICE jew il-klijenti tagħhom fir-rigward tal-ghoti tal-ammissjoni biex jagħmlu l-offerti fl-irkantijiet, ir-revoka jew is-sospensjoni ta' ammissjoni bħal din tkun ikkomunikata lil ICE mill-membri tal-iskambju jew il-klijenti tagħhom li jehdu tali decizjonijiet fil-mod li ġej: (a) fil-każ ta' decizjonijiet li jirrifjutaw li jagħtu ammissjoni biex jagħmlu offerta u d-decizjonijiet li jirrevokaw jew jissospendu l-access għal irkantijiet, fuq bazi individwali mingħajr dewmien;

▼ M3

(b) fil-kaz ta' deċizzjonijiet oħrajn, fuq talba.

ICE għandha tiżgura li kwalunkwe deċizzjoni bħal din tista' tkun soġġetta għal eżami minn ICE fir-rigward tal-konformità tagħha mal-obbligi eżistenti tal-pjattaforma tal-irkant skont dan ir-Regolament, u li l-membri ta' skambju ta' ICE jew il-klijenti tagħhom jirrispettaw ir-riżultati ta' kwalunkwe eżami bħal dan minn ICE. Dan jista' jinkludi, iżda ma jkunx limitat għal, rikors għal kwalunkwe regoli ta' skambju ta' ICE applikabbli, inkluż proċeduri dixxiplinarji, jew kwalunkwe azzjoni oħra kif xieraq biex tiffaċilita l-ammissjoni biex jagħmlu offerta fl-irkantijiet.

2. ICE għandha tfassal u żzomm fuq il-paġna web tagħha lista komprensiva u aġġornata tal-membri ta' skambju jew il-klijenti tagħhom li huma eliġibbli biex jiffaċilitaw l-aċċess lill-SMEs u l-emittenti żgħar għall-irkantijiet tar-Renju Unit fuq ICE flimkien ma' gwida Prattika li tiftiehem immedjatament, li tinforma lill-SMEs u l-emittenti żgħar dwar il-passi li jridu jieħdu biex jaċċessaw l-irkantijiet permezz ta' membri ta' skambju bħal dawn jew il-klijenti tagħhom.

3. Fi żmien sitt xhur wara l-bidu tal-irkantijiet jew xahrejn mill-hatra tas-sorveljatur tal-irkant, skont liema minnhom iseħh l-iktar tard, ICE għandha tirrapporta lis-sorveljatur tal-irkant, dwar il-kopertura miksuba taht il-mudell ta' kooperazzjoni tagħha mal-membri ta' skambju u l-klijenti tagħhom, inkluż il-livell ta' kopertura ġeografika miksub u tagħti l-ikbar kunsiderazzjoni tar-rakkomandazzjonijiet tas-sorveljatur tal-irkant f'dan ir-rigward sabiex tiżgura t-tweqqif tal-obbligi tagħha skont l-Artikolu 35(3)(a) u (b) ta' dan ir-Regolament.

4. It-tariffi u l-kundizzjonijiet kollha applikati minn ICE u s-sistema ta' kkljarjar tagħha fuq persuni ammessi biex jagħmlu offerta jew offerenti għandhom ikunu ddikjarati b'mod ċar, li jftiehem faċilment u jkunu pubblikament disponibbli fuq il-paġna web ta' ICE, li għandha tinzamm aġġornata.

ICE għandha tipprovdi li fejn jiġu applikati mizati u kundizzjonijiet addizzjonali minn membru ta' skambju jew klijent tiegħu, għall-ammissjoni biex jagħmel offerta, dawn it-tariffi u l-kundizzjonijiet għandhom ukoll ikunu ddikjarati b'mod ċar, jinftehem faċilment u jkunu pubblikament disponibbli fuq il-paġni web ta' dawk li joffru s-servizzi b'referenzi diretti għal dawk il-paġni web disponibbli fuq il-paġna web ta' ICE.

5. Bla ħsara għal rimedji legali oħra, ICE għandha tipprovdi għad-disponibbiltà tal-Proċeduri ta' Riżoluzzjoni ta' Ilmenti ta' ICE biex tiddeċiedi dwar ilmenti li jistgħu jirriżultaw f'rabta ma' deċizzjonijiet dwar l-ġoti ta' ammissjoni biex jagħmlu offerta fl-irkantijiet, dwar ir-rifjut li tinghata ammissjoni biex jagħmlu offerta fl-irkantijiet, dwar ir-revoka jew is-sospensjoni ta' ammissjonijiet biex jagħmlu offerta fl-irkantijiet digà mogħtija, kif hemm speċifikat aktar fil-punt 1, mehuda minn membri ta' skambju ta' ICE jew il-klijenti tagħhom.

6. ICE għandha temenda r-regoli ta' skambju tagħha biex tiżgura konformità shiha mal-kundizzjoni u l-obbligi għall-elenkar tagħha li huma stipulati f'dan l-Anness. B'mod partikolari, ir-regoli ta' skambju ta' ICE emendati għandhom jistipulaw l-obbligi stipulati fil-punti 1, 2, 4 u 5.

7. Fi żmien xahrejn mill-10 ta' Novembru 2012, ICE għandha tissottometti l-istrategija ta' hrug tagħha dettaljata lir-Renju Unit għall-konsultazzjoni tas-sorveljatur tal-irkant. Fi żmien xahrejn minn meta tasal l-opinjoni tas-sorveljatur tal-irkant, ICE għandha tirrevedi l-istrategija ta' hrug tagħha, filwaqt li tqis bl-ikbar reqqa dik l-opinjoni.

8. Ir-Renju Unit għandu jinnotifika lill-Kummissjoni bi kwalunkwe bidla sostantiva fl-arrangamenti kuntrattwali ma' ICE, innotifikati lill-Kummissjoni fit-30 ta' April, l-4 ta' Mejju u l-14 ta' Ġunju 2012 u kkomunikati lill-Kumitat tat-Tibdil fil-Klima fil-15 ta' Mejju u fit-3 ta' Lulju 2012.

▼ **M4**

	Il-bazi legali	l-Artikolu 30(1)
Pjattaformi tal-irkant mahtura mill-Ġermanja		
3.	Pjattaforma tal-irkant	European Energy Exchange AG (EEX)
	Il-bazi legali	l-Artikolu 30(1)
	Tul-ta' zmien tal-hatra	L-aktar kmieni mill-15 ta' Novembru 2013 sal-aktar tard l-14 ta' Novembru 2018, minghajr hsara lit-tieni sottoparagrafu tal-Artikolu 30(5).
	Kundizzjonijiet	L-ammissjoni fl-irkanti ma ghandhiex tkun dipendenti fuq li wiehed isir membru ta' jew partecipant fis-suq sekondarju organizzat mill-EEX jew ta' kwalunkwe post tal-kummerċ iehor operat mill-EEX jew minn kwalunkwe parti terza.
	Obbligi	<p>1. Fi zmien xahrejn mill-15 ta' Novembru 2013, l-EEX ghandha tressaq l-istrategija tal-hruġ taghha lill-Ġermanja għall-konsultazzjoni mas-sorveljatur tal-irkant. L-istrategija tal-hruġ ghandha tkun minghajr hsara għall-obbligi fuq l-EEX skont il-kuntratt mal-Kummissjoni u mal-Istati Membri, konkluż skont l-Artikolu 26 u għad-drittijiet tal-Kummissjoni u ta' dawk l-Istati Membri f'dak il-kuntratt.</p> <p>2. L-EEX ghandha tikkompila u żzomm fil-paġna taghha fuq l-Internet, lista komprensiva u aġġornata tal-membri ammessi biex jagħmlu l-offerti li għandhom liċenzja biex jagħmlu l-offerti f'isem l-SMEs u emittenti zghar, flimkien ma' gwida Prattika u li tintfiehmed faċilment li tinforma lill-SMEs u lill-emittenti zghar dwar il-passi li jridu jieħdu biex jaċċessaw l-irkanti permezz ta' dawn il-membri.</p> <p>3. Fi zmien sitt xhur wara l-bidu tal-irkanti jew xahrejn wara l-hatra tas-sorveljatur tal-irkant, liema jiġi l-aħħar, l-EEX ghandha tirrapporta dwar il-kopertura miksuba, inkluż il-livell tal-kopertura ġeografika, lis-sorveljatur tal-irkant, u tqis bl-akbar attenzjoni r-rakkomandazzjonijiet tas-sorveljatur tal-irkant dwar dan biex tiżgura li tkun qed tissodisfa l-obbligi kollha taghha skont l-Artikolu 35(3)(a) u (b).</p> <p>4. Il-Ġermanja ghandha tavża lill-Kummissjoni dwar kull tibdil sostantiv fir-relazzjonijiet kuntrattwali rilevanti mal-EEX li ġew innotifikati lill-Kummissjoni fil-15 ta' Marzu 2013 u li ġew ikkomunitati lill-Kumitat dwar it-Tibdil fil-Klima fl-20 ta' Marzu 2013.</p>

▼ **M6****Pjattaformi tal-irkant mahtura mir-Renju Unit**

4.	Pjattaforma tal-irkant	ICE Futures Europe (ICE)
	Bazi ġuridika	L-Artikolu 30(1)
	Tul ta' zmien tal-hatra	Mhux qabel l-10 ta' Novembru 2017 u mhux iktar tard mid-9 ta' Novembru 2022, minghajr preġudizzju għat-tieni sottoparagrafu tal-Artikolu 30(5).
	Definizzjonijiet	<p>Għall-iskopijiet tal-kundizzjoni u tal-obbligi li japplikaw għall-ICE, għandhom japplikaw id-definizzjonijiet li ġejjin:</p> <p>(a) "regoli ta' skambju tal-ICE" — tfisser ir-Regolamenti tal-ICE, inkluż b'mod partikolari r-regoli u l-proċeduri tal-kuntratti marbuta mal-ICE FUTURES EUA AUCTION CONTRACT u l-ICE FUTURES EUAA AUCTION CONTRACT;</p> <p>(b) "membru ta' skambju" — tfisser membru kif definit fit-Taqsima A.1 tar-regoli ta' skambju tal-ICE;</p> <p>(c) "klijent" — tfisser klijent ta' membru ta' skambju, kif ukoll klijenti tal-klijenti taghhom 'l isfel fil-katina, li jiffaċilitaw l-ammissjoni ta' persuni biex iwettqu l-offerti u jagixxu fisem l-offerenti.</p>
	Kundizzjonijiet	L-ammissjoni fl-irkantijiet ma ghandhiex tiddependi fuq li wiehed isir membru ta' skambju jew partecipant tas-suq sekondarju organizzat mill-ICE jew ta' kwalunkwe post ta' negozjar iehor imhaddem mill-ICE jew minn kwalunkwe parti terza.

▼M6

Obbligi

1. L-ICE għandha tirrikjedi li kull deċiżjoni li tkun ittiehdet mill-membri ta' skambju tal-ICE jew mill-klijenti tagħhom fir-rigward tal-ghoti tal-ammissjoni biex iwettqu l-offerti fl-irkantijiet, filwaqt li din l-ammissjoni tiġi rrevokata jew sospiza, kemm jekk id-deċiżjoni ttiehdet fir-rigward ta' ammissjoni biex jitwettqu l-offerti fl-irkant biss jew inkella ta' ammissjoni biex jitwettqu l-offerti fl-irkantijiet u wkoll biex issir membru jew parteċipant tas-suq sekondarju, tiġi kkomunikata lill-ICE mill-membri tal-iskambju jew mill-klijenti tagħhom filwaqt li jiehdu dawn id-deċiżjonijiet kif ġej:
 - (a) fil-każ ta' deċiżjonijiet li jiċhdu l-ghoti tal-ammissjoni biex jitwettqu l-offerti u ta' deċiżjonijiet li jirrevokaw jew jissospendu l-aċċess għall-irkantijiet, fuq bażi individwali mingħajr dewmien;
 - (b) fil-każ ta' deċiżjonijiet oħra, fuq talba.

L-ICE għandha tiżgura li kull deċiżjoni bħal din tkun tista' tiġi soġġetta għal eżaminazzjoni mill-ICE fir-rigward tal-konformità tagħha mal-obbligi eżistenti fil-konfront tal-pjattaforma tal-irkant skont ir-Regolament (UE) Nru 1031/2010, u li l-membri tal-iskambju tal-ICE jew il-klijenti tagħhom jirrispettaw ir-riżultati ta' kull eżaminazzjoni ta' din ix-xorta mill-ICE. Dan jista' jinkludi rikors għal kwalunkwe regola tal-iskambju applikabbli tal-ICE, inkluzi proċeduri dixxiplinarji, jew kull azzjoni oħra kif ikun xieraq biex tiffaċilita l-ammissjoni biex jitwettqu l-offerti fl-irkantijiet, izda mhux limitat għal dawn ir-regoli jew miżuri biss.
2. L-ICE għandha tfassal lista komprensiva u aġġornata tal-membri tal-iskambju jew tal-klijenti tagħhom li huma eliġibbli u żżommha fuq il-paġna web tagħha, sabiex tiffaċilita l-ammissjoni biex jitwettqu l-offerti fl-irkantijiet tar-Renju Unit fuq l-ICE, u din il-lista għandha tinkludi l-fornituri tal-aċċess għall-irkantijiet biss kif stabbilit fir-regoli tal-iskambju tal-ICE, kif ukoll il-membri tal-iskambju jew il-klijenti tagħhom li jipprovdu l-ammissjoni biex jitwettqu l-offerti fl-irkantijiet lil persuni li jistgħu jkunu wkoll membri jew parteċipanti tas-suq sekondarju.

Barra minn hekk, l-ICE għandha tfassal gwida Prattika u li tinftiehem faċilment li tinforma lill-SMEs u lill-emittenti ż-żgħar dwar il-passi li hemm bżonn jiehdu biex ikollhom aċċess għall-irkantijiet permezz ta' dawn il-membri tal-iskambju jew tal-klijenti tagħhom u għandha żżommha fuq il-paġna web tagħha.
3. It-tariffi u l-kundizzjonijiet kollha applikati mill-ICE u s-sistema ta' approvazzjoni tagħha għall-persuni li jithallew iwettqu l-offerti jew għall-offerenti għandhom ikunu ddikjarati b'mod ċar, ikunu jinftiehem faċilment u jkunu disponibbli pubblikament fuq il-paġna web tal-ICE, li għandha tinzamm aġġornata.

L-ICE għandha tistipula li meta jiġu applikati miżati u kundizzjonijiet addizzjonali minn membru tal-iskambju jew minn klijent tiegħu, għall-ammissjoni biex jitwettqu l-offerti, dawn it-tariffi u l-kundizzjonijiet għandhom ukoll jiġu ddikjarati b'mod ċar, ikunu jinftiehem faċilment u jkunu disponibbli pubblikament fuq il-paġni web ta' dawh li joffru s-servizzi b'referenzi diretti għal dawh il-paġni web li jkunu disponibbli fuq il-paġna web tal-ICE, filwaqt li ssir distinzjoni bejn it-tariffi u l-kundizzjonijiet li qed jiġu applikati għall-persuni li jithallew iwettqu l-offerti fl-irkantijiet biss, jekk dawn ikunu disponibbli, u t-tariffi u l-kundizzjonijiet applikati għall-persuni li jithallew iwettqu l-offerti fl-irkantijiet u li jkunu wkoll membri jew parteċipanti tas-suq sekondarju.
4. Mingħajr preġudizzju għal rimedji ġuridici oħra, l-ICE għandha tistipula d-disponibbiltà tal-Proċeduri ta' Riżoluzzjoni tal-Ilmenti tal-ICE għal ilmenti li jistgħu jirriżultaw b'rabta ma' deċiżjonijiet dwar l-ghoti tal-ammissjoni biex jitwettqu l-offerti fl-irkantijiet, iċ-ċaħda tal-ghoti tal-ammissjoni biex jitwettqu l-offerti fl-irkantijiet, u r-revoka jew is-sospensjoni tal-ammissjonijiet biex jitwettqu l-offerti fl-irkantijiet li diġà jkunu ngħataw, kif hemm speċifikat iktar fil-punt 1, li jkunu ttiehdu mill-membri ta' skambju tal-ICE jew mill-klijenti tagħhom, u dawn l-ilmenti kollha għandhom jitqiesu bħala lmenti eliġibbli għall-iskopijiet tal-Proċeduri ta' Riżoluzzjoni tal-Ilmenti tal-ICE.
5. Fi żmien sitt xhur wara l-bidu tal-irkantijiet, l-ICE għandha tirrapporta lis-sorveljatur tal-irkantijiet dwar il-kopertura li nkisbet bil-mudell ta' koope-razzjoni tagħha mal-membri ta' skambju u mal-klijenti tagħhom, inkluz il-livell li nkiseb ta' kopertura ġeografika. L-ICE għandha tqis għalkollox kwalunkwe rakkomandazzjoni tas-sorveljatur tal-irkantijiet f'dan ir-rigward sabiex tiżgura li l-obbligi tagħha jkunu ġew issodisfati skont il-punti (a) u (b) tal-Artikolu 35(3) tar-Regolament (UE) Nru 1031/2010.

▼M6

		<p>6. L-ICE għandha tizgura konformità shiha mal-kundizzjoni u mal-obbligi għall-elenkar tagħha li huma stabbiliti f'dan l-Anness.</p> <p>7. Ir-Renju Unit għandu jinnotifika lill-Kummissjoni bi kwalunkwe bidla sostantiva fl-arrangamenti kuntrattwali mal-ICE li jkunu ġew innotifikati lill-Kummissjoni.</p>
--	--	---

▼ M6*ANNEX IV*

Aġġustamenti għall-volumi tal-kwoti (f'miljuni) li jridu jiġu rkantati mill-2013 sal-2020, imsemmija fl-Artikolu 10(2)

Sena	Volum ta' tnaqqis
2013	
2014	400
2015	300
2016	200
2017	
2018	
2019	
2020	